OTTAWA---- 366, RUE DALHOUSIE Téléphone: Rideau 514
HULL-------- 4, RUE LANGEVIN Téléphone: Sher. 2925

LE DROIT

SEUL QUOTIDIEN FRANÇAIS D'OTTAWA ET DE HULL

DEMAIN
NUAGEUX; PLUS FROID
MAXIMUM HIER 30
MINIMUM (NUIT) 18
A 8 H. CE MATIN 22

16e Année No 279 — OTTAWA LUNDI 2 DECEMBRE 1929 — Le numero 2 sous

LES SOUVERAINS D'ITALIE CHEZ SA SAINTETE JEUDI

SA SAINTETE RECEVRA LES SOUVERAINS JEUDI MATIN A ONZE HEURES

Un des événements les plus importants dans l'histoire du Vatican. — Les derniers détails de la visite sont arrêtés. — Une procession de deux milles de longueur.— Les honneurs militaires à Leurs Majestés.

L'ENTREVUE

ROME, 2., (P. A.)— Une communication officielle annonce aujourd'hui que les souverains italiens rendront visite au Souverain Pontife jeudi, à onze heures du matin. Leurs Majestés se rendront au Vatican, accompagnés d'une suite nombreuse, dont le ministre des affaires étrangères, le préfet du palais, le chapelain de la cour et autres.

Cette visite du roi et de la reine d'Italie au Saint-Père sera l'un des événements les plus importants de l'histoire du Vatican. Depuis des mois, depuis même la signature du traité de Latran, le onze février, lequel régla la question romaine, le monde ecclésiastique et les milieux gouvernementaux se préparent à cet événement. Pendant des mois, les dignitaires de l'Eglise et de la cour en ont arrêté les détails.

Ce sera la première fois qu'un roi et une reine de l'Italie unie rendront visite au Pape. Depuis 1870, année de la réclusion du Pape au Vatican, jamais roi d'Italie ne vit le Souverain Pontife. Des milliers de gens se rendent à Rome pour être témoins de ce grand spectacle, profitant d'une réduction de cinquante pour cent sur les chemins de fer. Il en vient jusque du nord des Alpes et du sud de la Sicile. On estime à 500,000 le nombre des personnes qui seront présentes. La cérémonie revêtira un caractère grandiose et comprendra cinq étapes. Il y aura d'abord procession royale du Quirinal au Vatican. Le roi et la reine s'y rendront dans un char d'Etat traîné par quatre chevaux. D'autres voitures précéderont et suivront les souverains, et l'une d'elles sera occupée par Dino Grandi, ministre des affaires étrangères.

En tête viendra la garde royale des cuirassiers à cheval. La procession suivra une route de deux milles de longueur environ, traversant le Tibre, sur le pont Victor-Emmanuel, près du château Angelo autrefois forteresse papale. La route sera bordée de troupes. A la frontière de l'Etat du Vatican, le couple royal sera reçu par le prince Massimo, ministre des postes et le commendatore Serafini, gouverneur de la ville. Les gendarmes pontificaux feront les honneurs militaires à Leurs Majestés et joueront la marche royale.

Les souverains franchiront ensuite les degrés de la cour San Damaso, où aura lieu une autre réception. Le prince Ruspoli, maître de l'hospice papal, aidera le roi et la reine à descendre de leur char.

La seconde étape comprendra l'entrevue entre le Pape et les souverains. Elle se déroulera dans la salle du trône pontifical et sera secrète. Il n'y aura là que les trois personnages et les portes demeureront fermées. Deux fauteuils ont été installés près du trône papal. Le Saint-Père offrira au roi et à la reine des objets de piété de valeur. Après cette entrevue, les membres de la suite du roi seront présentés au Pape.

En troisième lieu, il y aura réception dans les appartements du cardinal Gasparri, secrétaire d'Etat papal.

Le quatrième acte se déroulera devant le tombeau de Saint Pierre. Après le départ des appartements du Pape, Leurs Majestés visiteront plusieurs chapelles puis se rendront au tombeau.

Finalement s'effectuera le retour au palais du Quirinal. Le même itinéraire sera suivi.

Il n'est pas nécessaire que le Pape rende en personne la visite aux souverains d'Italie. Bien que deux précédents aient été créés, on estime que, si le Pape rendait cette visite, il devrait faire de même pour d'autres rois. Ce sera le cardinal Gasparri qui le remplacera en cette occasion.

LORD BYNG EST MIEUX

LONDRES, 2. (P.C.)—La santé de Lord Byng, ancien gouverneur général du Canada, continuait hier à s'améliorer.

BILL TENDANT À RESTREINDRE L'IMMIGRATION

M. Johnson, président du comité d'Immigration de la Chambre des Etats-Unis, veut limiter à 50,000 l'entrée totale des étrangers venant aux Etats-Unis des autres pays de l'hémisphère occidental. — Le Canada non affecté par la restriction projeté.

LE BILL BOX

WASHINGTON, 2. (P.A.)—Le président Johnson, du Comité d'Immigration de la Chambre, a annoncé qu'il présenterait cet hiver, devant le Congrès, un bill tendant à restreindre l'immigration des nations de l'hémisphère occidental. Cette question occupe les esprits depuis un très long espace de temps.

On n'a pas encore donné aux détails du bill leur forme finale, mais, d'après Johnson, une des considérations limiterait à un maximum total de 50,0000, l'entrée des étrangers venant de l'Amérique du nord, de l'Amérique du Sud et de l'Amérique Centrale. Ce chiffre, ajouté à la limite de 150,000, qui frappe toutes les autres parties du monde, permettrait à 200,000 étrangers d'entrer annuellement aux Etats-Unis, et constituerait "tout ce que le pays peut accepter."

"Cette restriction, si on la base sur le nombre de nationaux des diverses nations du Nouveau-Monde actuellement aux Etats-Unis et si on admet un maximum libéral pour plusieurs républiques de l'Amérique du Sud, qui, jusqu'à date, ont envoyé peu d'émigrants, n'affectera pas le Canada, le Mexique ou tout autre pays de l'hémisphère occidental."

LE BILL BOX

Lors de la dernière session régulière, le représentant Box, démocrate du Texas, présenta un bill tendant à réduire l'immigration des autres pays de l'hémisphère occidental. Le bill cependant ne réussit pas à atteindre le vote final. Adopté, il aurait fait entrer en vigueur pour cette classe d'immigrants les mêmes règlements s'appliquant alors aux immigrants venus d'Europe.

Le président du comité d'Immigration présentera également d'autres lois d'immigration de nature à faire disparaitre la confusion qui existe actuellement à propos de certaines questions. Il proposera la nomination d'un comité composé de membres de la Chambre et du Sénat, chargé d'étudier l'état de choses actuel.

Le président Johnson, en outre, s'efforcera de faire adopter le plus vite possible un bill, "qui empêcherait les communistes d'entrer au pays et verrait à la déportation de ceux qui travaillent à la destruction du gouvernement actuel" et un autre qui permettrait aux juges "d'enlever le droit de citoyen à quiconque essaierait de conserver une double nationalité."

Ouverture d'une nouvelle gare à Lachute, P. Q.

LACHUTE, P. Q., 2 — L'inauguration officielle de la nouvelle gare dont le Pacifique Canadien vient de terminer la construction à Lachute, a eu lieu jeudi dernier au milieu d'un concours imposant d'officiers de la Compagnie et homme d'affaires de Lachute même. Le programme d'inauguration comportait d'abord la visite du nouvel édifice érigé au coût de $36,000 et offrant toutes les commodités modernes exigées aujourd'hui dans les gares d'un certaine importance. Il y eut ensuite un grand banquet présidé par le maire de la ville, M. E. Tremblay. Celui-ci remercia la Compagnie de chemin de fer qui avait reconnu le développement de Lachute en la dotant d'une gare digne de son rang. M. L. G. Prévost, avocat du Pacifique Canadien, répondit au nom de la Compagnie, assurant la population de Lachute du désir constant du C. P. R. de leur donner un service aussi efficace que possible. M. O. M. Lavoie, surintendant de la division des Laurentides et M. F. W. Collins, agent industriel, prononcèrent aussi quelques mots. M. P. E. Gingras, agent de district et du Service des Voyageurs pour Québec, et M. A. H. Cadieux, sous-chef du Service des Enquêtes de la Compagnie, s'étaient aussi rendus à Lachute pour la circonstance. Après le banquet, les visiteurs de Montréal firent le tour de la ville en auto, s'arrêtant dans les principales usines et fabriques.

ON PROTESTERA CONTRE CETTE AUGMENTATION

On s'attend à ce que des protestations soient faites auprès des gouvernements d'Ontario et de Québec contre l'augmentation projetée du papier à journal.

LE CONTRAT

NEW-YORK, 2. (P.A.)—Une protestation officielle contre les tentatives des gouvernements d'Ontario et de Québec d'augmenter le prix du papier à journal sera faite, croit-on, par la United States Newspaper Publishers Association, qui tiendra une convention d'urgence ici le neuf décembre. Au dire des officiers de l'association, tous les membres sont d'avis qu'il ne serait pas équitable d'augmenter le prix du papier pour l'an prochain.

La principale opposition à l'augmentation proposée se concentre, croit-on, autour de la politique passée des manufacturiers de papier, c'est-à-dire un même prix pour tous.

Le contrat annuel avec l'International Paper Company, en vertu duquel plus de quatre cents membres des United States Newspaper Publishers achètent leur papier, est expiré depuis le trente novembre, mais la compagnie a demandé trente jours de grâce avant qu'on annonce de nouveaux prix.

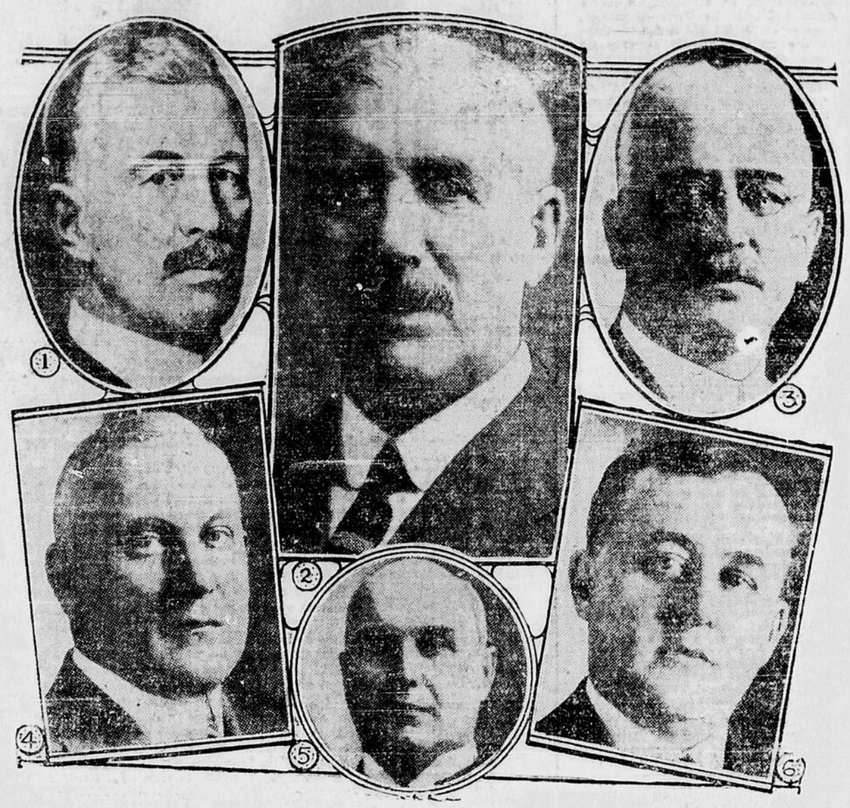
La politique d'un seul prix pour tout le monde ne sera pas maintenue, si le prix actuel de cinquante-cinq dollars est augmenté l'an prochain. La Newspaper Publishers Association est impuissante à intervenir si le prix est augmenté, si ce n'est qu'elle peut protester après des gouvernements.

Tempête de neige dans le bas du S.-Laurent et le golfe

QUEBEC, 2 (P. C.)—Une violente tempête de neige s'est abattue samedi soir dans le bas du St-Laurent et le golfe et elle durait encore hier. Plusieurs fréteurs ont été retardés et vingt bouées se sont détachées et s'en sont allées à la dérive dans le golfe. A la Pointe-au-Père, le bateau Jalobert a chaviré en transportant le pilote du paquebot Mégantic, et ne put faire d'autres voyages aux autres vaisseaux. Il s'ensuivit que les vapeurs Fantee, Maidenhead, Rosalind et Lord Strathcona emmenèrent leurs pilotes avec eux dans un voyage inattendu à l'étranger.

SEPT HOMMES TUÉS DANS UNE EXPLOSION

WEST FRANKFORT, 2. (P.A.) — Sept hommes ont été tués, hier, dans une explosion de la mine Old Ben, à un demi-mille au sud d'ici. Les quinze autres hommes de la mine s'en ont tirés indemnes. Les vingt-deux hommes se préparaient à abandonner la mine quand soudain l'explosion se produisit. On est à en rechercher la cause.



La rumeur a cours de changements dans le cabinet fédéral. A son passage à Winnipeg, le premier ministre King a conféré avec l'hon. T. A. Crerar, au sujet du retour à la vie politique de celui-ci, en remplacement de l'hon. Robert Forke, comme le représentant du Manitoba au cabinet du Dominion. La nomination de l'hon. Charles Dunning, ministre des Chemins de Fer et Canaux, au poste de ministre des Finances, est considéré comme le premier pas d'un chambardement ministériel qui se produirait avant les prochaines élections générales. Les photos ci-haut font voir: (1) l'hon. T. A. CRERAR, ci-devant leader progressiste en Chambre, qui serait appelé à succéder à l'hon. Dunning aux Chemins de Fer et Canaux; (2) l'hon. Robert FORKE, ministre de l'Immigration et de la Colonisation, qui remplirait la vacance sénatoriale causée par la mort de l'hon. R. Watson; (3) Pierre J. VENIOT, ministre des Postes, qui deviendrait Secrétaire d'Etat; (4) Charles B. HOWARD, de Sherbrooke, qui deviendrait ministre sans portefeuille; (5) l'hon. Charles STEWART, ministre de l'Intérieur, qui, au cas de la nomination de M. Forke au Sénat, dirigerait conjointement le ministère de celui-ci et le sien jusqu'après les élections; (6) l'hon. Fernand RINFRET, Secrétaire d'Etat, qui deviendrait ministre des Postes.

IMMIGRATION CONTRAIRE AUX LOIS DU PAYS, DIT M. HEENAN

TORONTO, 2 (P.C.)—Après consultation du département d'immigration, l'hon. Peter Heenan, ministre du Travail, annonce que l'importation de garçons des écoles publiques d'Angleterre pour remplir des positions de commis de banques et d'autres institutions financières est une violation des lois de l'immigration. La communication de M. Heenan a été reçue ici hier par J. G. McDonagh, avocat, et est envoyée d'Ottawa, à la suite de la nouvelle disant que deux cents de ces écoliers devaient être envoyés en Canada.

RESULTATS DES ELECTIONS

Le "Droit" donnera ce soir les résultats des élections municipale. On pourra appeler, au téléphone, le numéro:

RIDEAU 514

De plus on affichera des bulletins à la porte du "Droit", donnant toujours les plus récents résultats. Comme les bureaux de votation ne ferment qu'à six heures, il sera inutile d'appeler avant 6 h. 30.

BOMBARDEMENT AU MOYEN DE CHOUX ET DE SACS DE SUIE

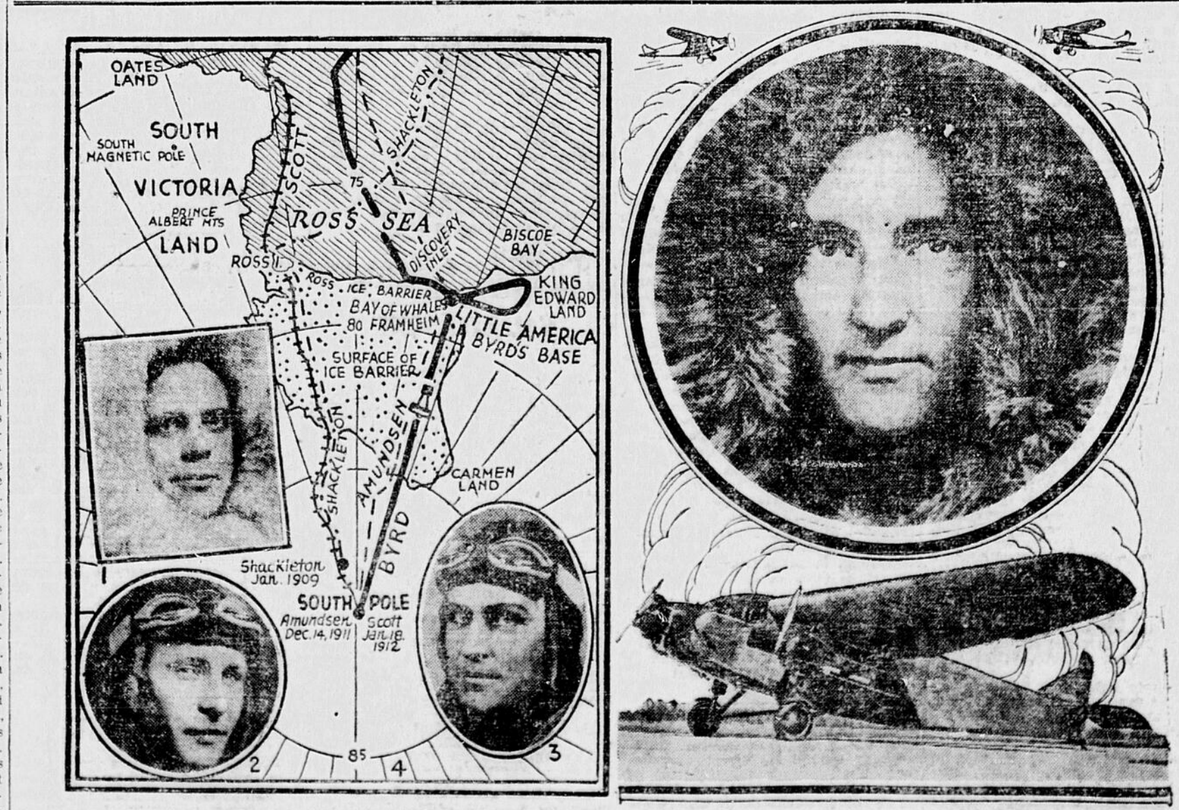
SHANGHAI, 2 (P. A.)—Les raiders aériens russes lancent des bombes, des choux et des sacs de suie sur la ville de Pokotu et la frontière orientale de la Mandchourie, au sud de Pogranichnaya, disent des dépêches chinoises reçues hier à Harbin. Il y eut de nombreuses pertes de vie et de grands dommages à la propriété.

NEGOCIATIONS

GRODEKOVA, Sibérie, 2: — Tsai Yun-Shen, représentant officiel du gouverneur Tchang Hsueh-Liang, de Mandchourie, est passé par ici hier, en route pour Nikolskussiisky, où il négociera avec le représentant soviétique au sujet du différend du chemin de fer oriental de Chine.

21 Personnes blessées

NEW-YORK, 2. — Vingt et une personnes ont été blessées samedi dans un accident de tramway, près de la 180e rue. Le tramway dérailla par suite, dit-on, de dommages causés à la voie par le froid.



Le commandant Richard E. BYRD et trois compagnons ont survolé le pôle sud dans un avion trois moteurs Fokker. On voit ci-haut: (1) le capitaine A. C. McKINLEY, photographe; (2) Bernt BALCHEN, pilote; (3) Harold J. JUNE, opérateur de radio; (4) une carte de la route suivie par les explorateurs. A droite, on voit le commandant BYRD, qui a charge de l'expédition.

LA TEMPETE JETTE UN NAVIRE SUR LES RECIFS; CINQS MARINS DISPARUS

Le freteur Kiowa s'échoue, sur le lac Supérieur. — Une chaloupe, mise à la mer chavire. — Le navire en route de Duluth à Chicago.—Vingt-six hommes à bord.

LA TEMPÊTE S'APAISE

SAULT STE-MARIE, Mich., P.A., 2. — A la suite de la tempête affrontée sur le lac Supérieur par le fréteur Kiowa, cinq membres de son équipage manquent à l'appel, un autre est mort et dix-huit ont été sauvés. Le Kiowa s'est échoué samedi soir sur des récifs à dix milles à l'ouest du village de Grand Marais, Michigan. Pendant la nuit, il se mit à pencher et dimanche matin, la tempete n'étant pas encore abattue, le capitaine Alex. Young, de Duluth, se décida à lancer une chaloupe, afin de gagner le bord. La petite embarcation chavira et projeta le capitaine à l'eau, ainsi que quatre autres, et on croit qu'un sixième homme a été lancé à l'eau, et c'est son corps trouvé hier qui révéla l'état du vaisseau.

Lorsque les sauveteurs arrivèrent à l'endroit où étaient les dix-huit hommes qui furent sauvés, ils en trouvèrent plusieurs souffrant d'avoir été exposés au froid d'en-dessous de zéro.

Il a été impossible d'obtenir d'autres détails, les communications avec Grand Marais ayant été interrompues.

Le navire était en route de Duluth à Chicago avec une cargaison de lin et transportait vingt-quatre hommes. Cette tragédie est la première de l'année sur le lac Supérieur.

LA TEMPETE S'APAISE

SAULT STE-MARIE, Ont., 2. — La tempête s'apaisait hier soir et la navigation a été reprise. Dans le bas de la rivière Ste-Marie, des remorqueurs ont ouvert hier matin un chenal et les bateaux ont circulé au cours de la matinée. Un bateau cependant le Quedoc, s'est échoué et deux remorqueurs sont allés à son secours.

LE SARNIADOC ÉCHOUÉ DANS LE LAC ONTARIO

Ce vaisseau s'est échoué hier à vingt-six milles d'Oswego. — La mer houleuse empêche les vaisseaux de sauvetage de l'approcher.

CARGAISON DE GRAIN

OEWEGO, N.-Y., 2. (P.A.) — Le vapeur Sarniadoc, navire canadien, s'est échoué hier à l'île aux Canards, à vingt-six milles d'ici, dans le lac Ontario. Il a une cargaison de 2,100 tonnes de grain et portait un équipage d'environ dix-huit hommes. Le fréteur Valley Camp, de Clevelad se tient auprès. Les gardiens des côtes étaient sur les lieux ce matin, mais la mer houleuse les empêchait d'approcher du vaisseau.

Le Sarniadoc appartient à James Playfair and Co., de Sarnia, Ont. Au moment de l'accident, la visibilité était é son minimum.L'Ile aux Canards est située entre Stony Point et l'extrémité est du comté de Prince Edouard, Ontario.

Des nouvelles de radio de l'île, transmises au capitaine G.-A. Jackson, des gardes-côtes de l'endroit, dit que le Sarniadoc est continuellement ballotté par la fureur des flots. On ne croit pas pouvoir l'atteindre aujourd'hui. Un remorqueur de Montréal qui se trouvait dans le port de Kingston a été incapable de s'avancer sur le lac, et le vapeur Prince, de ce port, est arrivé de Sodus Point, N.-Y., sans passer par l'île. Le Prince, parti hier soir du port de New-York, gagna directement l'embouchure du canal Murray.

Naufrage du fréteur anglais Norwich City

SAN FRANCISCO, 2 (P.A.)—On ne savait hier à quoi s'en tenir sur le sort du fréteur anglais Norwich City, naufragé au large de l'île Gardner, à 1,300 milles au sud-ouest des îles Hawaï samedi. Des nouvelles succintes et contradictoires ont été reçues à la terre ferme. Répondant à des signaux de détresse du navire, trois vaisseaux sont partis pour lui porter secours. Le Lavington Court envoya un message de radio disant qu'il serait à l'île ce matin.

SIX PERSONNES TUÉES

WHITTIER, Cal., 2. — Six personnes ont été tuées près d'ici hier à un passage à niveau, leur automobile ayant été frappé par un train de Santa Fe. Toutes les victimes étaient de Los Angeles, à l'exception de M. et Mme J. McCann, de Centralia, Wash.

LA LIBRAIRIE DU "DROIT"

L'IMMACULEE A LOURDES.

"Je suis l'Immaculée Conception" déclarait la Vierge à Bernadette qui demandait à la Belle Dame qui elle était. Pour bien comprendre cette céleste confirmation de la Vierge elle-même, du dogme que Pie IX avait défini quelques années auparavant, et pour en tirer tous les fruits spirituels possibles, lisez ces livres que nous vous offrons sur l'Immaculée Conception et les merveilles de Lourdes, en préparation de la belle fête mariale du 8 décembre.

LA MERE DE DIEU ET LA MERE DES HOMMES, par le R. P. J. B. TERRIEN, S.J.

Etude mariale d'après l'Ecriture Sainte, les Pères et la théologie. 2 volumes, 980 pages.

I. La mère de Dieu.

Fondement de tous les privilèges de Marie.

Au comptoir, 80 sous; par la poste, 90 sous.

II. La Mère des hommes.

Résultat de sa maternité divine et du testament du calvaire.

Au comptoir, 80 sous; par la poste, 32 sous.

Les deux volumes, au comptoir, $1.60; par la poste, $1.82.

LES DOULEURS DE NOTRE-DAME, par J. RENAUD, S.J.

Méditations, allocutions et lectures. Etude dramatisée, illustrée des mystères de la vie de Marie. Récits historiques et édifiants.

Au comptoir, 60 sous; par la poste, 68 sous.

TRENTE ET UN JOURS A LA GLOIRE DE MARIE, par L. ARNOULIN, ptre.

Etude pieuse des dogmes mariaux, des principales fêtes et prières de l'Eglise pour célébrer la Reine du Ciel.

Au comptoir 25 sous; par la poste, 32 sous.

DANS LA LUMIERE DE LOURDES, par LOUIS DE BONNIERES.

Exposition des fêtes, des pèlerinages, des prières et des guérisons de Lourdes. La psychologie des foules qui évoluent autour de Marie Immaculée.

Au comptoir, 75 sous; par la poste, 81 sous.

SYMPOLISME DE L'APPARITION DE LOURDES, par le R. P. J. E. BARAGNON.

Explications mystiques et bibliques de l'apparition de l'Immaculée Conception. Les gestes, les vêtements et les paroles de l'apparition. 230 pages.

Au comptoir, 70 sous; par la poste, 76 sous.

LES HYPOTHESES SUR LOURDES, par SERRE.

Les miracles de Lourdes devant l'athéisme, l'impiété, le scepticisme et la science. Opuscule de 50 pages.

Au comptoir, 20 sous; par la poste, 25 sous.

GUERISONS DE LOURDES, EN 1926, par le Dr A. VALLET.

Les miracles devant les témoignages authentiques et la science véritable. 185 pages.

Au comptoir, 40 sous; par la poste, 46 sous.

ADRESSE POSTALE: La Librairie du "Droit", case postale 554, Ottawa, Ontario.

ADRESSE LOCALE: No 379 rue Dalhousie, Ottawa. Tel. Rideau 516.

TORONTO, Ont., 2. (S.P.C.)—Une dépression d'intensité modérée recouvre le nord-est du haut des lacs et cause de chutes de neige en Ontario et dans l'ouest de Québec. Ailleurs, la température a été généralement belle. Une pression plus élevée venant de l'ouest approche des Grands Lacs de même qu'une température plus froide.

Pronostics: Vallée de l'Outaouais et du haut du Saint-Laurent: Vents frais ou modérés du sud ou du sud-ouest; nuageux et neige. Mardi: Vents frais de l'ouest; partiellement nuageux; plus froid avec quelque neige légère.

Maximum 30
Minimum durant la nuit . . 18

A 8 heures ce matin: Prince Rupert, 36; Victoria, 40; Kamloops, 28; Calgary, 22; Edmonton, 12; Prince-Albert, 6; Winnipeg, 6 sous zéro; Sault Ste-Marie, 22; Toronto, 30; Ottawa, 22; Montréal, 24; Québec, 22; St-Jean, N.B., 24; Halifax, 28; Détroit, 24; New-York, 28; Charlottetown, 28; Moncton, 24.

CARNET MONDAIN

L'honorable M. et madame Ernest Lapointe et mademoiselle Odette Lapointe s'embarqueront vers le 15 décembre pour revenir au pays.

L'honorable M. et madame W.-R. Motherwell ont passé quelques jours à Toronto.

* * *

Le Président du Sénat et madame Bostock recevront le lundi soir, 23 décembre, en l'honneur de leur fille, mademoiselle Ruth Bostock, débutante de la saison.

* * *

Mademoiselle Madeleine Roberge, de Laurierville, est l'invitée de sa grand'mère, madame D.-R. Turcot.

* * *

Madame J.-H. Grisdale a passé quelques jours, à Arnprior, l'invitée de madame David-A. Gillies.

* * *

Mademoiselle Françoise de Varennes, de Québec, est l'invitée de mesdemoiselles Marguerite et Marcelle Barthe.

* * *

Madame Maurice Walsh, est retournée à Sherbrooke après avoir passé quelque temps en ville, l'hôte de sa soeur, madame Maurice Olivier.

* * *

M. et madame J.-A. Fortier ont passé la fin de semaine à Montréal.

* * *

Mesdemoiselles Alice et Hélène Lalonde, de Bourget, passent une quinzaine à Ottawa, chez des parents et amies.

* * *

Mademoiselle Annette Landry a passé la fin de semaine, à Montréal.

* * *

Mademoiselle Germaine Lefebvre est de retour de Montréal, où elle a fait un séjour d'un mois.

* * *

Mademoiselle Béatrice Burke, g. m. de Plattsburg, N.-Y., était de passage ces jours derniers chez ses parents, M. et madame R.-D. Burke, de Perkins, Qué., avant son départ pour Palm-Beach, Floride, où elle passera l'hiver.

* * *

Madame J.-B. Fraser a reçu à un déjeuner de dix couverts, en l'honneur de ses filles Payton et Reid, toutes deux d'Albany, N.-Y.

* * *

M. et madame Alfred Belot se sont embarqués dernièrement pour un voyage de quelques mois en Europe.

* * *

Madame H.-A. Bowie recevra à l'heure du thé, le lundi, 30 décembre, en l'honneur de sa fille Gertrude, débutante de la saison.

* * *

Madame Grassett Baldwin de Londres, est l'invitée de sa soeur, lady Schreiber

* * *

M. et madame John Roy ont passé quelques jours à Montréal, la semaine dernière.

* * *

Mademoiselle Ethel Chadwick est de retour de Montréal, où elle a passé quelque temps.

* * *

Madame Edmond Cloutier, de Trois-Rivières recevait mercredi dernier, en l'honneur de sa mère, madame E.-H. St-Denis, d'Ottawa.

* * *

Le Dr C.-E. Cross, de Trois-Rivières, a fait un court séjour en notre Capitale, récemment.

* * *

Madame L. Robinson est retournée à Chicago, après avoir passé quelque temps en notre ville, chez sa mère, madame T.-W. Lusk.

* * *

M. et madame Jean DuVal, de Montréal, sont arrivés hier à bord du "Duchess of Atholl", d'un séjour de quelques mois en France et en Angleterre.

* * *

Leurs Excellences le gouverneur-général et la vicomtesse Willingdon ont bien voulu accorder leur patronage à la réception que le commandant et les officiers des "Carabiniers Mont-Royal" donneront le vendredi 6 décembre, à leur arsenal de l'avenue des Pins, Montréal.

* * *

M. Alfred Bailey, de Québec, a passé quelques jours en ville, dernièrement.

* * *

Madame R. Delfausse, de Westmount, annonce les fiançailles de sa fille, Pauline-Yvette, à M. James O'Brien Amos, fils de feu M. et madame C.-E. Amos. Le mariage sera célébré en mars.

* * *

M. et madame Charles Plaxton se sont embarqués ces jours derniers, pour revenir au Canada.

* * *

M. et madame Alphonse Lapointe et mesdemoiselles Gilberte et Lucile Lapointe, de Montréal, se sont embarqués à bord de l'"Olympic" pour un voyage de quelques mois en Europe.

* * *

Mademoiselle Jean Reid, fille de M. et de madame W. Lyle Reid, est au nombre des débutantes de la saison.

* * *

Mademoiselle Betty Leggatt a passé quelque temps à Montréal, chez son beau-frère et sa soeur, le Dr et madame E.-T. Bourke.

* * *

Avis — Toutes nouvelles concernant le Carnet Mondain, pourront se communiquer par téléphone, le soir de 7 à 8 heures, à R 2154 ou par écrit à Case Postale, 554, Le Droit, Ottawa, Ont

Pour Vous, Mesdames!

Les jolies pages

LOURDES ET ROME

Lourdes et Rome se saluent, se défendent, s'honorent et s'attachent mutuellement; Lourdes, la ville de la Vierge, le Sanatorium universel des malades de l'âme et du corps, le mondial pèlerinage de l'humanité, où par des prodiges rigoureusement constatés, le surnaturel apparaît dans toute son évidence et sa splendeur; Lourdes, le trône de grâces et de miséricordes de la Mère, tend sa main à Rome, la Ville Eternelle, lumière de la foi qui illumine tous les nations, foyer central de toute civilisation. Lourdes, c'est Marie qui donne sa puissante protection au Pape, dont l'Immaculée Conception confirme l'infaillibilité. Rome, c'est le Pape, dont la parole auguste, infaillible, qui fait palpiter le coeur de l'humanité, résonne sur toute la terre en Encycliques, en Bulles et en lois pour honorer, célébrer et exalter le culte et la dévotion de la Sainte Vierge, la Mère de Dieu et des hommes.

Mgr NICOTRA,
Nonce apostolique en Portugal.

Petits poèmes

LES CISEAUX DE LA VIERGE
par Emile Blemont

Un jour, la Vierge Marie
Avait perdu ses ciseaux.
Dans l'aubépine fleurie
Passaient les petits oiseaux.

Au bord de l'eau, sur la berge,
L'hirondelle aux fins yeux noirs
Vit les ciseaux de la Vierge
Briller tels que des miroirs.

Pour attirer Notre Dame
Elle imita de son mieux
L'air qu'avec leur double lame
Chantent les ciseaux joyeux.

Et bientôt voilà Marie
Qui retrouve ses ciseaux
Les anges, par la prairie,
Jasaient avec les oiseaux.

Depuis ce temps, l'hirondelle,
Dans le bleu d'un ciel profond
Par ses cris légers rappelle
Le bruit que les ciseaux font.

Pour traverser l'étendue,
Pour effleurer les prés verts,
Sa queue agile est fendue
Comme des ciseaux ouverts.

Vole, esprit libre et fidèle,
Toi, le plus prompt des oiseaux
Et vous, comme l'hirondelle,
Allez, allez, mes ciseaux.

Bienseances

Q.—Quelles obligations impose le choix d'un jour de visite?

R.—On n'a pas le droit de ne pas recevoir ues qu'on a indiqué à ses connaissances le jour où elles pourront vous trouver. Une chose grave, telle que mariage, deuil de famille, peut seule vous en dispenser; mais, en ces circonstances même les amis ont dû être prévenus.

Pour tout empêchement en dehors de ces cas de force majeure, la politesse demande qu'on envoie une carte avec un mot d'avertissement aux personnes que l'on croit susceptibles de se déranger ce jour-là. Si l'événement a été trop imprévu pour en permettre l'avis, il serait du devoir de la personne qui a manqué à son poste d'aller faire promptement elle-même une visite aux visiteuses qui se seraient déplacées inutilement, pour leur en témoigner ses regrets.

La Mode

MEUBLES SIMPLES

La bibliothèque, les meubles de chevet ainsi que les pouis sont en chêne. On retrouve sur ces meubles des panneaux de sculpture. La monture de la porte de la bibliothèque est en cuivre. La table est teinte tête-de-nègre. La garniture du divan et du rideau du fond froncé en arrière du canapé est en velours violet d'un ton très soutenu. Les lanternes sont de verre blanc avec encadrement de fer noir. Les portes sont peintes en bleu gris et le papier qui les entoure est de même teinte. Le reste des murs est tendu de papier fouillis bleu vert. Le tapis est à grosses fleurs.

Variété

Petits croquis familiers
L'AIGUILLE

Berthe, si fraiche et si jolie qu'on en mangerait, est assise par terre à côté de sa maman et elle coud comme une grande dame. Elle coud de la vraie toile avec une vraie aiguille et du vrai fil. Elle pousse l'aiguille dans la toile, et le fil passe et repasse tout entier, et elle ne veut jamais que maman noue le fil.

—Comment veux-tu que je couse, s'il y a un noeud? dit-elle.

—Moi, je fais un noeud, dit la maman.

Et comme il serait long d'expliquer pourquoi, elle ajoute:

—Chacun ses habitudes. Les uns préfèrent coudre sans noeud, les autres avec un noeud.

—Avec un noeud on cour mal, dit nettement Berthe.

Et comme elle lève les yeux pour voir si on la regarde, elle se pique un peu. Elle l'a senti à peine.

Va-t-elle pleurer? va-t-elle rire?

Cela dépend d'un rien, d'un geste de sa mère.

Elle ne sait plus. Elle s'informe:

—Elle est méchante, l'aiguille, dis, maman?

—Mais non, ma chérie, elle est gentille, au contraire. Tu vois bien qu'elle veut jouer. Elle cogne à la porte de ton doigt. Elle demande poliment: "Peut-on entrer?" Et il faut que tu lui répondes, gracieuse et d'une voix douce: "Entrez, mignonne!"

—Ah! que c'est drôle! dit Berthe qui se décide à rire de bon coeur.

Puis elle se remet à l'ouvrage, elle coud d'un air travailleur et elle attend que de nouveau l'aiguille la pique, et dès qu'elle sent quelque chose:

—Entrez, mignonne! dit-elle.

—Bravo, dit la maman, de cette manière il n'y a aucun danger.

Berthe éclate de rire. Elle s'amuse beaucoup. Elle s'amuse même trop et devient imprudente. Comme, à son gré, l'aiguille ne pique pas assez souvent, elle l'aide et voilà qu'elle jette un cri.

Cette fois, l'aiguille a pénétré. Une goutte de sang perle au bout du doigt et la main s'agite dans l'air. On dirait qu'une rose s'est blessée à son épine.

Mais tandis que vite la maman suce le doigt et souffle dessus, Berthe, ses petites épaules secouées comme si elle avait une petite cascade dans le coeur, répond tout de même:

—En-entrez, mi-gnonne!

Jules Renard.

Le tourisme en Acadie

Chapelle commémorative et statue d'Evangéline à Grand'Pré

La vogue du tourisme s'accroit de façon remarquable au pays d'Evangéline, si l'on en juge par le fait qu'au cours de l'été de 1929, 15,787 touristes sont allés visiter le monument et la chapelle commémorative érigés à Grand'Pré, à la mémoire de l'héroïne de Longfellow, comparativement à 12,666 visiteurs en 1928. Le parc historique où se dresse le monument, oeuvre du sculpteur canadien-français Hébert, a été aménagé sous les soins du chemin de fer Dominion Atlantic, filiale du Pacifique Canadien, qui en était le propriétaire avant de l'offrir à la société de l'Assomption. Le puits d'Evangéline où, suivant la tradition, Evangéline allait puiser de l'eau et rencontrer son fiancé Gabriel, est resté dans son état primitif, et la Société de l'Assomption, organisation nationale des Acadiens, a fait construire, il y a quelques années, la petite chapelle que l'on voit aujourd'hui au fond du parc. Cet endroit, abandonné et désolé autrefois, a maintenant été transformé en l'un des lieux les plus attrayants de la Nouvelle-Ecosse, et les touristes y défilent par milliers pendant la belle saison. Au cours de l'été 1929, il y eut 8,124 visiteurs des Etats-Unis, 7,503 des autres provinces du Canada et 160 d'autres parties de l'Empire Britannique et de pays étrangers. On a pu y voir des nationaux du Danemark, de la Tchéco-Slovaquie, de l'Afrique-Sud, de Porto-Rico, d'Alger, des Indes, de Suède, du Mexique, du Japon, de la Chine, d'Australie, de Finlande et des îles Fidji.

La vallée d'Evangéline n'est pas seulement intéressante par ses souvenirs historiques; elle se recommande aussi par sa beauté pittoresque, son climat agréable et l'hospitalité de sa population. Ses vergers, qui produisent des fruits savoureux, sont réputés dans le monde entier. Le Pacifique Canadien, par son service de bateau sur la baie de Fundy, entre St-Jean et Digby, met l'Acadie en relation directe avec son réseau et le reste du Dominion. L'an prochain, un nouveau bateau que la compagnie fait présentement construire en Ecosse, sera affecté à cette traversée, qu'il accomplira encore plus rapidement que l'"Empress" actuel.

Faits - Ottawa

Perd la mémoire.

Un homme, qui semblait avoir perdu la mémoire, a été conduit au poste de police, samedi matin, par M. Michael Flynn, chef de la gare Union. D'après certains papiers qu'il portait sur lui, on croit que l'homme est Lucien Houle, de Curran, Ont. Il a été conduit à l'hôpital Civique où il se trouve encore. Son état n'est pas graye.

Questionné par la police, Houle divaguait ou ne pouvait répondre. La police cherche à localiser ses parents. Il se trouvait dans la gare Union samedi matin, et le chef de gare, ayant remarqué ses actions étranges, décida de rapporter le cas aux autorités de la gendarmerie.

* * *

Auto retrouvé.

L'automobile de M. John Kealey, 8 rue Osgoode, a été volé hier soir près de la demeure de son propriétaire et retrouvé ce matin sur le chemin d'Hurdman.

* * *

$100 d'amende.

Pour possession illégale de boisson dans son logis, Margaret Romhill, 74 B. rue Balsam, a été condamné à $100 d'amende avec dépens ou 3 mois de prison, par le magistrat Charles Hopewell en cour de police ce matin.

* * *

Cause remise.

La cause de Maurice H. Nicolls, 420 avenue Gladstone, accusé d'avoir obtenu frauduleusement la somme de $20.00 au magasin A. J. Freiman, et d'avoir tenté d'obtenir la somme de $20.00 au magasin Charles Ogilvie, a été remise à huitaine par le magistrat Charles Hopewell en cour de police ce matin.

Nicolls se serait servi de chèques sans couverture. Il a nié sa culpabilité et donna une explication au sujet de ces chèques. Afin de vérifier cette affirmation, le magistrat décida de consulter une personne de Montréal qui pourrait apporter quelques renseignements importants dans cette cause.

Nicolls a été arrêté mercredi dernier dans la Métropole par les autorités de la police de Montréal, et a été ramené à Ottawa par le détective Albert Ouimet.

Nouvelles de Hull

Grand succès du premier des euchres des employés des postes de notre ville

Le premier des euchres organisés par la section hulloise de l'Union des employés des Postes du Canada a eu lieu hier soir en la salle paroissiale de St-Joseph de Wrightville et a remporté un plein succès. Il y avait une grande foule de personnes, qui ont occupé 138 tables, tandis que d'autres qui se sont présentées n'ont pu être accommodées. La soirée était sous le patronage d'honneur du maire Lambert et de M. W. J. Mullen, 1er vice-président de l'Union des employés des Postes. M. Laurier Viau a ouvert la réunion par quelques mots de bienvenue aux gens présents, qu'il a vivement remerciés, les invitant à revenir mercredi soir, pour le second euchre, qui sera donné au même endroit. Le maire a aussi adressé la parole, félicitant les employés des postes pour le succès qu'ils remportaient dans leur organisation et invitant aussi les personnes présentes à les encourager de nouveau mercredi soir de cette semaine.

Trois prix de présence ont été gagnés par les personnes dont les noms suivant: $5 en or, don du major A. Payette, par Mme Lavigne, du King Edward Hôtel, Ottawa; $5 en or, don de la Cie E. B Eddy, par Mlle St-Jean ,7 Youville, Hull; $3, don de la Hull Coal Co., par Mme Dagenais, 46 rue St-Henri

Les autres principaux prix allèrent à Mme Henri Laflamme, qui fut la première gagnante pour les huit parties et a choisi une lampe, don de M. H. Blackburn; Mlle Laura Haumure première gagnante pour les sept parties, qui a fait choix d'une bouilloire, don de Kelly et Leduc; Mme Albert Benoit, première gagnante des six parties, qui a pris une chaudière de graisse, don de M. Jos. Labelle, boucher. Le prix de consolation, $1.00 don de l'avocat H. M. Loranger ,est allé à Mme P Michaud.

Le second euchre a lieu mercredi soir au même endroit, et les organisateurs ont pris des mesures pour pouvoir accomoder tous ceux qui viendront. On est prié d'arriver pour 8 heures précises. Les prix pour cette autre partie de cartes sont très nombreux et sont exposés dans la vitrine de la pharmacie Union, rue Principale.

La partie de cartes donnée à Deschênes

La grande partie de cartes donnée dernièrement à Deschênes, à l'occasion de la Ste-Catherine, a remporté un fort beau succès. Il y avait une nombreuse assistance. L'Organisation était faite par les marguilliers de la paroisse. De nombreux prix ont été distribués aux gagnants. Un $10 mis en rafle est allé à Mme L. A. Gareau, 50 Beachwood, St-Charles; le prix de présence, $5, a été remporté par M. Victorien Houle, de Deschênes. Un prix de $2.50 pour la vente des séries a été gagné par Mlle C. Rouleau, d'Ottawa. Au-delà de 80 récompenses ont ainsi été distribuées. On a joué deux séries et il y a eu bingo. Il y a eu également service de rafraîchissements.

Un auto endommagé pour environ $200.00

L'auto de M. Lorenzo Leblanc, 2 rue Brébeuf, a subi des dommages d'environ $200 dans une collision arrivée samedi soir avec un autre auto propriété de M. Jos. Wilson, 110 rue Wellington, Hull, conduit par J. Montgomery, 50 Breeze, Ottawa, à l'angle des rues Hôtel-de-Ville et Laval. On ne rapporte pas que cette dernière voiture ait eu des dégâts pour la peine. Le policier E. Carpentier fut sur les lieux et fit rapport.

Les deux voitures venaient de directions différentes.

Une autre collision était arrivée au début de l'après-midi du même jour, sur la rue Youville, près du pont interprovincial. En faisant la courbe à l'extrémité du pont, l'auto de M. Pierre Dent, de St-Sivte, conduit par un nommé Jodoin, du même endroit, dévia à cause de l'état glissant de la chaussée et alla frapper le trottoir. L'auto de Napoléon Belliveau, 124A Dupont, qui suivait de près, donna sur l'autre. Les deux voitures ont pour une dizaine de dollars de dommages chacune.

PERRIER-GUERTIN

En l'église St-Paul, d'Aylmer, samedi, M. le curé A. Bélanger a béni le mariage de Mlle Yvonne Guertin, fille de M. et Mme Olivier Guertin, avec M. Martin Perrier, fils de Mme Alfred Perrier et de feu Alfred Perrier, de Luskville. La mariée portait une robe de georgette beige, avec chapeau et souliers de même ton. Son bouquet était de roses et d'oeillets.

Au cours de la cérémonie, des chants furent exécutés par M. le vicaire I. Godin et Mlle Edna Lortie.

Le déjeuner a été servi chez les parents de la mariée et le nouveau couple est ensuite parti pour un voyage à Montréal. Au retour, il s'établira à Aylmer. Pour le voyage, la mariée portait une robe de velours chiffon bleu avec chapeau et souliers de même ton. Elle avait aussi un manteau de Seal Hudson, cadeau de son époux.

MONDANITES

Dernièrement avait lieu chez M. et Mme J. Gleason, 47 Châteauguay, une réunion d'amis à l'occasion du neuvième anniversaire de naissance de leur fils Fernand. Au cours de la réunion fut servi un charmant goûter et tous se séparèrent enchantés de leur rencontre.

Etaient présents: Mmes J. Gleason, V. Lefebvre, André Courval, Eugène Limoges, E. Gleason; Mlles Françoise Scott, Bélanger, C. Gagnon, F. Fournier, J. Scott, P. Séguin, Perron, J Sigouin, F. Scott, P. Limoges, C. Desjardins, L. Pilon, J. Dagenais, R. Limoges, C. Gleason, G. Viau, G. Scott; MM. M. Bélanger, D. Scott, R. Limoges, P. Pilon, Gaston Gleason, Yvon Gleason, R. Scott, Romain Limoges, G. Scott, Roger Courval, J. P Gagnon, J. E. Matte, J. P. Corneau, L. Tremblay, B. Dumoulin, Gaston Gagnon.

A PROPOS D'UN MANÈGE À HULL

UNE FORTE DÉLÉGATION IRA LA SEMAINE PROCHAINE AUPRÈS DU MINISTÈRE DE LA DÉFENSE NATIONALE.

La campagne pour la construction d'un manège militaire dans Hull, suscite partout le plus vif enthousiasme et le comité de Publicité reçoit les approbations les plus appréciées des associations et des individus. Le comité a siégé en assemblée régulière hier après-midi, aux Quartiers-généraux. Assistaient à cette réunion le major Normandin, les Capitaines Brodeur, (Rév.) Gratton, Labelle, Telmosse, le Lt. Therien, le S. M. R. Séguin et le S. I. C. Doran. Le comité a reçu jusqu'à date plus de cinquante lettres appuyant la requête auprès du Ministre de la Défense Nationale, à Ottawa. Plusieurs autres corps publics ont assuré le Régiment que copie de leur résolution sera bientôt envoyée.

Diverses questions concernant l'érection du Manège ont été débattues à cette assemblée. Le Lt.-Col. W.-E. Hadley a bien voulu faire une visite au Comité pour lui dire sa satisfaction du travail opéré jusqu'à date, ainsi que son assurance de voir bientôt le Régiment posséder son Arsenal. La délégation se rendra la semaine prochaine auprès de l'hon. J.-L. Ralston. On compte que plus d'une centaine de délégués représentant le clergé et les Associations locales prendront part à cette délégation. Un vote de sincères remerciements a été pris à l'endroit des journaux pour la publicité faite dans ce sens.

Mme J. B. Galarneau est morte à 87 ans

Mme Jean-Baptiste Galarneau, née Sophronie Dagenais, est décédée la nuit dernière chez son gendre, M. Louis Faguy, 8 rue Hôtel de Ville, où elle demeurait, à l'âge de 87 ans et 6 mois et après une longue maladie. Elle était née à la Pointe-Gatineau et demeurait à Hull depuis 15 ans. Son époux l'a précédée dans la tombe depuis 13 ans.

Outre sa fille, Mme Louis Faguy, elle en laisse trois autres, Mmes Paul Filion, à la Jointe-Gatineau, Michel Sparrow, à Cobalt, et Alex. Hurtubise, à Point-George, Sask.; elle laisse aussi deux fils, MM. J.-B. Galarneau, à Détroit, et Odilon Galarneau, à Ottawa.

Les funérailles ont lieu demain matin matin à 8 heures en l'église et au cimetière Notre-Dame.

Nos plus vives sympathies aux parents dans le deuil.

FEU M. H. PAQUETTE

M. Henri Paquette, célibataire, est décédé hier avant-midi, chez son frère, M. Maurice Paquette, 32, rue Montmorency, Wrightville, à l'âge de 53 ans et après une maladie de 15 mois. Né à Lachute, il a vécu très longtemps à St-Pierre de Wakefield, passa 13 mois à l'hôpital et était chez son frère depuis 3 mois.

Il laisse dans le deuil, six frères, MM. Maurice, Arthur, à Hull, et Raoul Paquette, à St-Pierre de Wakefield; Roméo, Nelson et Wilfrid Paquette; deux soeurs, Mesdames Ovila Beaudoin, Albertine, à Hull, et Paul Poitras, Mariam, à St-Pierre de Wakefield.

Les funérailles auront lieu demain matin à 8 heures en l'église St-Joseph de Hull. L'inhumation se fera au cimetière paroissial.

Nos plus vives sympathies aux parents éprouvés.

Pour le banquet de la Chambre de Commerce

Tous les membres qui ont des billets à vendre pour le banquet que la Chambre de Commerce donne jeudi soir de cette semaine Chez Henri, sont priés de se réunir ce soir à 8 heures dans l'édifice des Chevaliers de Colomb. On aura ainsi un rapport général sur la bonne marche de l'organisation.

LES POMPIERS

Les pompiers du poste 1 ont fait deux sorties samedi après-midi, au garage Maisonneuve, rue Maisonneuve, propriété de M. Ed. Arbique, et chez M. B. Girouard, 61 Carillon, pour des commencements de feu qui n'ont pas eu de conséquence appréciable.

CASSELMAN

30 novembre 1929.

Vive la Ste-Catherine! et les vieilles traditions canadiennes. La plupart de nos familles ont réuni leurs membres dans ce but. 1930 verra-t-il se renouveler ces joyeuses réunions où l'ardeur de la jeunesse s'allie aux élans refroidis de la vieillesse chancelante? Espérons-le; souhaitons-le.

Il y aura réception d'Enfants de Marie le jour de l'Immaculée-Conception; plusieurs autres jeunes filles seront admis dans la congrégation. Toutes les Enfants de Marie et les amies sont cordialement invitées à cette réunion.

M. Joseph Payette, de Montréal, était de passage à Casselman, mardi dernier.

MM. Gérard Goulet et Paul Duplantis, d'Ottawa, étaient parmi nous dimanche dernier chez leurs amis.

Mlle Germaine Lalonde, d'Aylmer, est actuellement dans nos parages chez ses parents et amis.

Décembre déjà! C'est l'hiver qui s'annonce. Peu à peu la nature s'est dépouillée de sa parure estivale. Les champs ont produit la moisson désirée. C'est l'hiver qui s'annonce... l'hiver, si bien accueilli par les jeunes; l'hiver, saison des fêtes brillantes et des sports favoris. Tous semblent bien s'amuser et de jolies soirées se font ici et là

M. McALPINE SERAIT A WINNIPEG DEMAIN

WINNIPEG, 2 (S. P.C.)—Longtemps retardé par la température de l'Arctique, on croit que le groupe McAlpine jouira demain soir du confort d'une grande ville de l'ouest. Ayant parcouru sur la fin de semaine une distance de 250 milles jusqu'à Stoney Rapids, le colonel C. D. H. McAlpine et ses sept compagnons étaient prêts aujourd'hui à entreprendre l'envolée de 450 milles qui les conduira à Cranberry Portage, Manitoba. Demain, ils auront une autre distance de 450 milles à parcourir de Cranberry Portage à Winnipeg et c'est alors qu'ils pourront jouir du confort dont ils manquent depuis septembre dernier. Les quartiers-généraux de la compagnie attendaient aujourd'hui le groupe d'explorateurs. On espère qu'ils seront à Winnipeg demain soir. Les conditions atmosphériques sont parfaites et il est fort probable que les avions pourront facilement parcourir aujourd'hui la distance de Stoney Rapids à Cranberry Portage.

LEURS EXCELENCES AUX BERMUDES

HAMILTON, Bermudes, 2 (S. P. C.)—Leurs Excellences le gouverneur-général et la vicomtesse Willingdon sont arrivés ce matin de Halifax, à bord du "Lady Hawkins". Sir Louis Bols, gouverneur-général et l'hon. A. W. Bluck, orateur de l'Assemblée Législative leur souhaitèrent la bienvenue. Les visiteurs déjeûnèrent à la maison du gouvernement.

FEU HECTOR PILON

Hector Pilon, de Hull, est décédé hier matin dans un hôpital de Montréal, à la suite d'une pénible maladie. M. Pilon était âgé de vingt-huit ans.

Il laisse pour pleurer sa perte: une fillette, Gabrielle, âgée de deux ans et demi; trois soeurs, Mme V. Fréchette, Gabrielle, Mlles R. et B. Pilon, tous de Hull; un frère, M. Urbain Pilon, également de Hull; sa mère et son beau-père, M. et Mme Victor Laframboise, de Hull.

M. Pilon est né à Hull et y a toujours résidé. Il a été élève du collège Notre-Dame, et depuis trois ans, il était employé chez Eddy. M. Pilon jouissait de l'estime d'un large cercle d'amis et sera vivement regretté.

La dépouille mortelle est exposée chez M. Victor Laframboise, 115, rue Notre-Dame, Hull. Nous donnerons plus tard le détail des funérailles.

A la famille en deuil, le "Droit" offre l'expression de sa plus vive et plus sincère sympathie.

LE PROBLÈME DES VOIES À NIVEAU

M. Hector K. Carruthers, secrétaire du Board of Trade, d'Ottawa, a reçu avis officiel d'une conférence qui sera tenue demain, à dix heures trente, entre les officiers du Board of Trade, de l'Auto-Club et de la Commission des Chemins de fer, au sujet des moyens à prendre pour éviter les nombreux accidents occasionnés par les voies à niveau.

On considérera surtout le perfectionnement des signaux automatiques tels que lumières, cloches, sifflets, etc.

CONDAMNÉS AUX TRAVAUX FORCÉS

Lionel Fontaine et Ernest Lacasse, tous deux d'Eastview, accusés du vol à main armée de la somme de 361 dollars d'Austinn Simpson, un charretier de la Producers Dairy, le soir du 2 novembre, ont été trouvés coupables de ce vol et furent condamnés ce matin. Fontaine, le plus vieux des deux, devra passer 4 ans au pénitencier de Kingston, aux travaux forcés, et Ernest Lacasse, le plus jeune, fut condamné à 2 ans aux travaux forcés.

Me Wilfrid Gauvreau qui occupait pour la défense, fit un appel auprès du magistrat, demandant à Son Honneur de tenir compte, dans sa sentence, du jeune âge des accusés.

Me J.-A. Ritchie, C.R., représentait la Couronne.

IL REÇOIT UNE BALLE À LA TÊTE PENDANT QU'IL PATINAIT

QUEBEC, P.C., 2. — M. Henri Gagnon, vingt-cinq ans, s'est fait blesser accidentellement d'un coup de feu, hier, en patinant à Victoriaville. Il était hier soir dans un état critique. Il patinait avec quelques autres compagnons sur un étang, tout près du champ de tir, où l'on pratiquait, et une balle l'atteignit à la tête.

BOURSES RHODES

TORONTO, 2 (S.P.C.)—**Le comité provincial chargé de choisir les boursiers a annoncé aujourd'hui les deux gagnants de la bourse Rhodes, pour l'année 1930; ce sont Lionel M. Gelber, de Toronto, étudiant en quatrième année de l'Université de Toronto et Charles H. Little, de Owen Sound, également de l'Université de Toronto.**

Les bourses sont de $2,000 chacune pour trois ans, et donnent au bénéficiaire la faculté de suivre un cours post-universitaire à l'Université d'Oxford.

LA SITUATION EST SAINE, DIT SIR C. GORDON

Le président de la Banque de Montréal résume les principaux item de la situation actuelle et se déclare très optimiste.—Réunion annuelle des actionnaires de la Banque deMontréal.

LA PROSPÉRITÉ

MONTREAL, 2 — Les conditions fondamentales au Canada sont saines et il n'y a aucune raison de craindre pour l'avenir du pays actuellement; telles sont les principales déclarations qui ont été faites par Sir Charles Gordon, président de la Banque de Montréal, à la réunion annuelle des actionnaires qui a lieu ici aujourd'hui.

"Il n'y a jamais eu d'époque, dit-il en faisant une revue générale de la situation, où les affaires du pays ont atteint un niveau aussi élevé qu'au cours de l'année que nous revoyons actuellement et où les ressources naturelles ont été développées d'une façon aussi étendue et aussi variée que maintenant, et il n'y a jamais eu d'époque où le pouvoir de gain du peuple a été aussi grand dans des champs d'activité aussi nombreux qu'aujourd'hui. Nous ne devons pas laisser la brise boursière, conséquence d'une orgie spéculative, entraîner une réaction temporaire ni obscurcir notre vue de l'avenir."

En revoyonat la situation commerciale du Canada, il a ajouué: Nous ne devons pas perdre de vue que l'expansion commerciale a duré pendant cinq ans d'une façon ininterrompue. Dans cette brève période de temps, le Canada s'est développé d'une façon sans précédent, non seulement dans une ou deux directions, mais pratiquement dans toutes les directions à la fois. Il y a eu des progrès matériels remarquables dans l'agriculture, dans plusieurs genres de manufactures, dans lts mines, l'industrie forestière, la production de l'énergie électrique et la construction.

Au cours de l'année dernière, l'activité commerciale s'est maintenue d'une façon active et il n'y eut aucun arrêt au cours des dix premiers mois. Les progrès les plus remarquables ont probablement eut lieu dans l'industrie minière.

CITE VATICANE, 2. (S.P.A.)—On a annoncé aujourd'hui que S. S. le Pape Pie X nommera sous peu Monseigneur Joseph H. Albert, actuellement chancelier de l'archidiocèse de Cincinnati, évêque titulaire de Lunda et évêque auxiliaire de Cincinnati. La nomination serait faite au cours du prochain consistoire le 16 décembre.

L'hon. Juge Anglin est assermenté

L'hon. juge en chef Anglin, de la Cour Suprême du Canada, a été assermenté her comme administrateur du Canada, durant l'absence de Son Excellence Lord Willingdon, qui va faire une visite de deux mois dans les Indes Occidentales. M. E.-J. Lemaire, greffier du Conseil Privé, a administré le serment d'office.

NOUVELLES DE BUCKINGHAM

1er décembre 1929.

De la glace sur la rivière—

Le bateau McLaren a du cesser ses courses sur la Lièvre, à cause des glaces qui commencent à l'envahir. En certains endroits même la couche glacée offre assez de résistance pour porter le poids d'un cheval.

* * *

Mariage—

Jeudi matin, en l'église paroissiale, était célébré le mariage de Mlle Emiliana Lefèvre, fille de M. et de Mme S. Lefèvre, de Buckingham, avec M. Arthur Varin, de Papineauville.

* * *

Les billets sont en vente—

Les billets de la séance qui sera donnée par les élèves du collège le 6 décembre prochain, sont en vente et s'enlèvent rapidement. Les personnes désireuses d'assister à cette représentation ne devraient pas tarder à retenir de bons sièges.

* * *

Carnet Social—

M. H. Dugal, de Montréal, était de passage à Buckingham, vendredi.

VAL RITA, ONT.

2 décembre 1929.

M. le curé Deschesnaux est revenu d'une promenade de trois semaines dans sa famille à Napierville, Qué.

M. Bertrand Ribes, un des premiers pionniers de Val-Rita, qui nous avait quittés il y a quelques mois, pour Sudbury, est revenu parmi nous.

M. et Mme A. Cadot sont les heureux parents d'une fille baptisée lundi dernier.

Lundi dernier, M. C. Charron, inspecteur des écoles séparées, de Cochrane, visitait les écoles de notre paroisse.

Mme T. Rouleau, de Harty, rendait visite à des amis, à Val-Rita, jeudi dernier.

FABLE-EXPRESS

Le poète allant un jour vers
Son éditeur, perdit en route
Des vers mordants, brillants, altiers
Vous pensez qu'on les oublia sans doute?
Ils furent lus par l'univers.
Moralité:
L'avenir est à qui perd ses vers.

Deux Lois gouvernent le monde disait un jour un célèbre avocat à M. Trudaine: la loi du plus fort et celle du plus fin.

SIX CADAVRES SONT RETROUVÉS

WEST FRANKFORT, Ill., 2, (P.A.) Les corps carbonisés de six mineurs ensevelis dimanche matin, dans une vieille mine qu'on se préparait à abandonner ont été retrouvés ce matin. Cette tragédie se produisit lors d'une explosion dont on n'a pu découvrir la cause. Le corps d'une septième victime n'a pas encore été retrouvé.

On découvrit le feu dans un des tunnels de la mine au moyen d'avertisseurs électriques. Les extincteurs électriques. Les extincteurs qui ont très bien fonctionné ont sauvé la vie à quinze autres travailleurs.

MISE AU POINT DE M. SINCLAIR

TORONTO, S.P.C., 2. — Dans une lettre adressée à la Presse Canadienne, M. W.-E.-N. Sinclair a fait allusion à son discours de jeudi dernier, à Crimsby où il déclara que depuis 1919 les progressistes avaient nui au parti libéral en divisant le vote non conservateur. Dans une province comme Ontario, il serait nécessaire que tout ce vote soit uni pour faire face au parti conservateur.

"Plusieurs journaux ont laissé entendre que j'avais blâmé les progressistes, en les rendant responsables de la défaite libérale, lors de la dernière élection. Je n'ai pas fait cette déclaration. Ce serait un non-sens d'affirmer que les progressistes sont responsables de la défaite libérale, car les progressistes, dans toutes les divisions où il n'y avait pas de candidat progressiste, ont certainement voté pour les libéraux. Je ne comprends pas qu'on puisse interpréter un discours de semblable façon.

UNE ALARME

WEYMOUTH, Ang., 2. (S.P.A.)—Un message de sans-fil de Ventnor cet après-midi annonce qu'un vapeur qu'on croit être le frêteur Canadian Transport était entraîné à la dérive vers le rivage à cinq milles au sud du cap St-Abans. On envoya des embarcations de sauvetage et des remorqueurs à son secours. Plus tard, des messages annoncèrent que le frêteur n'avait pas besoin de secours et qu'il suivait les chenaux de Weymouth.

Une invention pour le chargement du grain

Une démonstration spéciale, pour MM. T.-M. Birkett et H.-K. Carruthers, respectivement président et secrétaire du Board of Trade et quelques membres de la Commission des Chemins de Fer, d'une nouvelle invention, actuellement exposée dans les hangars de la Gare Union, aura lieu cette après-midi. Cette invention, l'oeuvre de M. Powers, de Winnipeg, est un wagon de chemin de fer, destiné spécialement au transport du blé et des autres grains. Ce wagon charge et décharge automatiquement le grain, par un orifice pratiqué dans le toit, ce qui élimine la nécessité des portes à deux battants, et par conséquent, économise quantité de grain qui était autrefois perdu, à cause de l'inefficacité de ces portes.

Si la nouvelle invention est adoptée le transport des grains se fera plus économiquement et plus rapidement et cette amélioration pourra en dernier ressort influ

Les chrétiens qui se laissent aller au courant des plaisirs mondains sont de pauvres moutons qui vont se promener et s'amuser du côté des loups: tôt ou tard, ils seront dévorés.
Mgr DE SEGUR.

LE DROIT

"L'AVENIR EST A CEUX QUI LUTTENT"

CALENDRIER
MARDI, 3 DECEMBRE 1929 — 337e jour de l'année.
Lever du soleil 7.21 — Lever de la lune 5.49
Coucher du soleil 4.18 — Coucher de la lune 5.49
QUARANTE-HEURES
Basilique: 1, 2 et 3 décembre. — Ste-Anne d'Ottawa: 3, 4 et 5 décembre.
FETE DU JOUR — S. François-Xavier, confesseur.

Journal indépendant en politique et totalement dévoué aux intérêts de l'Eglise et de la Patrie.
Fondé le 27 mars 1913.
Publié par le Syndicat d'Oeuvres Sociales (Ltée)
SIEGE SOCIAL: ANGLE DALHOUSIE ET GEORGES
Services télégraphiques:
PRESSE ASSOCIEE ET PRESSE CANADIENNE
Correspondants dans les principales villes et les campagnes.
Membre de l'Audit Bureau of Circulation et de l'Association Canadienne des Quotidiens.

ABONNEMENTS:

Quotidien			
Canada	$5.00	Etats-Unis	$ 7.00
Ottawa, par poste	6.00	Union Postale	10.00
Hebdomadaire			
Canada	$2.00	E.-Unis et Union Postale,	$3.00

OTTAWA, LE 2 DECEMBRE 1929

Une session extraordinaire

La soixante-et-onzième session du Congrès américain. — Le projet de secours agricole et la revision du tarif devant le Sénat. — Une scission chez les sénateurs républicains à propos du tarif. — Spéculations des observateurs politiques.

Il est plus facile de s'entendre sur l'élaboration d'un programme d'élections entre les groupes en conflit d'un même parti que sur l'exécution de ce programme, en Chambre, après la victoire aux urnes. C'est la leçon que nous donne la session extraordinaire du Congrès, convoquée par le président Hoover, dans l'espoir d'un accord définitif sur la revision du tarif et sur le projet de secours agricole, et close le 23 novembre dernier.

Quand M. Herbert Hoover se fit élire à la présidence des Etats-Unis, les républicains de l'est et de l'ouest s'unirent sur la proposition suivante: une plus grande protection à l'agriculture et une revision limitée du tarif industriel en vue d'assister les industries en détresse. Le Congrès, il est vrai, vota, au cours de la dernière session, un projet de secours agricole auquel le Président apposa sa signature, et une somme de $151,500,000 fut appropriée pour le mettre à exécution. Sur la revision du tarif, les sénateurs républicains, cependant, n'ont pas pu s'entendre. Cette session extraordinaire a vu naître, dans leurs rangs, une scission sérieuse.

La revision du tarif a divisé les sénateurs républicains en trois groupes. Il y a les républicains de l'est: ils demandent une protection industrielle très élevée. A l'autre extrême, se tiennent les républicains insurgés de l'ouest, alliés aux démocrates: ils combattent les exigences des industriels de l'est. Entre les deux, se placent les républicains modérés: ils s'évertuent à accorder les uns avec les autres.

Les observateurs politiques spéculent sur les résultats possibles de cette coalition républicaine-démocrate. Le bill du tarif passerait au Sénat, mais après avoir été tellement modifié par celle-ci que la Chambre des représentants du peuple pourra difficilement reconnaître en lui le bill qu'elle a envoyé au Sénat pour recevoir sa sanction. Il s'ensuivrait une impasse d'où le bill du tarif ne sortirait que par une intervention du président Hoover, tenant des vues mitoyennes entre celles de la Chambre et celles de la coalition républicaine-démocrate du Sénat. Le président Hoover jugerait certaines réclamations de la Chambre trop exigeantes, tandis qu'il approuverait certaines réductions de la coalition républicaine-démocrate, tout en ne partageant pas son refus d'accorder une plus grande protection à certaines industries. Jusqu'ici, le président Hoover n'a pas jugé à propos, cependant, d'intervenir dans la bataille acerbe que se livrent les sénateurs de l'est et ceux de l'ouest sur la revision du tarif.

L'alliance républicaine-démocrate fait beaucoup gloser. La présente scission, au sein du parti républicain sénatorial, a une cause plus profonde qu'une simple divergence d'opinion sur les taux protecteurs du trif industriel. Les républicains insurgés pensent que les industriels de l'est cherchent à se servir du parti, comme d'une machine, pour promouvoir leurs immenses intérêts industriels au détriment des intérêts agricoles de l'ouest. On parle donc, au cas où les républicains insurgés ne réussissaient point dans leurs demandes, d'une lutte entre les deux factions républicaines pour le contrôle du parti. La première rencontre aurait lieu aux prochaines élections sénatoriales de l'an prochain. Les insurgés nommeraient leurs propres candidats. Au cas d'une défaite, on craint même qu'ils essayent de se reprendre aux prochaines élections présidentielles de 1923 en présentant un candidat indépendant.

Malgré la division profonde que le bill du tarif engendre au sein du parti républicain, les optimistes croient que la scission actuelle n'est que temporaire. La question tarifaire, une fois réglée, disent-ils, l'union se rétablira entre les rangs des républicains.

Quoi qu'il arrive, les chefs du parti républicain, d'ici à ce que le bill du tarif soit signé par le président Hoover, auront une lourde tâche sur les bras pour ramener l'ordre au sein de leurs partisans du Sénat, pendant la session régulière du Congrès qui s'ouvrira le 2 décembre. Les insurgés républicains de l'ouest ont promis de continuer leur alliance avec les démocrates jusqu'à ce que la question du tarif soit réglée. Cette pauvre question du tarif crée donc aux Etats-Unis de sérieux ennuis, non seulement de la part des autres pays, mais même chez eux.

Camille L'HEUREUX.

Le ministre du Japon

Le Canadian Club de la Capitale a eu pour hôte d'honneur, samedi midi dernier, à son dîner hebdomadaire qui avait lieu au Château-Laurier, M. Iyemasa Tokugawa, ministre du Japon en Canada. Il a prononcé à cette occasion un discours qui ne manque pas d'importance, parce qu'il révèle quelques-uns des points de la politique étrangère de ce grand empire d'Orient, le Japon, qui est devenu l'une des cinq grandes puissances du monde. Le Japon a une histoire économique, militaire et politique merveilleuse, et ses progrès récents dans ces trois domaines tiennent du prodige. Sa voix devient de plus en plus prépondérante dans les assemblées internationales, comme celle de la Société des Nations, de Genève, comme celles aussi qui travaillent au règlement de certaines questions qui intéressent non seulement les pays de l'Atlantique mais encore ceux de l'océan Pacifique.

D'après le ministre du Japon, l'Empire japonais a aussi, comme nous, son problème de la population. Mais il est à rebours du nôtre. Chez nous il s'agit de remplir, du mieux que nous pouvons, un vase immense qui n'a pas encore reçu le vingtième de ce qu'il peut contenir; au Japon il s'agit d'un vase débordant, et c'est l'émigration qui s'impose comme problème. Quand on songe qu'au Japon l'augmentation de la population est d'environ un million d'âmes par an, et qu'au Canada il nous faut dix années pour accuser pareille croissance dans notre population, on comprend que de l'autre côté de l'océan politique le problème en soit un d'émigration tandis que chez nous il en est un d'immigration. On comprend encore pourquoi M. Tokugawa peut soutenir que la distribution de la population, dans les pays de l'univers soit d'ordre exclusivement économique, le Japon, en effet, ne songe pas, par une émigration groupée ailleurs, faire des conquêtes politiques. Mais la Grande-Bretagne et l'Italie ne chantent pas le même refrain, et nous savons qu'en Canada ils sont nombreux ceux qui soutiennent que notre immigration est un problème exclusivement politique, et ce sont ceux qui ne veulent admettre au pays que des britanniques et qui craignent beaucoup l'immigration étrangère, celle des "foreigners", comme ils l'appellent parce qu'elle pourrait nuire à l'unité politique impériale. Il en est de même aussi du fascisme italien, qui groupe politiquement ses émigrés dans les divers pays où ils s'en sont allés, de sorte que chaque fasciste italien qui a quitté son pays reste Italien dans toute sa personne politique. C'est une doctrine professée avec jalousie par le gouvernement d'Italie, actuellement.

M. Tokugawa a longuement parlé aussi des intentions pacifiques de son pays. Avec beaucoup de raison il a pu dire que le Japon n'a pas plus l'esprit guerrier, avec son passé militaire, que l'Angleterre, la France ou n'importe quel autre pays de l'Europe, parce que chacun de ces pays a soutenu ses guerres, avec des victoires et des défaites, tout comme cela s'est passé au Japon. Quant à la prochaine conférence des cinq puissances sur les questions de limitation des armements navals, le Japon n'entretint pas des espérances très optimistes, mais il croit que tout pourra être réglé à l'amiable et qu'en fin de compte cette conférence donnera des résultats heureux.

Ces problèmes et plusieurs autres, qui intéressent l'Empire japonais, ne sauraient nous laisser indifférents, nous, du Canada. Tout naturellement nous avons le regard tourné du côté de l'Europe, parce que nous avons pris l'habitude d'y voir les grandes puissances mondiales. Nous devrions aussi examiner les puissances de l'océan Pacifique, qui peuvent être beaucoup moins nombreuses que celles de l'océan Atlantique, mais qui ont une population qui forme les trois-quarts de celle de tout le globe. Il y a, de l'autre côté, l'Empire japonais, qui traverse une période de prospérité sans égale; il y a la Chine, qui a, au bas mot, 600 millions d'âmes: cinq fois la population des Etats-Unis! De ce côté-ci, il y a les Etats-Unis et le Canada. Du point de vue économique tout l'Orient offre aux Etats-Unis et au Canada un marché considérable et exceptionnel. C'est à nous de prendre notre part du gâteau, et de nous la couper le plus large possible. L'échange de représentants diplomatiques, qui vient de s'effectuer entre le Japon et nous, y aidera considérablement. L'avenir de l'Orient est tel, suivant des témoignages autorisés, que l'océan Pacifique pourrait bien venir à supplanter l'océan Atlantique comme centre commercial mondial.

Charles MICHAUD.

AU JOUR LE JOUR

Scènes disgracieuses.

Le parc Lansdowne a été samedi après-midi, le théâtre de scènes d'une brutalité révoltante, à la suite d'une partie de rugby entre le club St-Thomas et le club Rideau.

Certaines décisions de l'arbitre, qui étaient justes, jointes au dépit occasionné par une lourde défaite exaspérèrent les joueurs locaux. Ceux-ci se précipitèrent sur l'arbitre qu'ils laissèrent inconscient sur le terrain et sur les joueurs du camp adverse qu'ils frappèrent à coups de pied dans le visage. Résultat: les visiteurs sont repartis les uns avec les yeux pochés, les autres avec la bouche fendue, d'autres avec le nez brisé.

On avouera que ce n'est pas là une façon honorable d'accepter une défaite et qu'à l'avenir Ottawa pourra difficilement se vanter de son esprit sportif. Jouer pour prendre de l'exercice et, si possible, remporter une victoire par des moyens honnêtes, c'est là faire du sport. Mais entrer dans une joute pour gagner coûte que coûte et tomber, au cas d'une défaite, dans un état d'exaspération tel que l'on en vient à des voies de fait contre les gagnants, ce n'est plus là du sport, mais de la brutalité et de la sauvagerie.

Les témoins de la bataille assurent que si la police locale n'était pas intervenue à temps, il y aurait peut-être eu à déplorer de plus grandes fatalités.

Chaque année, au cours de la saison de rugby, on enregistre des mortalités, des bras et des jambes cassés. Si ce sport est si brutal en lui-même que ces accidents sont inévitables, il vaudrait mieux le supprimer ou lui substituer des exercices moins violents. Si ces malheurs sont la conséquence d'un trop grande rivalité entre les joueurs, alors il serait temps de faire l'éducation des athlètes.

Le sport est un bienfait lorsqu'il permet au corps de se délasser et de se développer, lorsqu'il constitue une récréation modérée, une détente pour les facultés intellectuelles. Si on exagère son importance, si au lieu d'être un amusement, il devient un combat, alors il se détourne de son but et donne lieu à des abus regrettables.

Cette immigration.

Le ministre du Travail a appris récemment que deux cents jeunes Anglais, sortis des écoles publiques de leur pays, devaient venir au Canada dans le but de remplir des positions vacantes dans les banques, les bureaux d'assurance et d'autres institutions financières. Après avoir consulté les autorités du ministère de l'Immigration, M. Heenan a averti ceux qui projetaient d'établir ces jeunes gens qu'une telle immigration était illégale.

Il est à peu près temps que l'on mette un terme à cette pratique qui se généralise de plus en plus. On avait souvent entendu dire que des grandes compagnies ferroviaires et industrielles, que certaines institutions financières congédiaient leurs employés canadiens pour engager des immigrants. Nous avons la preuve maintenant que ce mouvement est organisé.

Les autorités fédérales ont bien fait de mettre le holà. Cette affaire aura sans doute des développements intéressants. Il serait, en effet, d'un haut intérêt de savoir quelle est la société d'immigration qui voulait faire venir ces jeunes gens et quelles sont les maisons qui s'étaient engagées à les recevoir.

Ces institutions financières qui font leurs affaires au Canada et qui sont soutenues par l'argent canadien ont-elles si peu confiance que cela dans la jeunesse qui sort de nos maisons d'éducation? Ou bien veulent-elles prouver qu'il y a de la place ici pour les immigrants? Dans l'un ou l'autre cas, elles ont tort et le ministre du Travail a bien fait de se prononcer.

Le français.

A la convention des commissaires d'écoles publiques du comté de Russell qui a eu lieu la semaine dernière à Vars, il a été question de l'enseignement du français dans les écoles. On reconnait aujourd'hui la nécessité d'enseigner dans ces écoles un français non seulement académique, mais pratique, et par conséquent, d'avoir des instituteurs qui possèdent bien les deux langues et puissent enseigner indifféremment dans l'une ou dans l'autre. Ces instituteurs se consacreraient à l'enseignement du français et pourraient visiter chaque jour ou chaque semaine plusieurs écoles.

On veut que les enfants de langue anglaise apprennent bien le français parce que l'on s'est aperçu que le français est de plus en plus nécessaire dans le monde des affaires et qu'à Ottawa et dans la région des compagnies exigent que leurs employés connaissent les deux langues.

Rien ne s'oppose à ce que le français soit enseigné dans les écoles publiques. A plus forte raison a-t-il droit de cité dans les écoles fréquentées par les enfants dont le français est la langue maternelle. Eux aussi veulent apprendre les deux langues officielles.

Ch. G.

LA DESSERTE SAINTE-MARGUERITE-MARIE

La nouvelle desserte d'Ottawa-Sud pour les catholiques de langue anglaise de cette région, sera connue sous le nom de "Sainte Marguerite-Marie" C'est ce qu'a annoncé hier M. l'abbé A.-E. Armstrong, desservant. Les autorités de l'Archevêché ont confirmé cette nouvelle ce matin.

Depuis deux semaines, M. l'abbé A. E. Armstrong et M. l'abbé E.-A. Maloney disaient la messe, chaque dimanche, à huit heures et à 10 heures, dans la chapelle du couvent du Précieux-Sang. Désormais, une grand'messe solennelle sera chantée à 11 heures, par M. l'abbé A.-E. Armstrong.

CHRONIQUE FINANCIERE

LA HAUSSE QUI SE PREPARE

On annonce qu'en 1930 le mouvement de hausse prendra une ampleur extraordinaire.

Nous avons en main la lettre d'un agent de change de New-York. Elle suggère à ses lecteurs l'achat de plusieurs titres qui devront participer à une reprise du marché en 1930. Elle ne manque pas d'optimisme comme on pourra s'en rendre compte par le texte suivant:

"Nos experts statisticiens prédisent qu'au cours de l'hiver l'un des plus forts mouvements de hausse jamais enregistrés dans l'histoire de la Bourse commencera. Certains titres monteront de 50 à 250 points de leurs prix actuels. Les placiers et les spéculateurs qui achèteront de bons titres maintenant, feront, à notre avis, des fortunes.

"Nos experts ont soigneusement étudié le marché et la situation et ils ont choisi une liste de valeurs qui, selon eux, devront monter de 50 à 250 points d'ici la fin de l'année prochaine.

"Nous désirons suggérer ces titres à une clientèle choisie, à des placiers sérieux qui peuvent dès maintenant faire des placements prompts, car l'achat de ces valeurs presse actuellement puisqu'il s'agit d'en faire l'acquisition avant que le mouvement de hausse commence.

"Si vous êtes intéressé ... adressez la carte incluse, etc., etc."

• • •

Cette lettre est typique. Nous ne la reproduisons pas à titre de curiosité, mais bien à titre de document de ce que l'on nous servira pendant quelque temps dans le dessein d'éveiller l'attention du public, de ramener à la Bourse les spéculateurs que la crise avait éloignés et d'aiguiser le désir des gains fabuleux et rapides.

Il se fera une campagne suivie, inlassable et pressante pour faire revivre la folie de la spéculation qui en a tant ruiné au cours du mois dernier. En garde donc contre les charlatans de la Bourse! Nos lecteurs n'iront pas chercher dans ses feuilles louches la direction qu'ils désirent pour faire leurs placements.

• • •

Mais cette lettre fait naturellement nous demander: Aurons-nous une reprise de hausse en 1930?

M. Lucien Favreau, dans L'Actualité Economique du mois de novembre exprimait cependant une opinion qui ne cadrait pas beaucoup avec les accents encourageants qui circulent: "Malgré les notes optimistes qu'on a fait entendre concernant l'excellence de la situation économique et l'exagération de la baisse, la crise générale pourrait fort bien n'être qu'à son début. La réduction du pouvoir d'achat d'un nombre aussi considérable d'acheteurs pourrait avoir des répercussions défavorables dans tous les domaines de l'activité économique.

Dans ces conditions la reprise ne serait que temporaire. On a réussi à vaincre la crise de confiance; on pourrait bien éprouver plus de difficulté à éviter la crise économique. Il faudra quelque temps avant de pouvoir se prononcer; il faut d'abord observer les indices de la production. Une diminution du pouvoir d'achat se traduit, et c'est logique, par une diminution de la production. Attendre et être prudent, telle est l'attitude que dictent les circonstances."

Il serait téméraire en effet d'adopter une autre ligne de conduite.

Léopold RICHER.

LES FUNERAILLES DE M. A. FOUCHER

Les funérailles de M. Arthur Foucher, de Cambridge, Ont., victime de l'accident de passage à niveau qui s'est produit à St-Albert, Ont., jeudi après-midi, ont eu lieu à 9 h. 30 ce matin en l'église de St-Albert. M. l'abbé Chénier, curé, a officié au service. Le nombreux cortège constituait un éloquent témoignage d'estime envers le défunt.

Mme Foucher, grièvement blessée elle aussi dans l'accident, demeure très souffrante. Elle se trouve actuellement dans l'immeuble du magasin que son mari venait d'acquérir à St-Albert dans l'intention d'y commencer un commerce. Le défunt était marchand à Cambridge.

Peupler son coeur de goûts purs et élevés, c'est se bâtir à soi-même des maisons de refuge.—François Coppée.

Mgr CHS MURRAY MORT SAMEDI A L'ÂGE DE 84 ANS

LE DEFUNT FUT PENDANT VINGT-QUATRE ANS CURE DE BROCKVILLE ET ETAIT EN RETRAITE DEPUIS CINQ ANS. — UNE CARRIERE SACERDOTALE BIEN REMPLIE.

BROCKVILLE, Ont., 2. — Mgr Charles Murray, curé de Brockville pendant vingt-quatre ans, en retraite depuis environ cinq ans, est mort samedi soir, à l'hôpital St-Vincent de Paul, à l'âge de 84 ans. Le défunt naquit à Québec le 15 novembre 1845, suivit des cours privés au séminaire de Québec, puis au collège Regiopolis de Kingston, au grand séminaire et à l'Université Laval, à Montréal; ordonné prêtre par son oncle, feu Mgr Horan, quatrième évêque de Kingston, le 8 décembre 1867; curé de Cornwall en janvier 1871, établissant en cette ville le système des écoles séparées; curé de Trenton en 1889 et curé de Brockville en 1901. Le Saint-Père l'éleva à la dignité de prélat domestique. En octobre 1927, Mgr Murray célébra ses noces d'or sacerdotales.

Le défunt laisse pour le pleurer H. Semple, le Dr E.-J. Semple, Henry Semple et Mlle Stella Semple, neveux et nièces, de Montréal, et l'abbé E. McGuire, de Sillery, P.Q., son cousin.

Les funérailles auront demain matin, à neuf heures et demie, à l'église St-François-Xavier.

RICHARD BROPHY TROUVÉ VIVANT A OMAHA, NEBRASKA

L'ANCIEN COMMANDANT EN SECOND DE L'EXPEDITION BYRD VOULAIT CACHER SON IDENTITE, EN ANNONCANT QU'IL ALLAIT SE SUICIDER, MAIS ELLE EST ETABLIE PAR UNE ETRANGE COINCIDENCE.

OMAHA, Nebraska, 2.—(P. A.) Le Bee-News d'Omaha disait hier dans un copyright que Richard Gale Brophy, autrefois commandant en second de l'expédition antarctique de Byrd, disparu en août dernier à New-Yorw après avoir laissé une note disant qu'il se suiciderait, a été retrouvé dans Omaha. D'après le journal, Brophy était employé au Morning Bee d'Omaha sous le nom de C. Manning Mitchell. Son identité fut reconnue par une étrange coïncidence presque au moment où on apprit que Byrd avait survolé le pôle sud.

Brophy abandonna Byrd en Nouvelle-Zélande, en mars dernier, et retourna à New-York, puis il disparut laissant une note disant qu'il allait se suicider. Lorsque la nouvelle de l'exploit de Byrd fut reçue, Brophy lisait la copie au Bee-News. Le rédacteur examina un groupe de photographies de l'équipage de Byrd et reconnut parmi elles celle de C. Manning Mitchell, se tenant près du commandant Byrd et du maire Jimmie Walker. Il examina de nouveau la photographie puis le soi-disant Mitchell, occupé à travailler à son bureau. Il ne douta plus qu'il ne fût Brophy. Celui-ci avoua son identité les larmes aux yeux, déclarant qu'il cherchait à la cacher à la suite d'ennuis au cours de l'expédition. On croit que sa femme et ses enfants demeurent près de Kingston, Ont.

SUR LE TRAM
THE OTTAWA ELECTRIC RAILWAY CO.

Heures Magiques pour vos Emplettes de Noël

Rappelez-vous, l'an dernier, alors que vous avez fait vos emplettes à la dernière minute, comme vous vous êtes fait bousculer, de comptoir en comptoir et comme les tramways étaient toujours remplis au moment où vous retourniez à la maison, fatigués et énervés.

Nous serons vite rendus à Noël. Dans quelques semaines seulement. Pourquoi ne pas commencer vos emplettes dès maintenant. Les marchandises de nos magasins sont nouvelles, bien choisies et se vendent à des prix raisonnables. C'est le meilleur temps pour choisir vos cadeaux avec le minimum de fatigue et d'ennuis.

Les employés de nos magasins ont droit à toute notre considération. La saison des fêtes taxe leur énergie et leur santé au plus haut point. Vous leur feriez un splendide cadeau de Noël en faisant vos emplettes à bonne heure.

Vous feriez également un cadeau très acceptable aux employés de nos tramways en vous en servant le matin et entre les heures de congestion.

Achetez vos cadeaux de Noël à Ottawa, de nos marchands. Commencez dès maintenant. Les personnes sages permettront aux garde-moteurs de l'O. E. R. de leur servir de chauffeurs.

Parce qu'il est BON

Le spaghetti *cuit* Heinz est réellement commode. Il est toujours prêt et le réchauffer et le servir est l'affaire de quelques instants.

Surtout il est *bon*. C'est un excellent et tendre spaghetti auquel on a ajouté un fromage spécial pour le rendre plus savoureux et plus appétissant et qui est cuit à la façon de Heinz dans une délicieuse et piquante sauce aux tomates. Sa préparation est l'oeuvre des cuisiniers experts de Heinz d'après une recette d'un célèbre chef italien. Il est réellement savoureux et bon et une fois que vous y aurez goûté vous voudrez en servir souvent. Tout cuit prêt à servir.

Les autres des célèbres 57 produits, tels que Soupe aux tomates à la *crème* Heinz, Ketchup aux tomates Heinz, olives Heinz, vinaigres purs Heinz et tous les autres produits Heinz sont tous de la même excellente qualité et se vendent à prix raisonnable.

LE SPAGHETTI CUIT HEINZ EN VENTE AU CANADA EST PREPARE AU CANADA.

Spaghetti cuit HEINZ

avec fromage et sauce aux tomates
D'UNE SAVEUR AFFRIOLANTE

Le journal quotidien spécialement dévoué aux intérêts de Hull et de la région.

LE DROIT

Le journal qui a le plus fort tirage dans Hull et la région.

HULL, LUNDI 2 DECEMBRE 1929

UN TOURNANT DANGEREUX

Dans les pourparlers qui durent depuis six mois entre le conseil et la Compagnie Hull Electric au sujet du renouvellement d'un contrat d'opération des tramways, on en est arrivé à un tournant sérieux.

Après une demi-année de rencontres et de discussion, l'on n'est pas beaucoup plus avancé qu'au début. Et la Compagnie n'a pas l'air de prendre bien au sérieux les menaces que lui fait le conseil pour activer les délibérations et en arriver à une solution.

Il est vrai que les compagnies, surtout peut-être les compagnies de transport, ont reçu des grands pouvoirs publics tellement de faveurs, tellement de privilèges qu'elles peuvent bien jusqu'à un certain point ignorer les gens.

Notre conseil s'est tout de même jusqu'ici montré très ferme, plus que plusieurs même ne l'espéraient. Mais la Compagnie a de l'endurance; par tous les moyens, par ses déclarations qui ne veulent rien dire, parce qu'elles n'ont rien de précis, n'engagent à rien; par son silence quand elle croit cela opportun, elle temporise; elle entend user la patience du conseil et en venir ainsi à bout, parce que c'est ce dernier qui répondra devant le public, public capricieux et souvent incompréhensible, la responsabilité des retards et des désavantages éventuels du contrat.

Et ainsi nos représentants à l'hôtel de ville se trouvent-ils pris entre le marteau et l'enclume, entre l'électeur, qui a hâte que la question soit réglée et cela d'une façon suffisamment avantageuse pour la ville, et la Compagnie, qui marque le pas, recule même, tâtonne, parle très peu ou se tait complètement.

Une seule chose intéresse la Compagnie: la question du tarif Quant à faire des améliorations à son organisation et à son horaire des tramways, elle n'y songe pas. Elle se contente là-dessus de protester de sa bonne volonté, de ses bonnes dispositions, mais cela ne nous empêche et ne nous empêchera pas d'attendre après ses voitures; et cela n'arrêtera pas non plus la concurrence qu'elle subit, et qu'elle pourrait tout probablement réduire en donnant un meilleur service, de la part de la Compagnie des tramways d'Ottawa et de celle de l'autobus.

Il y a des années qu'elle attend l'occasion de faire reviser son tarif. Et elle ne la manquera pas. Qu'on obtienne ou non des améliorations, une augmentation de tarif va quand même être demandée. Elle veut aussi se délester des obligations que la ville lui imposait jusqu'ici, alors que le conseil veut lui en donner de plus lourdes pour l'avenir. Les deux parties sont aux antipodes là-dessus.

Sur la question qui lui a été posée plutôt pour la sonder, croyons-nous, savoir si elle consentirait à garder le tarif actuel, de cinq sous, si la ville lui faisait toutes les concessions possibles, il n'y a pas eu moyen, comme toujours, d'avoir une réponse précise. Pour l'accommodation des industries sous le rapport du transport du fret, toujours la même vague réponse, toujours les protestations de bonnes dispositions qui ne sont pas compromettantes.

Tout cela fait que le conseil se trouve à un tournant dangereux. Pressé d'en finir, fatigué d'attendre, énervé par la façon d'agir de la Compagnie à son égard et par les critiques qu'il essuye ici et là de la part de certaines gens qui font de la petite politique, il peut être tenté de céder trop vite et de céder trop.

Il faut bien admettre que pour arriver à un accord quelconque, il faut ordinairement faire des concessions mutuelles. Il devra veiller à ce que la Compagnie en fasse aussi, à ce que ce ne soit pas lui qui les consente toutes.

Nous comprenons que la question est très difficile à résoudre pour le conseil, étant donné surtout jusqu'ici la manière de se comporter de la Compagnie et ses exigences. Qu'il tienne bon, dans les limites du raisonnable, et qu'il aille jusqu'au fond des choses avant de se laisser convaincre qu'il doit sacrifier telle ou telle de ses prétentions. Quant à la Compagnie, nous savons qu'elle a assez d'atout dans son jeu, et partout, pour très bien se défendre. Son sort ne doit donc pas inquiéter personne.

Henri LESSARD.

LE MONTCALM TOUJOURS EN TÊTE

Le Club Montcalm se maintient toujours en première position, suivi de près des clubs Boult et Séguin Encore quinze jours et la première série sera terminée. Il ne restera plus que le détail.

RAPPORTS DES PARTIES DE VENDREDI

	Points	Séries
Montcalm:—		
G. Picard	125	20.20
A. Bourgeois	125	21.17
Roussel:—		
R. Roussel	58	——
J. E. Roussel	112	35.20
Boult:—		
H. Sabourin	121	14.12
E. Davidson	125	21.13
Séguin:—		
F. Séguin	125	16.14
T. Méchard	118	20.14
Legault:—		
A. Labelle	116	38.18
A. Belly	74	15.
Kingsbury:—		
R. Bélanger	125	29.22
J. Bélanger	125	24.19
B. & B.:—		
L. Lévesque	116	23.11
G. Proulx	113	15.14
Frontenac:—		
P. Demers	125	17.16
A. Levasseur	125	12.11
Rocheleau:—		
R. Hotte	125	12.10
R. Renaud	125	22.18
Dagenais:—		
A. Meloche	106	13.12
J. Maurice	120	12.11

POSITION DES CLUBS

	G.	P.	Pts
Montcalm	21	7	750
Boult	19	9	678
Séguin	18	10	643
Kingsbury	17	11	607
Rocheleau	16	12	571
Dagenais	13	15	464
Roussel	12	16	429
Legault	10	18	357
B. & B.	8	20	286
Frontenac	6	22	214

PARTIES DE CE SOIR

Montcalm	vs	B. & B.
Boult	vs	Legault
Séguin	vs	Frontenac
Kingsbury	vs	Rocheleau
Roussel	vs	Dagenais

Le Montcalm est presque assuré de conserver la première position, mais la bataille sera durement engagée entre les Clubs Boult, Séguin, Kingsbury et Rocheleau pour la deuxième et troisième positions. Nous nous attendons donc à une foule partout afin de voir qui remportera la palme. Les parties de cette semaine auront lieu ce soir et vendredi:

FUNÉRAILLES DE Mlle M. BERNIQUEZ

A 8 heures ce matin en l'église et au cimetière Notre-Dame ont eu lieu les funérailles de Mlle Marguerite Berniquez, fille de M. et de Mme Jean Berniquez, 76, rue Vaudreuil, décédée samedi à l'âge de 22 ans après une longue maladie. Née à Rockland elle demeurait à Hull, depuis environ 16 ans. Outre ses père et mère, elle laisse pour la pleurer deux soeurs, Thérèse et Dora Berniquez; quatre frères, MM. Joseph, Eugène, Aldée et Albini Berniquez.

Le service funèbre a été célébré par le R. P. Chartrand et l'inhumation a été faite au cimetière Notre-Dame.

Le deuil était conduit par le père et les quatre frères de la défunte nommés plus haut, puis par son beau-frère, M. Valmore Lemieux, son oncle, M. Aldée Leroux, de Rockland, ses cousins, Zotique Rochon et Auguste Raymond. Dans le cortège, il y avait aussi MM. Joseph Edouard Gravel, J. B. Poudrette, R. Thérien, J. Clément, F. Leblanc, Ls. Lemieux, am. Leclerc J.-A. Bélanger, Léon Landriault, Ad. Desloges.

Billets en vente pour la représentation de Sainte-Thérèse

C'est à partir d'aujourd'hui que les cartes pour la représentation de Ste-Thérèse sont échangeables pour des billets à la pharmacie Picard, 159, rue Principale, Sher. 2144. On trouvera là également le plan de la salle.

Les billets sont de 50 et 75 sous. Les premiers rendus ont toujours le meilleur choix pour les sièges. Qu'on se hâte donc, d'autant plus que le jour de la représentation approche — ce sera mardi le 10 décembre — et qu'il n'y aura que cette seule représentation pour le public de Hull.

Les cartes échangeables sont en vente aux endroits suivants: Pharmacie Picard; M. François Tremblay, 407, Chemin d'Aylmer, Sh. 4299-W; M. Jos. Martel, 48, rue Victoria, Sh. 2501; la pharmacie Wrightville, 146, Boulevard St-Joseph, Sh. 4900. Récréons-nous pleusement tout en venant en aide à nos orphelins.

Station de gazoline. Batteries chargée et louées. Pneus réparés. Bicycles neufs, aussi de seconde main. Parties de chars usagés. Bois à vendre, $5 à $6 la corde. Bois franc sec, $10.00 la corde.

Hull Champlain Service

327, avenue Champlain — — Hull
ou appelez chez N. Petit, sh. 36

M. LIONEL HARPER, réélu hier président du Conseil central des Unions catholiques et nationales du diocèse d'Ottawa.

LA VIE SYNDICALE

Menuisiers-Charpentiers.

Assemblée ce soir, à 8.15 heures. Il y aura initiation de nouveaux membres et installation solennelle des Officiers élus. Les Officiers du Conseil Central, ainsi que l'Organisateur assisteront à cette assemblée. Tous les membres sont priés d'assister. Les contremaitres de l'Union sont spécialement invités.

Le Sec. élu.

Plombiers.

Le Comité formé à l'assemblée de la semaine dernière siège ce soir à 7.30 hres, salle des Comités. Avis aux membres de ce comité d'être présents.

Par ordre.

Pompiers.

Le local siége demain soir, à 8.15 hres, à la Bourse du Travail, et mercredi natin, à 9.30 hres. Installation des Officiers du Central et de l'Organisateur. Que tous soient présents.

Le Sec. élu.

GARCIA MORENO ET LS VEUILLOT

CES DEUX GRANDS PERSONNAGES FONT L'OBJET D'UN INTERESSANT DEBAT AU CERCLE REBOUL.

Tel est le titre de l'intéressant débat qui a fait le sujet principal de la réunion d'étude du cercle Reboul, vendredi soir, le 29 novembre dernier. Garcia Moreno était défendu par le camarade Maurice Massé et le camarade Roland Jacques défendait Louis Veuillot. Nos deux amis s'étaient donné beaucoup de peine pour préparer leur travail. Ils nous ont présenté un des plus beaux débats jamais fait au cercle. Louis Veuillot, le grand journaliste catholique, et Garcia Moreno, président de l'Equateur, l'homme d'état profondément chrétien, mis en parallèle, pour services rendus à l'Eglise, nous offraient un spectacle du plus piquant intérêt. La palme fut accordée au camarade Maurice Massé. L'importante fonction de juges était remplie par le R. P. Labossière, aumônier de l'Avant-Garde Notre-Dame, par les camarades Hector Tessier et Dollard Loyer. Notre jeune trésorier, le camarade Joseph Cloutier, sut remercier dignement les deux débattants.

Plusieurs camarades avaient encore remarqué quelque chose à corriger par rapport aux droits du français dans notre ville. Ce numéro du programme n'est jamais oublié Dimanche prochain, jour de l'Immaculée-Conception, le cercle célébrera à la messe de 9.15 sa fête patronale. Il y aura sermon de circonstance communion générale et consécration à Marie, notre Mère et patronne Après quoi tous sont invités à prendre le déjeuner chez le camarade Maurice Massé, qui nous fera le grand plaisir de nous recevoir très intimement. Nous avions la joie de recevoir en même temps que le R. P. Labossière le camarade Henri Massé, de l'Avant-Garde.

Notre belle réunion terminée, tous se retirèrent enchantés d'avoir vécu ensemble quelques moments sérieux et désireux de voir arriver la prochaine séance pour se rencontrer de nouveau.

C. Charlebois,
Sec. ad hoc.

RÉCOMPENSE DE $1,000 OFFERTE

La police de Hull vient de recevoir du chef de police William McKee, de Pembroke, un avis contenant l'offre d'une récompense de 01,000 pour quiconque contribuera à l'arrestation et condamnation des voleurs qui ont pris pour $15,000 de marchandises au magasin Smith, la semaine dernière. L'offre est faite par le marchand Smith lui-même.

Les articles emportés sont surtout des manteaux de fourrure pour femmes et des paletots de drap pour hommes.

Cinq condamnations en cour ce matin

Elias Beauchamp, de Gracefield, a été condamné ce matin par le magistrat Millar à 6 mois de prison pour avoir majoré de $10 à $110 un chèque de la Canadian International Paper.

Albert McKay et Robert Richardson, d'Ottawa, ont été condamnés chacun à $50 d'amende et aux frais pour port d'arme illicite.

George Nelson et Jacque Trudeau, d'Ottawa, l'ont été à $5 et aux frais pour chasse illicite.

LES ÉLECTIONS AU CONSEIL CENTRAL DES SYNDICATS

M. LIONEL HARPER EST REELU PRESIDENT. — L'INSTALLATION DES OFFICIERS SE FERA SOLENNELLEMENT LE 13 DECEMBRE, EN PRESENCE DE MGR L'ARCHEVEQUE ET DU CHEVALIER PIERRE BEAULE.

L'assemblée annuelle du Conseil Central des Syndicats Catholiques Nationaux du Diocèse d'Ottawa, a été tenue hier après-midi, à la "Bourse du Travail." Les Unions suivantes y avaient leurs délégués officiels; Interprofessionels, Menuisiers-Charpentiers, Employés de Pulperies et Papeteries Employés du Département de Feu Policiers, Journalier.., Imprimeurs-Relieurs, Cercle Benoit XV, Chauffeurs d'Autas. Après la réception du rapport du Comité des Lettres de Créance, les délégués sont initiés membres du Conseil. Suivent ensuite les rapports annuels. Le Secrétaire-Archiviste soumet rapport des activités syndicales de la présente année. La moyenne des présences des délégués aux assemblées est de 72 p. c. On souligne comme principales activités l'Assurance syndicale, le Mouvement Syndical diocésain, la publication d'un Mémoire sur les Unions Nationales Catholiques, la fusion des Employés de Bureau et des Commis-Marchands. Ce rapport est des plus consolants et prouve le bon travail opéré au cours de l'année. Le Trésorier et le Sécrétaire-Financier soumettent également le compte rendu de leur administration. L'auditeur, après examen des livres, les affirme en parfait ordre. Le percepteur d'assurance syndicale donne le rapport annuel. Le Comité d'Amusements soumet l'aperçu des activités sportives et financières.

Le Président remercie les délégués de l'aide et de l'assistance auportées à l'Exécutif dans l'exécution du mandat, souligne la nécessité d'élire des membres compétents et dévoués, et remet la démission des Officiers du Conseil Central. L'on procède ensuite aux élections annuelles qui donnent au dernier scrutin, le rapport suivant: Président Lionel Harper, réélu; 1er Vice-Président, Clément Dupont, réélu; 2ème Vice-Président, Edouard Langelier; Secrétaire-Archiviste, Euclide Mercier, Secrétaire-Financier, Arthur Labelle; Trésorier, Henri Quévillon; Sergent d'Armes, Albert Fournier. Le Député de District auprès du Bureau Confédéral de la C. T. C. C. est le Délégué Edouard Langelier. Le Lt. Col. René de Salaberry et l'avoca A. Beauchamp sont réélus Aviseurs légaux des Syndicats Catholiques Nationaux. Les Comités permanents du Conseil se composent comme suit: Comité des Lettres de Créance, les délégués A. Boyer, L. Sanche, W. Montpetit, A. Lafrance L. Beaubier Comité de Législation, A. Boyer E Guertin, G. Desrosiers, M. Tomaro, E. Hubert, Comité d'Etiquette, A. Morin, S. Bouvrette, G. DeCelles, A. Lafrance, G. Lalonde; Comité d'Amusement, E. Dompierre E. Mercier, G. Lalonde, A. Renaud, A. Fournier; Comité d'Organisation, les Présidents d'Union soit, A. Régimbal, C. Dupont, A. Charette, Jos Labelle, A. Renaud, A. Morin, A. Desrochers, H. Pelchat.

L'installation solennelle des Officiers élus aura lieu vendredi, le 13 décembre, à 8.30 heures, et sera présidée par le Chevalier Pierre Beaulé, Président Général de la Confédération des Travailleurs Catholiques du Canada. Sa Grandeur Monseigneur l'Archevêque a bien voulu accepter la présidence d'honneur de cette installation. Les Syndicats feront à cette occasion une réception officielle à Mgr G. Forbes, qui a si vivement manifesté sa sympathie au Mouvement syndical Catholique depuis son ascension au siége d'Ottawa

Un vote de sincère remerciements a été passé à l'adresse des Officiers sortant de charge, des Officiers d'élection et du journal "Le Droit" pour la publicité faite au cours de l'année en faveur des Unions Catholiques. L'assemblée a voté des sympathies au confrère Jos Chénier, à l'occasion du deuil qui vient de le frapper.

CHORALE DU S.-C.

Demain soir, mardi, à 7.30 heures au local ordinaire, il y aura pratique générale pour les membres de la chorale du Sacré-Coeur. Comme c'est la dernière répétition avant l'heure de garde du premier vendredi du mois on compte que pas une ne manquera à l'appel.

Retraite du jubilé dans St-Rédenpteur

A 7 h. 30 hier soir, s'est ouverte dans la paroisse du T. S. Rédempteur une retraite pour faciliter aux fodèles les visites du jubilé et l'accomplissement des obligations s'y rapportant. Elle est prêchée par le R. P. Célestin, O.M.C., d'Ottawa. Elle se terminera dimanche prochain, 8 décembre. Il y a deux exercices par jour, le matin à 7 h. 30 et le soir à la même heure. Il est entendu que les paroissiens profitent de cette retraite, de sorte qu'il y avait pour le premier exercice hier une très nombreuse assistance.

HULL, page 2

"LES TROUBADOURS DE LA GATINEAU"
à la
SOIRÉE de FAMILLE
Dimanche Prochain
A la Salle Notre-Dame, Hull

Deux Euchres

Organisés par l'Union des Employés des Postes du Canada (Succursale de Hull)
Sous le patronage de S. H. le Maire et de Mme la Mairesse.
A la Salle Paroissiale de Wrightville
LE 1er DECEMBRE et MERCREDI, LE 4 DECEMBRE
Tirage d'une Tonne de Charbon par les porteurs de talons des deux parties.
TROIS PRIX D'ENTREE: deux $5.00 en or et un $2.50 en or.
BILLET: 25 sous.

Bague à Diamant
Valeur de $100.00
GRATIS

Remplissez le coupon ci-dessous et apportez-le au magasin personnellement— vous pouvez gagner une Bague à Diamant d'une valeur de $100.00.

Autant de coupons, autant de chances. L'heureux gagnant sera connu le 31 décembre.

Surveillez nos prochaines annonces dans le "Droit" pour ces coupons.

PAS D'OBLIGATION D'ACHETER.

Montres-Bracelets pour Dames et Messieurs

Un riche assortiment de Montres-Bracelets. Variété de modèles les plus nouveaux.
Les prix varient de ..... $2.50 à $60.00

NOUS DISCONTINUONS LA VENTE DES SERVICES DE VAISSELLE

Vous trouverez une merveilleuse aubaine en achetant un de ces Services à Diner de 97 morceaux d'une excellent qualité, avec dessins de fantaisie. A ces prix remarquablement bas, de $14.50 à $28.00.

COUPON

Nom.....

Adresse.....

Alp Couture & Cie
BIJOUTIERS JEWELLERS
(Etablie en 1885)
51, rue Principale, Hull Téléphone: Sher. 2548
PRES DE LA RUE DU PONT.

Il Faut Tout Liquider

VENTE EXTRAORDINAIRE SOUS LE CONTRÔLE ABSOLU DE ST. JEAN SADE SYSTEM

54 Années de Bon Service

CHEZ
T. ST-JEAN
ST. JEAN SALE SYSTEM

54 Années de Bon Service

Vente d'Abandon

D'un stock de $25,000 de chaussures de haute nouveauté doit être écoulé. L'étalage extraordinaire exposé dans le magasin vous convaincra.

IL FAUT À TOUT PRIX RÉALISER DE L'ARGENT
Le magasin déborde d'aubaines extraordinaires

M. T. ST-JEAN, marchand de chaussures, qui abandonne son commerce qu'il tient ici depuis 54 ans.

MARDI
à 9 hrs a. m.
15 Boîtes de Surprise
contenant de l'argent
25c
jusqu'à $2.00
seront données gratuitement aux 15 premiers clients qui achèteront pour $1.00 et plus.

Souliers pour Dames
Toutes les pointures. Nouvelles formes. Nouvelles couleurs. Valant jusqu'à $5.00, pour
$1.95

Grandes Réductions dans les
GALOCHES
pour Hommes, Femmes et Enfants.

EXTRA SPECIAL
200 paires de
Souliers pour Hommes
Nouvelles formes. Couleurs assorties. Valeurs jusqu'à $5.50. Pour
$2.95

200 paires de
GALOCHES
POUR HOMMES
Bonne qualité, avec chaînes. Bonne forme. Régulier $4.50, pour
$2.29

CLAQUES
Toutes de 1ère qualité.
pour Hommes, Femmes, Garçonnets, Fillettes et Enfants. Vendues à grandes réductions.
89c

250 paires de
GALOCHES
pour Dames
Nuances assorties, avec chaines "Zipper". Formes nouvelles. Valant jusqu'à $3.00.
$1.49
seulement.

1ère Qualité de
GALOCHES
pour Hommes, Femmes et Enfants
Défiant toute compétition.

Un Bon Lot de
CLAQUES
pour Hommes, Femmes et Enfants pour être vendues à
49c
la paire.

125 paires de
PANTOUFLES
pour Dames
Toutes les pointures. Valant $1.00.
59c
la paire.

Mercredi Matin à 9 hres
Les premiers clients qui achèteront pour $1.00 et plus, recevront un Bon
Balai pour 1 sou

VOYEZ
L'Installation Monstre du Magasin T. St-Jean.

T. ST-JEAN
MARCHAND DE CHAUSSURES
135, rue Hôtel-de-Ville, Hull

M. ARTHUR LOYER
le dévoué gérant du Magasin St-Jean.

Radio-Concerts

LA RECEPTION DU RADIO

Rapport Officiel

Samedi, passable à bonne, avec certain évanouissement des ondes.

Dimanche, passable, à l'exception de certaines périodes d'évanouissement prononcé des ondes.

LA VOIX DE FIRESTONE

LUNDI, 2 DECEMBRE 1929
à 8 h. (h. s. e.)

Franklyn Baur, ténor, et Vaughn De Leath, contralto, artistes "Firestone"; orchestre symphonique Firestone sous la direction de Hugo Mariani.

Thème: Memory Lane.

1—Valencia . . . . . Padilla
par l'orchestre
2—Sérénade . . . . . Schubert
Franklyn Baur et l'orchestre
3—Canadian Capers
. . . . . Chandler-White-Cohen
par l'orchestre
4—Painting The Clouds With Sunshine
. . . . . Burke
Vaughn De Leath et l'orchestre
5—Song of Songs . . . . . Moya
Franklyn Baur et l'orchestre
6—Tin Pan Parade . . . . . Whiting
Vaughn De Leath et l'orchestre
7—Danse des Bouffons
. . . . . Rimsky-Korsakow
par l'orchestre
8—Sweet Mystery of Life . . . Herbert
Franklyn Baur et l'orchestre
9—Comin' Home . . . . . Deppin
Vaughn De Leath et l'orchestre

Thème: Memory Lane

Ce programme sera irradié des postes suivants: WBT, WCAE, WCSH, WDAF, WEAF, WEBC, WEEI, WFAA, WFJS, WGR, WGY, WHAS, WHO, WIOD, WJAR WJAX WKY, WLIT, WMC, WOAI, WOC WOW, WPTF, WRC, WRVA, WSAI, WSB WSM, WSMB, WTAG, WTAM, WTIC, WTMJ, WWJ, KFI, KGW, KHQ, KOA, KOMO, KPO-KGO, KPRC, KSD, KSL, KSTP, KTHS, KVOO, KYW-KFKX, CKGW.

HORTENSE LORD

Les radiophiles qui seront aux écoutes mardi soir prochain pendant l'heure française de musique qui sera irradiée de 9 h. à 10 h. p.m., par les postes du Canadien National, à Moncton, Québec, Montréal et Ottawa, auront le plaisir d'entendre Hortense Lord, pianiste montréalaise de grand talent qui jouera "Deux Arabesques", de Dubussy, la "Danse Nègre", de Cyril Scott, et deux morceaux de Chopin, auteur qu'elle interprète avec une compréhension remarquable.

Hortense Lord est bien connue du public artiste. Elle a déjà donné plusieurs récitals applaudis par les critiques et en compagnie de Madeleine Monnier, de France, a déjà fait avec grand succès une tournée canadienne des cercles de l'Alliance Française. Le public canadien-français voudra entendre cette pianiste-virtuose qui fait honneur à son art et à sa race.

Après l'heure de musique française tous les postes du Canadien National, de Moncton à Yorkton, Saskatchewan, irradieront de Toronto un autre concert.

AU CNR MARDI

DE 9 H. A 10 H. P.M.

Soliste: Madame Hortense Lord, pianiste.

Ouverture: "Mozart" (Hahn), par l'orchestre.

Pianiste: "Impromptu" (Chopin); "Valse", op. 42 (Chopin).

Orchestre: "Les pas des Fleurs" (Delibes); "La Boîte à Joujoux" (Debussy).

Pianiste: "Arabesque" (Debussy); "Danse Nègre" (Cyril Scott).

Orchestre: "Ex. Thais" (Massenet).

Orchestre: "Danse Persane" (Guiraud).

CONCERT REGULIER
de 10 h. à 11 h. p.m.
De Moncton à Yorkton

Harpe: "Ballade" (Hasselmans): par Maude Watterworth).

Violon: "Allegro energico du Concerto en sol mineur" (Bruch): par sadah Scuhari.

Quatuor: "Turkish Drinking Song" (Mendelsohn); "The Hunter's Farewell" (Mendelsohn): par les Ramblers.

Harpe: "Waltz" (Brahms); "Chant des bateliers de la volga": par Maude Watterworth.

Violon: "Sicilienne et Rigaudon" (Francoeur); "Danse Slave" (Dvorak-Kreisler); "Rondo" (Mozart-Kreisler): par Sadah Shuchari.

Quatuor: "Chant de Bohémien" (Mendelssohn): par les Ramblers.

Violon: "Scherzo Tarantella" (Wieniawski): par Sadah Schuchari.

Chant: "Droop Not Young Lover" (Handel): par Norman Cherrie, baryton.

Harpe: "Quiétude" (Salzedo); "Music Box" (Toenitz): par Maude Watterworth.

Lundi, 2 décembre

BONS NUMEROS

LUNDI, 2 DECEMBRE

7.30—WLW, Cincinnati: Notes historiques—Le colonel Alexander Donighan.
8.00—WCCO, Mpls-St. Paul: Opéra: "The Burgomaster".
Réseau NBC (WEAF): Voix de Firestone.
8.30—Réseau NBC (WEAF): Bohémiens Rés. COLUMBIA: Ceco Couriers.
9.30—Réseau NBC (WEAF): Parti Motors—Dolores Cassinelli, soprano.
Réseau NBC (WJZ): Vrais amis. Rés. COLUMBIA: Un soir à Paris.
10.30—WRVA, Richmond: Chanteurs nègres.
Réseau NBC (WJZ): Empire Builders—Légende hawaienne.
Rés. COLUMBIA: Voix de Columbia—Orchestre Freddy Rich.

POSTES DU CENTRE

KYW—CHICAGO—1020-294
6.30—Programme de courtoisie.
7.00—Orchestre.
8.00—Réseau NBC (3 hres)
11.00—Le Bouquineur: nouvelles.
11.30—Musique de danse: Amos 'n' Andy.
WBBM—CHICAGO—770-389
9.00—Orchestre symphonique.
9.30—L'Oiseau Musical: Al et Pete.
10.00—Orchestre; Trio "Vagabond".
10.30—Sports; orchestre Weem.
1.00 a.m.—Orchestre de danse.
1.45 a.m.—Programme de courtoisie.
WGN—CHICAGO—720-416
6.30—Château dans les airs.
7.00—L'oncle Quin; marchés.
7.30—Ensemble de concert; quintette à cordes.
8.00—"Floorwalker".
8.30—Programme WEAF.
11.00—Nouvelles; Les "Cinq Affamés".
11.30—Orchestre Goldkette; Rôdeurs de Nuit.
12.00—Vaisseau de rêve; orchestre Goldkette.
1.00 a.m.—Orchestre Chapman; Rôdeurs de Nuit.
WIBO—CHICAGD—570-526
11.00—Programme musical.
WLS—CHICAGO—870-345
8.00—Revue des livres; l'Angelus.
8.30—Orchestre.
9.00—Les Nalades.
9.30—Programme musical.
10.30—Programme musical.
11.00—Programme d'orchestre.
WMAQ—CHICAGO—670-447
6.00—Réseau Columbia.
6.15—Heure Topsy Turvy.
7.00—Orchestre.
8.00—Réseau Columbia (3 hres)
11.00—Dan et Sylvia.
11.30—Amos 'n' Andy.
12.00—Orchestre de danse.
WLW—CINCINNATI—700-428
6.00—Orchestre Willsey.
6.30—Orchestre Theis.
7.00—Magicien musical; Page d'album.
7.30—Notes historiques.
8.00—Programme de courtoisie.
8.30—Programme WJZ.
9.00—Symphonie Marmon.
9.30—Programme WJZ.
10.00—Club Hamilton.
10.30—Réseau NBC.
11.15—Orchestre Hauer; trio.
12.00—Orchestre Gibson; chanteurs Cino.
1.00—Orchestre Theis.
WCCO—MPLS-ST. PAUL—810-370
7.00—Orchestre Long.
8.00—Programme Columbia.
9.00—Opéra: "The Burgmaster".
10.00—Programme Brunswick.
10.30—Programme Hamline U.
11.00—Réseau Columbia.
12.00—Orchestre Long.
WSM—NASHVILLE—650-461
6.00—Réseau NBC
6.30—Marchés; orchestre.
7.30—Réseau NBC.
9.00—Programme Brunswick.
9.30—Réseau NBC.
10.30—Programme de courtoisie.
11.00—Orchestre de studio.

POSTES DE L'EST

WPG—ATLANTIC CITY—1100-272
8.00—Musique en dinant.
8.30—Programme spécial.
8.45—Drame: Le Hibou Rouge.
9.15—Orchestre de concert.
10.00—Musique de danse.
11.00—Orchestre Silver Slipper.
WBAL—BALTIMORE—1060-283
5.00—Musique de salon.
6.00—Programme WJZ; musique en dinant.
WKBW—BUFFALO—1470-204
6.15—Marchés; musique.
7.00—Musique en dinant.
7.30—Ensemble de concert.
8.00—Programme de studio.
8.30—Théâtre Lafayette.
9.00—Orchestre de concert.
10.00—Orgue.
10.30—Orchestre de danse.
WGR—BUFFALO—550-545
6.00—Nouvelles; concert d'orchestre.
7.00—Orchestre Albin.
7.30—Réseau NBC (2½ hres)
11.30—Théâtre Shea.
WMAK—BUFFALO—900-333
6.00—Orchestre; marchés.
7.00—Ensemble; Forum.
8.00—Columbia (3 hres)
WHK—CLEVELAND—1390-216
6.00—Musique de danse; sports.
6.30—Causerie sur l'hygiène; les soeurs Morgan.
7.00—Programme de courtoisie.
7.30—Orchestre Monaco.
8.00—Réseau Columbia (3 h. 30)
11.30—Orchestre Winton.
12.00—Jardin du Souvenir.
12.30—Orchestre Watkin.
WTAM—CLEVELAND—1070-280
6.30—Programme musical.
7.30—Programme Brunswick.
8.00—Programme WEAF.
10.30—Les Amuseurs.
11.30—Musique de danse.
WGHP—DETROIT—1220-246
7.00—Musique de danse.
7.30—Les amuseurs.
8.00—Réseau Columbia (4 hres)
WWJ—DETROIT—920-326
7.00—Programme WEAF.
7.30—L'heure du foyer.
8.00—Programme WEAF.
WJR—DETROIT—750-400
6.00—Musique de danse.
6.30—Orchestre Diensberger.
7.00—Programme WJZ.
7.30—Programme Brunswick.
8.00—Movie Club.
8.30—Programme WJZ (2¾ hres)
11.00—Nouvelles; orchestre Trucker.
11.30—Orchestre Diensberger.
12.00—Ceux du Bon Vieux Temps.
12.30—Orchestre Jones.
WOR—NEWARK—710-422
7.00—Série Rutger U.
7.30—Ensemble de concert.
8.00—L'Empire.
9.00—Symphonie Marmon.
9.30—"Aunt Mandy's Chillun".
10.00—Quatuor à cordes.
11.00—Orchestre Hofrau.
11.30—Rayons de lune.
WABC—NEW-YORK—860-348
8.00—Henri et George.
8.30—Couriers Ceco.
9.00—Heure de culture physique.
9.30—Une soirée à Paris.
10.00—Country Club Panatela.
10.30—La voix de Columbia.
11.30—Orchestre Spechts.
12.00—L'orchestre Lyman.
WEAF—NEW-YORK—660-454
5.30—La Voisine.
6.00—Musique en dinant.
7.00—Buck et Wing.
7.30—Duo de Piano.
7.45—Nouvelles.
8.00—La voix de Firestone.
8.30—Bohémiens A. et P.
9.30—Chanteurs de salons.
10.30—Floyd Gibbons.
11.00—Orchestre "New Yorker".
12.00—Orchestre Fiorito.
WJZ—NEW-YORK—760-394
6.00—Chorale des Mormons.
6.30—Orchestre Whyte.
7.00—Amos 'n' Andy; musicale.
7.30—Troubadours Roxy et sa troupe.
8.30—Ingram Shavers.
9.00—Programme Edison.
9.30—"Real Folks".
10.00—"Cabin Nights".
10.30—Edificateurs d'Empire.
11.00—Musique de rêverie.
WIP—PHILADELPHIE—610-492
7.00—L'oncle Wip.
7.30—Les Amuseurs.
8.00—Programme musical.
8.30—Orchestre Casper.
9.30—Programme musical.
10.00—Orchestre de danse.
11.00—Théâtre Maustbaum.
WCAU—PHILADELPHIE—1170-256
6.30—Musicale.
7.00—Programme P. R. T.
7.30—Programme de courtoisie.
8.00—Réseau Columbia.
WCAE—PITTSBURH—1240-242
6.00—Programme WEAF.
7.30—L'oncle Gimbee.
7.45—Programme WEAF.
10.30—Orchestre Nixon; revue Warner.
KDKA—E. PITTSBURGH—980-306
6.00—Programme WJZ.
6.30—Fanfare Fleet Wing.
7.00—Réseau NBC.
7.15—Concert symphonique.
7.30—Programme Brunswick.
8.00—Réseau NBC (4 hres)
12.00—Orchestre Bestor.
WRVA—RICHMOND—1110-270
6.00—Trio Byrd.
7.00—"Les Affaires et le Plaisir".
8.00—Programme WEAF.
9.00—Histoire de la Virginie; concert.
9.45—Causerie; troubadours.
10.30—Chanteurs nègres.
11.00—Orchestre Richmond.
WGY—SCHENECTADY—790-379
6.00—Musique en dinant.
7.00—Causerie.
7.30—Causerie; les amuseurs.
8.00—Programme WEAF (3 hres)
WBZ—SPRINGFIELD—990-303
6.00—Nouvelles; programme en dinant.
7.00—Radiolette
7.30—Programme WJZ (3½ hres)
11.30—Musique de danse.

Santé Sans Larmes

L'HUILE de foie de morue remplace le soleil durant l'hiver. Donnez-la de la manière qu'ils préfèrent. L'Emulsion Scott. De saveur agréable. Se prend plus aisément. Se digère facilement.

EMULSION SCOTT

L'huile de foie de morue rendue agréable.

Scott & Bowne, Toronto, Ont. 29-36

LAIT

Ottawa Dairy

Pasteurisé, Nutritif.
Téléphone: QUEEN 1186

L'HON. I. TOKUGAWA PARLE DU JAPON AU CANADIAN CLUB

LE MINISTRE DU JAPON AU CANADA PARLE DE LA SITUATION GEOGRAPHIQUE ET ECONOMIQUE DE SON PAYS, DE LA PAIX INTERNATIONALE ET DE LA POPULATION JAPONAISE.

L'hon. Iyemasa Tokugawa, ministre du Japon en Canada, a été l'hôte d'honneur du Canadian Club de la capitale, au diner qui avait lieu samedi midi, au Château Laurier. Plusieurs centaines de convives sont allés l'entendre. Dans la causerie qui suivit le diner M. Tokugawa a touché les principaux points suivants: situation géographique et économique du Japon par rapport au Canada, la cause de la paix internationale et le problème de la population au Japon. C'était le premier discours de M. Tokugawa comme ministre japonais en Cadada.

M. Tokugawa a souligné le triangle du Pacifique, formé par le Japon, les Etats-Unis et le Canada a chacun des angles. Le commerce entre le Japon et le Canada vont en augmentant et les relations entre les deux pays sont de plus en plus étroites. C'est pourquoi le Japon a vu d'un aussi bon oeil l'échange de représentants diplomatiques entre les deux pays. En face du Canada et des Etats-Unis, dit M. Togugawa, l'avenir de l'Empire japonais est rempli de promesses.

LA PAIX

Le ministre parle ensuite de la poursuite de la paix par les grandes puissances et dit que le Japon fera son possible pour travailler dans le même sens. Il ajoute que l'entente qui a eu lieu entre MacDonald, d'Angleterre, et Hoover, des Etats-Unis, à propos de limination des armements navals, donne l'espoir que la prochaine conférence de Londres, sur cette même question, aboutira à des résultats heureux. Il rejette ensuite cette allégation qui veut que le Japon ait l'esprit guerrier, et dit que le Japon n'a pas plus cet esprit, avec ses victoires passées, que l'Angleterre avec les siennes, avec son amiral Togo que l'Angleterre avec Lord Nelson.

Le grand souci actuel du Japon est le sort de son voisin, la Chine, qui est remplie de guerres civiles et qui s'est récemment engagée, avec la Russie, dans des batailles sanglantes. Le Japon n'aime pas un voisin perpétuellement agité de la sorte, et cela lui cause de l'inquiétude.

PAYS SURPEUPLE

Sur la question de la population M. Tokugawa admet que son pays est surpeuplé en certains endroits, mais qu'il n'est pas assez peuplé en d'autres. De sorte que le problème en est un de meilleure distribution de la population actuelle plutôt que d'émigration. Cependant l'émigration se pratique sur une assez forte échelle. Le ministre reconnait aux pays étrangers le droit de refuser l'immigrant japonais. Cependant il laisse entendre qu'une conférence internationale de migration, qui verrait à mieux distribuer les populations des pays de l'univers, aurait sa raison d'être. Il y voit maints avantages.

A la table d'honneur se trouvaient MM. D'Arcy McGee, président, le premier ministre du Canada, l'hon. N.-A. Belcourt, C.R., le juge McLean, l'hon. Martin Burrell, sir William Clark, le juge Anglin, de la Cour Suprême du Canada, le colonel Foster, ancien consul américain en Canada, les honorables King, ministre de la Santé, Elliott, ministre des Travaux Publics et Motherwell, ministre de l'Agriculture, le Dr Tory et M. Yoshi Iwato, secrétaire de la légation japonaise en Canada.

Une maison presque terminée détruite par un incendie

KINGSTON, 2. (P.C.)—Un incendie a détruit hier matin la maison de campagne que faisait construire R.-O. Sweezey, de Montréal, président de la Beauharnois Power Corporation et qui devait être terminée dans trois semaines. Cette maison était située à cinq milles d'ici. Les pertes sont estimées à cent mille dollars. M. Sweezey déclare que les travaux de reconstruction recommenceront dès que le temps le permettra.

POSTES CANADIENS

CNRO—OTTAWA—600-500
3.00—Programme de studio.
10.00—Programme de studio.
CKGW—TORONTO—690-435
6.00—Marchés; programme musical.
7.00—Programme de courtoisie.
8.00—Orchestre; programme de chaine.
11.00—Orchestre Denny.
CFCA—TORONTO—840-357
7.30—Programme musical.
10.00—Orchestre Hart.
11.30—"Canadiens Versatiles".
CKNC—TORONTO—580-517
6.00—Heure du crépuscule.
7.00—Programme musical.
8.00—Orchestre.
9.00—Ensemble.
10.00—Programme de chaine.
11.00—Orchestre Romanelli.
CFCF—MONTREAL—1020-291.3
12.30—Orchestre de concert.
6.00—Heure du crépuscule.
7.00—Maytga So-A-Tone Radioette.
8.00—Orgue O'Ilry.
10.00—Les Gais-Lurons Imperial.
11.00—Orchestre Romanelli.
12.00—Orchestre de danse.

Elle réduisit son poids de 28 livres

Et ne s'en porte que mieux

Songez-y! Sans drogues, sans diètes affamantes, sans exercices violents, mais par un procédé nouveau, facile et inoffensif, cette enthousiaste de Kruschen a réduit son poids de 28 livres, a diminué de deux pouces autour de la taille et gagné énormément en santé et en vigueur. "Je prends chaque jour une dose de Kruschen; j'ai diminué de deux pouces autour de la taille et des hanches et maigri de 28 livres depuis l'été dernier. Je me trouve bien de ce régime et l'on me dit que je parais tout à fait en forme. J'ai 5 pieds 4 pouces, 40 ans et appartiens à une famille de gens obèses."

Mlle E. L.

Et comme c'est simple! Vous n'avez qu'à prendre les Sels Kruschen dans un verre d'eau chaude chaque matin avant le déjeuner. L'habitude du Kruschen signifie que tous les déchets empoisonnés et les acides nocifs — cause unique de l'excès de graisse — sont chassés du système. Les Sels Kruschen réduisent le poids lentement mais sûrement, et en toute sécurité. Au bout de trois ou quatre semaines, vous aurez réduit votre poids de plusieurs livres. Vous aurez une santé et une vitalité débordantes, les yeux clairs, la taille svelte et jeunie. 6.C.37

NORMAN GUTHRIE SUCCOMBE HIER À UNE PNEUMONIE

LITTERATEUR, POETE, AVOCAT, CONSEILLER DU ROI, PROTECTEUR DES ARTS, LE DEFUNT ETAIT BIEN CONNU AU CANADA.

Norman Gregor Guthrie, littérateur, poète, avocat conseiller du roi protecteur des arts, est décédé dimanche matin à sa demeure, 278 Charlotte.

Malgré les soins des Docteurs G. S. MacCarthy et Cambell Laidlay, il succomba à la pneumonie, après une courte mais douloureuse maladie.

M. Guthrie sera regretté par tous ses nombreux amis, dans toutes les sphères de la vie canadienne. Ceux qui le connaissaient comme poète, sous son nom de plume de "John Crichton," regretteront la mort de ce barde délicat, sensible à toutes les manifestations du beau. Les grosses compagnies, le Pacifique Canadien, le British Empire Steel Corporation, le Bell Telephone Company, perdent un avocat brillant, un conseiller précieux. La ville d'Ottawa ne possède plus cet enthousiaste prêt à pousser toutes les manifestations artistiques. La politique qu'il observait d'un oeil critique, mais qu'il faisait servir au bien au pays, perd un homme large d'esprit, dévoué aux principes plus qu'aux partis, M. Guthrie était un amateur du sport; il possède des trophés qui témoignent de son habilité.

Né à Guelph, il y a 52 ans, de M. et Mme Donald Guthrie, M. Guthrie fut d'abord élève du "High School" de Guelph, puis de l'Université McGill. Etudiant à Osgoode Hall, il devint membre du barreau en 1902. Associé pendant de longue années, avec le Sénateur C. Pringle, il fut aviseur légal de nombreuses et importantes corporations.

Il était un des fondateurs du Country Club, membre du Rideau Club et de l'University Club, de Montréal et du St. Andrew's Society, d'Ottawa.

Il s'est distingué par son activité à la Société des Auteurs Canadiens et à la Drama League.

Il laisse pour pleurer sa perte Mme Guthrie, née Anny Gordon Smith, trois fils. George J. M. Guthrie, John L. C. Guthrie, et N. Gregor Guthrie, et une fille, Mme Shirley Woods, Montréal, deux frères, Honorable Hugh Guthrie, et Révérend Donald Guthrie; deux soeurs, Mme James Scott, Toronto et Mme E. J. Lyon, de Vancouver.

Les funérailles auront lieu mardi après-midi, à la résidence du défunt. L'enterrement se fera au cimetière Beechwood.

TÉMISCAMINGUE, QUÉ.

FUNERAILLES

Mercredi matin le 27 nov., eurent lieu les funérailles de M. Hector Lévis décédé lundi à l'âge de 63 ans. Le défunt est né à St-André-Avellin, Qué., et demeurait à Témiscamingue depuis 40 ans. Quoique malade depuis six mois, rien ne faisait prévoir une mort aussi soudaine. Il laisse pour pleurer sa perte son épouse, née Emma Therrien, trois filles: Berthe, Mme A. Merrifield, de Toronto, Aline et Noëlla, de Témiscamingue; deux fils, Lucien et Emile, un frère, Napoléon, d'Ottawa, deux soeurs: Mmes Laporte et Sabourin, d'Ottawa.

Le service fut chanté par M. l'abbé A. E. Létang, curé de la paroisse, et l'inhumation eut lieu à Mattawa. Les porteurs étaient MM. J. Kenny, S. Richards, W. Cowper, W. Boucher, J. Fleury, J. Carr, J. Whalen, J. McGrath.

Fleurs:—MM. et Mmes A. K. Grimmer, R. H. Moore et famille, J. Watts, M. H. Clémens, familles F. Ringrose, Lévis, de Sturgeon Falls, M. et Mme Cowper et famille, M. E. E. Boyce, MM. et Mmes W. L. Couture, N. Montgomery, M. P. Libby, M. et Mme A. C. Thompson et famille, la Cie de Papier Internationale, les employés du laboratoire, le département des machines et réparation, les employés du magasin, du moulin et du Bureau marqueur de la Cie Nnternationale, les employés du magasin de la Cie I., un groupe d'amis de Ste-Catherine, Ont.

Grand'messes: — Mme Dr. E. E Winkie, M. René Samson, 2, M. et Mme Draper, 2, James Sunstrum et famille, 1. M. Leo. Landriault, 1. M. et Mme E. B. Moyer, 1. Le Département des réparations du moulin, 8. M. et Mme Henri Levis, 1, M. Georges Crawford, 1. MM. et Mmes Wm. Irwin, 1, John Whalen, 1. les employés du magasin du moulin et du Bureau marqueur de la Cie, 2. Mlles Irène Guertin, 1, Eva Guertin, 1, B. Desormeaux et R. Plouffe, 1.

Messes basses:—M. et Mme Henri Lévis, 1, M. D. Laframboise, 1, M. J. A. Fortin, 1, MM. et Mmes Wm Boucher, 1, R. D. MacDonald, 1, W. Watters, 1, E. Ryan, 3, W. J. McGrath 1, J. Foy, 1, les employés du magasin du moulin et du bureau marqueur de la cie, 2, Mlle Veronica Tower, 1, MM. et Mmes A. E. Leacy, D. McEalen, Thos. Kavanagh, J. Quilty, M. Kelly.

Bouquets spirituels: — Famille Osias Leblanc, Drummondville, Qué. famille J. A. Levis, Sturgeon Falls.

Cartes de Sympathies:— MM. et Mmes P. Charland, L. Lessard.

Télégrammes de sympathies:—Famille Creamer, Toronto, Mlles Anna Sauvé, Richards, Ottawa, K. Merrifield, Toronto, MM. et Mmes J. W. Wallace, Harry Morel et famille, Mattawa.

ON RETIRE SON CORPS DU PUITS

WILMINGTON, Ang., 2. (P. A.)—Le corps de W. Sales, enterré vivant vendredi dans son puits, a été retrouvé hier. Mme Sales 82 ans, se tint pendant des heures près du puits, pendant qu'on faisait des efforts pour en retirer son mari. Une pierre au haut du puits céda et entraina Sales.

SPORT

LE RUGBY DANS LE ROYAUME-UNI

LEICESTER TRIOMPHE D'OXFORD. — HULL DECLASSE BATLEY.

LONDRES. — Voici les résultats des parties de rugby jouées samedi dans les îles britanniques:—

UNION DE RUGBY

Blackheath 19; Headingley 9.
Harlequins 5; Newport 8.
Richmond 0; Northmapton 3.
Rosslyn Park 5; London Welsh 11.
Birkenhead Park 14; London Scottish 8.
Bristol 18; Portmouthservices 6.
Bedford 16; Coventry 13.
Barnshtaple 0; Plymouth Albion 5.
Cardiff 10; Aberavon 9.
Cambridge 9; Old Merchant Taylors 3.
Crosskeys 3; Bridgend 24.
Devenport Services 14; St-Bart's Hospital 3.
Gloucester 19; Guy's Hospital 3.
Leicester 6; Oxford 3.
Liverpool 6; Bradford 3.
Manchester 3; Old Leysians 8.
Nuneaton 8; Moseley 3.
Neath 8; Abertillery 3.
Pontypool 12; Ebbwvale 5.
Swansea 12; Llanelly 8.
Glasgow Acas. 0; Harwick 3.
Royal High School 0; Edinburgh Wanderers 0.
Ouest d'Ecosse 10; Heriotonians 22.
Stewartonians 12; Glasgow-Université 7.

LIGUE DE RUGBY

Barrow 8; Bramley 3.
Featherstone 7; Broughton Rovers 9.
Huddersfield 17; Bradford Northern 7.
Keighley 2; Dewsbury 0.
Oldham 13; Halifax 3.
Ste-Hélène Recs. 10; Wigan 3.
Warrington 15; Rochdale Hornets 5.
Wakefield Trinity 12; Salford 8.
Wigan Highfield 11; Widnes 7.
Hull 43; Batley 10.

ELDER DONNE LA PALME À N.-DAME

IL INTERCEPTE LA PASSE DE CAGLE ET COURT 95 VERGES POUR COMPTER UNE TOUCHE CONTRE L'ARMEE.

NEW-YORK. — La fameuse bande de Notre-Dame, quoique privée des services de Tim Maynahan, a triomphé de l'Armée par 7-0, dans une des grandes classiques de rugby de 1929. Cette joute, attendue depuis longtemps, avait attiré 85,000 spectateurs au stade Yankee. Ce fut de l'enthousiasme délirant du commencement à la fin, malgré le grand froid.

Jo. Nash remplaçaient Moynahan et les Cavaliers de South Bend n'avaient pas moins de 84 joueurs à leur disposition.

Tous les points furent comptés dans le deuxième quart.

Les Cadets venaient d'agrafer le ballon sur les 13 verges de Notre-Dame. Cagle fit une verge au centre puis Murrell fit de même.

Cagle tenta une passe d'avant. Elder l'interceptant sur les cinq verges de Notre-Dame courut 95 verges pour une touche que Carideo convertit.

Dès lors les équipes luttèrent à chances égales. Notre-Dame repoussa tous les efforts des Cadets qui essayaient tout pour égaliser les chances.

ALIGNEMENTS

ARMEE	POSITION	NOTRE-DAME
	Volt. gauche	
Carlmark		Colrick
	Arrêt gauche	
Price		Twohey
	Défense gauche	
Humber		Cannon
	Centre	
Miller		Nash
	Défense droite	
Hillsinger		Law (C)
	Arrêt Droit	
Perry		Leahy
	Volt. droit	
Messinger		Vezie
	Quart	
Bowman		Gebert
	Demis	
Hutchison		Schwartz
	Demis	
Cagle (C)		O'Connor
	Demis	
Murrell		Savoldi

ARBITRES: — E. Thorp (De La Salle), et J. Schommer (Chicago).
LIGNES: — N. Kearns (De Paul).
JUGE: — A.-N. Palmer (Colby).

La première ronde de la coupe d'Irlande

Distillerie, 0; Linfield, 0.
Dunmurray, 1; Glentoran, 1.
Glenavon, 2; Cliftonville, 2.
Bangor, 4; Celtic, 4.
Larne, 2; Portadown, 1.
Newry, 5; Ards, 0.
Coleraine, 2; Linfield Swifts, 1.
Derry, 1; Ballymena, 4.

ANGERS

29 novembre, 1929.

M. et Mme Omer St-Amour font part à leurs parents et amis de la naissance d'une fille, née le 23 octobre dernier et baptisée sous les noms de Marie, Cécile, Anita Edmonde. Parrain et marraine M. et Mme Edmond Mongeon.

A M. e. Mme Aimé Proulx est née une fille le 31 octobre dernier, baptisée sous les noms de Marie Lorette Germaine. Furent aux honneurs, M. Armand Lamarche, cousin, et Mlle Léonie Lamarche, tante de l'enfant.

M. Adélard Dupuis et son épouse avaient l'honneur de tenir sur les fonts baptismeaux le 6 novembre dernier, Marie, Carmel, Yolande, née du mariage de M. Josaphat Proulx et de Alice Dupuis, cultivateur de cette paroisse .

M. et Mme Onésime Proulx étaient les hôtes, dimanche soir, de M. et Mme Achille Hamel, frère de Mme Proulx.

M. Hervé Plouffe qui demeurait à Timmins depuis longtemps a fait l'achat d'une terre ici et s'établira parmi nous.

M. et Mme Léo Lahaie, de North Bay, sont arrivés au milieu de nous.

BOURGET, ONT.

M. et Mme J. L. Morin et Mme Napoléon Lafleur sont allés passer quelque temps à Montréal.

Mlle Alda Morin était de passage à Ottawa samedi dernier.

TREADWELL

30 novembre 1929.

Etaient en visite au presbytère à l'occasion de notre soirée de famille, M. et Mme Napoléon Quesnel, M. Flavien Quesnel, M. Edgar Leduc, tous de Montréal, Mlle Thérèse Quesnel et M. Eugène Séguin, de Chénéville.

Mlle Juliette Guay passe quelques jours à Ottawa chez des parents et amis.

Mariage: Piché-Frédette:

Lundi, le 25, avait lieu en notre église, le mariage de Mlle Emma Frédette, fille de M. et de Mme Hector Frédete, avec M. Lucien Piché, fils de M. et de Mme J. Piché, de Ste-Marthe, Qué., M. Frédette servait de témoin à sa fille et M. J. Piché, à son fils. La mariée était charmante dans une toilette bleu-marine. La bénédiction nuptiale leur fut donnée par M. l'abbé A. Routhier.

Durant la grand'messe de mariage les jeunes filles de la paroisse exécutèrent de jolis cantiques.

Aux nouveaux époux qui demeureront à Ste-Marthe, nous souhaitons longue vie et bonheur.

La Ste-Catherine:

Notre soirée de famille du 24 courant fut un véritable succès. Nous remercions de tout coeur ceux qui sont venus nous encourager par leurs dons et leur présence.

1er prix: Un Coussin, don de Mlle Yvonne Duchesne, gagné par M. John Schryer.

2e prix: Un vase à fleurs, don de M. Lorenzo Bourbonnais, gagné par Mlle Estelle Séguin.

3e prix, $1.00, don d'une jeune fille de la paroisse, gagné par Mme Charles Routhier.

4e prix: Une boite de papier à lettres, don de M. Georges Marleau, gagnée par M. Omer Drouin.

5e prix: Assiette à pain et plateau aux fruits, dons de Mlle Agathe Quesnel, gagnés par Mme Olida Séguin.

6e prix: Une assiette à pain en verre taillé, don de Mlle Jeannette Drouin, gagnée par M. Olida Séguin.

7e prix: Tablier ouvragé, don de Mlle Ida Durivage, gagné par Mme Alfred St-Jean.

8e prix: Un coussin, don de Mlle Palmyre Frédette, gagné par M. Adrien Séguin.

9e prix: Tablier ouvragé, don de Mlle Dora Bourbonais, gagné par Mlle Simone St-Onge.

10e prix: Tentures de porte, don de Mlle Dora Séguin, gagnées par M. Ernest Bercier.

11e prix: Un beurrier, don de Mlle Juliette Legault, gagné par M. Arthur Legault.

12e prix: Une boite de mouchoirs, don de Mlle Marguerite Marleau, gagné par M. Nelson Schryer.

Prix de consolation: Une boite de papier à lettres, don de Mlle Françoise Sénécal, gagnée par M. Joseph Carrière. Autres prix: $1.00, don de M. J.-E. Carrière, gérant de la Banque Royale, Plantagenet.

Café et sucre, don de M. H. Duchesne, Treadwell.

Rafle: Service de vaisselle, 92 morceaux, gagné par Mme Dollard Séguin, Treadwell.

$5.00 en or, gagné par M. Arthur Génier, Chrysler, Ont

Magnifique parapluie gagné par M. Albert Tauvette, Hawkesbury, Ont.

$10.00, 1er prix des concurrentes de la rafle, gagné par Mme Palma Quesnel, Treadwell.

$5.00, 2e prix des concurrentes de la rafle, gagné par Mme Joseph Carrière, Treadwell.

Horloge, don de la maison P.-T. Légaré, gagnée par M. Lucien Bercier, Treadwell.

Durant cette soirée il y eut une jolie comédie: "Les deux Commères" jouée par MM. Rodolphe Bourbonnais et Lucien Bercier, qui n'ont pas manqué de nous faire rire.

Il y eut musique et chant par Mlles Yvonne Duchesne, Treadwell; Mlle Thérèse Quesnel, Chénéville; MM. Wilfrid Bourbonnais, Ottawa, et M. Gilbert Gauthier, Plantagenet; Lorenzo Bourbonnais, Treadwell, et autres dont les noms nous échappent.

Le roi et la reine de Danemark à Londres

LONDRES, 2. (P.A.)—Le roi Christian et la reine Alexandria de Danemark sont arrivés vers minuit de Harwich, où ils sont débarqués du bateau Esbjerg. Le vaisseau était près de sept heures en retard, s'étant échoué hier sur la côte danoise, mais le choc fut si léger, que plusieurs des passagers ne s'en aperçurent que plus tard. Le prince de Galles est allé à la rencontre des visiteurs. Leurs Majestés passeront environ une semaine à la légation danoise et rendront ensuite visite à George V, à Sandringham.

POURQUOI TOLERER

Boutons, Comedons et Pellicules lorsque le

Savon et l'Onguent Cuticura

sont si économiques et cependant insurpassable pour nettoyer, purifier et soulager

Vendus partout. Savon 25c, Onguent 25c et 50c. Talc 25c. Echantillon de chacun gratis.

S'adresser au Dépôt Canadien: J. T. Walt Company Limited, Montréal.

21

VENEZ voir la fameuse nouvelle LAVEUSE EASY Sans Essoreuse

Venez aujourd'hui! Examinez cette merveilleuse Laveuse EASY aussi soigneusement que vous le désirez. Puis demandez-en une démonstration un jour de lavage, dans votre maison. **Son fonctionnement,** non pas de simples paroles, vous convaincra que la Laveuse Easy fait tout ce que nous prétendons et plus encore.

Extra sans prix supplémentaire . . .

1. Choix d'une laveuse genre à Agitateur ou à Succion.
2. Sécurité. Toutes les parties mobiles sont renfermées. La personne qui la fait fonctionner ou les enfants curieux ne peuvent se faire mal.
3. Sèche automatiquement une cuvette de linge en moins de deux minutes. Sans manutention, morceau-par-morceau.
4. La cuve à laver et le séchoir fonctionnent indépendamment. Deux brassins de linge traités à la fois.
5. N'est pas dure pour les tissus. Ne f

MONTREAL INFLIGE UNE DEFAITE INATTENDUE AUX SENATEURS

Les Maroons jouent un vilain tour à la bande des Sénateurs

Ottawa joue de malheur contre les assassins de Jerry Laflamme — Nos gars paraissaient fatigués de leur longue randonnée en territoire étranger — Excellente direction de la troupe montréalaise — Deux points locaux et un de Montréal sont rejetés — Benedict pris d'une indigestion abandonne le jeu— Foule immense à cette grande bagarre.

STEWART COMPTE TOUS LES POINTS DES VISITEURS

Nos Sénateurs, revenus d'un long voyage aux Etats-Unis au cours duquel ils se distinguèrent vivement, fatigués quelque peu, à peine remis de l'engourdissement d'un stage de quinze heures en chemin de fer, n'ont pu résister à la pression des Maroons à l'Auditorium, samedi soir, et, en dépit d'efforts héroïques il leur a fallu succomber sous un pointage de 3-2. La défaite de nos ouvriers est d'autant plus cuisante que les arbitres refusèrent de leur accorder deux points, qu'ils croyaient avoir mérités, dès les premières minutes de jeu. Ces décisions contraires ne découragèrent pas complètement les Uhlans, mais elles n'étaient guère de nature à réjouir leur coeur. On peut toutefois se consoler de cela au fait que la même chose survint aux Maroons dans la troisième séance sur un long coup de Hooley Smith.

Quoiqu'il en soit, l'Ottawa a succombé. C'est malheureux, car il obtint une avance de 2-0 dans la période initiale et, sans un moment de faiblesse au point le plus critique de la joute, il aurait triomphé.

Cette défaite le laisse sur le trône de la zone canadienne, mais sa marge est des plus faibles.

CERBERES VICTIMES

Les deux gardiens de buts n'étaient pas en parfait état la joute durant. Clint Benedict qui se plaignait d'indigestions depuis quelques jours et qui n'aurait pas dû jouer contre Détroit, se vit dans l'obligation de lâcher prise après la première période. Il se mit sous les soins du médecin qui lui recommanda un repos complet de quelques jours.

Alex Connell, pris dans une mêlée à la fin de la deuxième session, reçut accidentellement un coup de patin de Nels Stewart au visage, mais il continua jusqu'au bout.

Flat Walsh, ancienne étoile amateur, remplaça Benedict dans la cage des Maroons. Son jeu fut enlevant et Montréal lui doit des remerciements pour la victoire ,car il arrêta des coups impossibles dans les deux sessions qu'il présida à l'entrée du sac.

OTTAWA MALHEUREUX

La partie venait à peine de commencer que les Sénateurs ricochaient ce qui semblait être deux points mais ils n'en eurent pas le crédit, Lamb fut le premier à secouer le filet à la suite d'une mêlée devant la cage: les arbitres décrétèrent toutefois qu'il y avait eu hors jeu. Peu après, Clancy recevant la passe de Lamb, poussa un rude coup et la lumière rouge s'alluma. Cleghorn rappela le jeu cependant, parce que la rondelle étant logée dans la jambière de Benny ne pouvait être dans le filet.

Ces deux décisions soulevèrent de fortes protestations et enflammèrent le zèle des Sénateurs qui redoublèrent d'énergie et d'enthousiasme.

COUPS BIEN PLACES

Finalement, après 14 minutes de travail, Finnigan descendit sur l'aile droite et poussa un coup violent que Benny voulut arrêter avec son bras gauche. Il s'éventa la mentablement cependant, et la rondelle alla s'aplatir dans le filet. En une minute, Clancy monta avec Connor. "King" porta un coup de l.. ligne bleue: Connor croisa la rondelle en chemin, sans y toucher cependant, et le vieux Clint sombrait. La victoire locale paraissait assurée. Au début de la deuxième période, les Maroons ne semblaient pas jouer avec entrain, mais ils ne laissaient passer personne. Ottawa attaquait sans répit tout en se fatiguant et, soudain, lorsque nos gars eurent l'air quelque peu affaiblis, les Maroons se portèrent à l'assaut.

STEWART LE HEROS

Dutton grimpa mais on le poussa derrière le filet d'où il passa la rondelle à Stewart qui contourna le sac et poussa le disque en lieu sûr. Notre défense avait faibli lamentablement à cette occasion. Et, dès lors, les visiteurs eurent l'avantage du jeu. En moins d'une minute, Stewart, lambin et mystérieux, sautait sur le bond du coup de Boucher et plantait la prune en lieu sûr pour égaliser les chances. C'était terrible.

Le jeu devint passablement rude avec le résultat qu'à un certain moment, Montréal n'avait que Munro, Hooley Smith et Walsh en scène, tandis qu'Ottawa avait Connell, Finnigan, Shields et Lamb.

Ottawa se servait de ses substituts assez fréquemment sans utiliser toutefois ni Starr ni Wally Kilrea.

LE COUP DE GRACE

Vers le milieu de la troisième période, Stewart compta le point décisif, à la suite d'une triple passe avec Smith et Siebert. Peu après Hooley Smith poussa un long coup dans le coin de la cage, mais comme Stewart était hors-jeu, le point ne compta pas.

Connor et Finnigan frappèrent le poteau du but à tour de rôle.

Vers la fin de la joute, les Maroons, s'empilant devant leurs buts, en dépit des règlements, tiraient la rondelle à l'autre bout du salon.

Georges Boucher qui pratiqua cette méthode se fit longuement siffler.

ALIGNEMENTS

MONTREAL: Benedict, Dutton et G. Boucher; Stewart, H. Smith et Siebert; subst.: Munro, Ward, Trottier, Robinson, Wilcox, Northcott et Walsh.

OTTAWA: Connell, Clancy et A. Smith; Lamb, Kilrea et Finnigan; subst.: Shields, Starr, Nighbor, Touhey, Grosvenor, W. Kilrea et Connor.

Arbitres: Bert Corbeau et Odie Cleghorn.

SOMMAIRE

Première Période

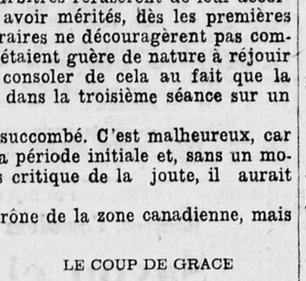
1—Ottawa, Finnigan, ... 14.10
2—Ottawa, Clancy 1.05
Punitions: Lamb, Stewart, 2; Ward.
Arrêts: Connell, 12; Benedict, 14.

Deuxième Période

3—Montréal, Stewart 4.15
4—Montréal, Stewart, Boucher . 0.45
Punitions: Clancy et Kilrea, Dutton, 2; Phillips.
Arrêts: Connell, 12; Walsh, 11.

Troisième Période

5—Montréal, Stewart, Siebert . 12.15
Punitions: Lamb, Finnigan, Siebert.
Arrêts: Connell, 12; Walsh, 13.



NELSON STEWART a une manière particulière de pousser la rondelle dans la cage. C'est comme s'il pelletait de la neige.

FRANK FINNIGAN, allier d'Ottawa, qui a compté un splendide point contre Montréal samedi soir. Finnigan a fait de l'excellent travail.

LE CANADIEN A RAISON DES YANKS

LES HABITANTS TRIOMPHENT DE NEW-YORK AU POINTAGE DE 3-1. — JOUTE PEU RUDE.

MONTREAL, 30 — Le Canadien s'est rapproché du premier rang dans la zone canadienne en triomphant du club de Lionel Conacher, au pointage de 3-1, dans une partie intéressante qui avait attiré un vaste assemblage au Forum, samedi soir.

Les Habitants ont gagné, mais ils eurent du fil à retordre, surtout au début du combat, car il leur était presqu'impossible de surprendre la défense des Yankees ou de faire sombrer l'étonnant Worters.

La session initiale se passa sans point. Au début de la deuxième strophe, Morenz parvint à secouer le filet, après avoir avoir essayé deux ou trois longs coups. Vers la fin de la période, Joliat donna le disque à Sylvio Mantha qui déjoua deux ou trois adversaires et porta un coup incontrôlable dans le coin du sac ennemi

Wasnie porta le pointage à 3-0, sur la passe de Morenz, au début de la troisième période, puis Reise évita un blanchissage à son club, grâce à une poussée individuelle qui lui permit de déjouer Hainsworth.

Les arbitres n'infligèrent au cours de la soirée, que sept punitions, dont une à Martie Burke pour avoir fait rouler la rondelle lentement dans la direction de ses buts, au lieu de la pousser dans la direction du but ennemi comme le stipulent les règlements.

La foule, ignorant ce règlement, siffla O'Leary et lança du papier sur la glace.

ALIGNEMENTS

Canadien: Hainsworth, buts; S. Mantha et Burke, défense; Morenz, centre; Wasnie et Joliat, ailes; subst: Mondou, Leduc, Lépine, Larochelle, Fraser et G. Mantha.

Américains: Worters, buts; Reise et Conacher, défense; Burch, centre; Holmes et Sheppard, ailes; subst: Simpson, Boyd, McVeigh, Spring, Massacer, Burmister et Brydge.

Arbitres, Cy Denneny et Dr O'Leary.

SOMMAIRE

Première période

Pas de point.
Punition—Conacher.

Deuxième période.

1—Canadien, Morenz (Mantha), 1.39
2—Canadien, Mantha (Joliat), 14.01
Punition—Aucune.

Troisième période

3—Canadien, Wasnie (Morenz), 5.39
4—Américains, Reise 2,37
Punitions:—Leduc, 2; Burke, Lépine, Burch et Conacher.

THESTYLIS CHANGE DE PROPRIÉTAIRE

LE FAMEUX COURSIER DE FRANK HAYES PORTERA DESORMAIS LES COULEURS DE FOREMAN.

BOWIE. — Thestylis, coursier anglais qui s'est taillé une belle réputation sur toutes les pistes majeures du Canada et des Etats-Unis, a changé de propriétaire à la conclusion de la sixième course au champ local vendredi soir.

Quatre réclamations furent inscrits et, au tirage, G-W. Foreman fut favorisé du sort. Il obtint la bête pour $1500.

J.-E. Smallman, turfman de London, Ontario, a réclamé Corposant, espoir de J. McPherson, après la septième course vendredi. Huit réclamations avaient été inscrites mais le Canadien eut la faveur du tirage, pour une somme de $1500.

Le jockey H. Fisher ne conduisit aucune monture samedi, vu que les commissaires l'avaient interdit à cause de sa rudesse dans le prix Cambridge, épreuve principale de la séance de vendredi. L'interdiction expira automatiquement avec la clôture du meeting.

LES TIGRES DEFENDENT LEUR TITRE EN PASSANT LA BOTTE AUX R. RIDERS

Hamilton finit à vive allure pour prendre la mesure de Régina au pointage de 14-3 — Simpson profite de l'erreur de Brown et compte l'unique touche de la journée — Welch et Leadley frappent des rouges— Les visiteurs ont recours à la passe d'avant — Les Tigres font tout le jeu dans la deuxième demie.

LA FINALE DISPUTEE DANS DES CONDITIONS DESAGREABLES

HAMILTON—Les Tigres, débutant mal, mais finissant à une allure de conquérants, ont défendu avec succès leur titre de champions de rugby du Canada grâce à leur victoire décisive de 14-3 sur les Rough Riders de Régina, dans une partie plus ou moins intéressante disputée ici samedi dans des conditions atmosphériques tout à fait désagréables.

Les champions, contenus dans la première période, n'avait une marge que de 2-1 à la mi-temps.

Régina mit onze fois la passe d'avant à l'essai et huit fois gagna du terrain, quoique dans la deuxième demie, le jeu fut maintenu dans son territoire.

Premier Quart

Régina frappe avec le vent, Grubb prend le ballon et est poussé hors des lignes à 35 verges des buts. Les visiteurs échappent le ballon dans une mêlée et Hamilton s'en empare. Welch frappe en touche à 10 verges du but. Tanguay est arrêté aux 35 verges de Régina. Timmis fait ses verges. Welch frappe à Bloomfield qui est terrassé pour une rouge.

A la suite d'un échange, Welch est trompé par le mauvais saut du ballon et il se voit pousser en touche derrière ses buts. Les chances sont égales à 1-1.

Bloomfield frappe dans sa propre mêlée mais Régina agrafe le ballon. Leadley, Boadway et Small entrent en scène. Leadley fait une mauvaise passe à Small et le ballon roule en touche aux 35 verges des Tigres.

Grubb manque une "drop". Leadley reçoit le ballon et, se combinant avec Boadway, fait dix verges.

Deuxième Quart

La neige tombait abondamment quand commença la deuxième période. Régina vole le ballon, Boadway sauve son club d'une vilaine situation en agrafant une pase. Grubb échappe le ballon et les alliers locaux le poussent derrière le but ennemi, mais le jeu est rappelé à dix verges du but.

Leadley manque une "drop" de 20 verges mais Grubb concède une rouge.

Hamilton, 2; Régina, 1.

Le coup de Welch est intercepté sur les 40 verges de Régina. Les Rough Riders gagnent 20 verges au moyen d'une passe d'avant. Grubb frappe un coup qui atteint la barre horizontale et Tanguay saisit le ballon à 15 verges de ses buts. Mitchell échappe le coup de Welch mais saisit le ballon sur ses 35 verges.

Simpson reçoit le coup de Grubb à quelques verges des buts de Régina.

Hamilton, 2; Régina, 1.

Troisième Quart

Boadway reçoit le ballon à la mise en jeu et court aux 40 verges des Tigres. Small fait dix verges. Leadley et Small se combinent pour un autre gain de 10 verges, Leadley gagne 8 verges et passe à Boadway qui en ajoute 15 pour arriver à 10 verges du but de Régina.

Leadley essaie deux "drops" de suite sans succès ,mais au deuxième effort, Bloomfield concède un point.

Régina s'empare ensuite du ballon à 30 verges des buts locaux quand Small échappe le coup de Grubb. Bloomfield frappe une rouge. Hamilton 3; Régina, 2.

Brown échappe le coup de Welch, Simpson s'empare du ballon et s'en va compter une touche qui n'est pas convertie. Hamilton 8; Régina, 2.

Peu après, Cox saisit le ballon libre aux 30 verges de Régina et Welch frappe à Grubb pour une autre rouge.

A la suite d'une poussés des Riders, Erskine frappe une rouge. Hamilton, 9; Régina, 3.

Grubb reçoit le coup d'Erskine sur les 35 verges locales et la cloche sonne.

Quatrième Quart

Beans Wright frappe aux 35 verges de Régina. Clark saisit un coup d'intérieur et Wright frappe à Bloomfield. Un échange permet à Wright de taper à Bloomfield pour une autre rouge.

L'arbitre Priestley est mis hors de combat dans une collision avec le poteau des buts.

Les visiteurs essaient la passe d'avant sans réussite chaque fois: il en résulte de fréquentes erreurs.

Hamilton s'empare du ballon et Welch frappe à Erskine pour une rouge. Le jeu vient à peine de reprendre que les Tigres s'emparent du ballon et Welch frappe à la ligne neutre.

Hamilton a maintenant une avance de 12 à 3.

Leadley reçoit le coup d'Erskine et frappe à la ligne neutre.

Welch envoie une passe d'avant à Simpson qui glisse le ballon à Fear et ce dernier compte une touche. Les arbitres rappellent le jeu sans accorder un seul point.

A la mêlée suivante, Welch frappe à la ligne neutre pour le dernier point de la saison majeure.

Alignements

Tigres	Position	Régina
	Voltigeur	
Small		Traynor
	Demis	
F. Wright		Blooming
Tanguay		Drubb
Welch		James
	Quart	
Walker		Mitchell
	Centre	
Cox		Campbell
	Intérieur	
Denman		Patrick
Inksetter		Clark
	Milieu	
Timmis		Meyers
Elford		Gilhooley
	Intérieur	
Fear		Duff
Simpson		Wood
	Substituts	
J. Wright		Grassick
Clark		Erskine
Gibb		McDougall
Leadley		Dwyer
Chappel		Brown
Boadway		Barber
E. Wright		Gurber

Reg. De Gruchy, Toronto, et T. Priestley, Winnipeg; lignes, John McKelvey.

GROSS FAIT UN TOTAL PARFAIT

CE QUILLEUR D'EDMONTON OBTIENT UNE MEDAILLE ET UNE BOURSE POUR SA SPLENDIDE PERFORMANCE.

EDMONTON — Eddie Gross, d'Edmonton, s'est taillé une niche dans le Temple de la Renommée en comptant une série parfaite de 300 aux dix quilles.

Cette performance lui vaut une médaille sertie de diamants et une bourse de $100.

C'est la première fois que pareil exploit s'accomplit sur les allées locales et, tout naturellement, Gross est aujourd'hui l'idole des quilleurs locaux.

Un pointage parfait de 12 "strikes" consécutifs est toujours une chose remarquable, car il n'y a que peu de rouleurs qui le réussissent

E. HUAT FAVORI DES AMATEURS

LE FRANÇAIS REMPORTERA PROBABLEMENT LA VICTOIRE SUR WILLIE DAVIS A TORONTO.

TORONTO. — Eugène Huat, brillant poids-mouche français, obtiendra probablement la décision sur Willie Davis dans leur important combat de ce soir au Colisée, quoique les deux hommes soient à peu près d'égale force.

Ce qui porte les critiques à favoriser Huat, c'est sa tenue remarquable contre Frenchy Bélanger, qu'il envoya au tapis et tous savent que Frenchy est un copain dangereux.

Davis est fort habile; toutefois, il ferait bien de se tenir hors de portée, car si Huat l'agrafe avec un de ses coups de massue, il entendra probablement chanter les oiseaux. Le rapide Willie devra s'arranger pour empiler des points en basant avec la science qui l'a rendu remarquable. C'est son unique chance apparemment de décrocher les honneurs.

LE VIEUX PEP LEADLEY, pilier de l'équipe de Hamilton. Les Tigres sont encore champions canadiens après leur victoire décisive sur Régina samedi après-midi.

UN GYMNASE À LA SALLE B. ET B.

JAMES STEWART NOMME INSTRUCTEUR DE L'ASSOCIATION ATHLETIQUE NOTRE-DAME.

La direction de la salle d'amusements B. et B. de Hull annonce l'ouverture sous peu d'un gymnase pour le développement des athlètes amateurs et professionnels de la région. Elle se propose d'y monter des séances de boxe amateur au cours de l'hiver avec la certitude de rencontrer l'approbation des sportifs de Hull et d'Ottawa.

M. James Stewart, un pugiliste de réputation internationale, jadis champion poids-léger de la force expéditionnaire canadienne a été chargé de l'administration de ce gymnase qui fonctionnera sous l'égide de l'Association athlétique Notre-Dame.

Stewart, au cours de sa carrière, a rencotré des gars supérieurs tels que Johnny Dundee, Lombardo, Ted Kid Lewis, Ralph Brady, Jo. Mooney, Pepper Martin, Burman, Frankie Butt et autres de même catégorie.

L'Association Notre-Dame compte remporter de vifs succès.

GAGNÉ REMERCIÉ

BOSTON.—Art. Gagné, acheté par Boston au début de la saison, a été remercié. Il se peut qu'il retourne au Canadien, quoique l'Ottawa ait fait des efforts pour obtenir ses services avant l'ouverture de la campagne.

LE RIDEAU VEUT SÉVIR

La direction du Rideau, mécontente des scènes disgracieuses de samedi au parc Lansdowne, annonce qu'elle fera enquête dans le but de découvrir les coupables et que, s'ils sont membres de l'Association athlétique Rideau, elle les expulsera sans autre forme de procès.

J. PRIMEAU FAIT LE SEUL POINT

TORONTO TRIOMPHE DE DETROIT DANS UNE PARTIE INTERESSANTE. —BEVERIDGE DONNE UNE BELLE EXHIBITION.

TORONTO:—Le Maple Leaf a remporté une belle victoire sur les Couguars dans une partie de la ligue Nationale jouée ici samedi soir en présence de 5,000 spectateurs. Le pointage fut de 1—0 et, sans le travail éclatant du jeune Beveridge dans la cage de Détroit, l'avantage des Leafs eût été plus prononcé.

C'est Jo. Primeau, recrue de Connie Smythe, qui enfila l'unique point de la soirée vers le milieu de la session initiale. Il attaqua avec Danny Cox, lui donna une passe d'avant et reprit la rondelle quand Cox fut poussé dans le coin.

Avant qu'on ait eu le temps de lui appliquer les freins, Primeau planta le disque dans le coin du fac.

ALIGNEMENTS

Maple Leaf	Position	Détroit
	Buts	
Chabot		Beveridge
	Défense	
Day		Noble
Horner		Hicks
	Centre	
Primeau		Goodfellow
	Ailes	
Conacher		Hay
Cotton		Cooper
	Subst.	
Blair		Hughes
Bailey		Aurie
Cox		Connor
Smith		Lewis
Duncan		Brophy
Brydson		Bellefeuille

Arbitre: Jerry Goadman, London.

SOMMAIRE

1ère Période

1—Toronto, Primeau (Cox) . . . 11.77

Autres Périodes

Pas de point.

Punitions: Bailey, 3; Hicks, 3; Horner, 3; Noble, 2; Pettinger, Lewis, A. Smith Bellefeuille.

LE PRIMROSE SE MET À L'OEUVRE

M. McFALL ELU A LA PRESIDENCE DE CETTE NOUVELLE ASSOCIATION.

Voici la liste des directeurs de la nouvelle association athlétique Primrose:

Présidents honoraires: C.-M. Denneny et Gérald Sims.

Vice-président honoraire: J.-B. Guénette.

Président: W.-S. McFall; vice-présidents, Hector-J. Martin et Jo. Capogreco.

Secrétaire: Foster Goudy.

Trésorier: Louis Lafrenière.

Présidents des comités: Ed. Daugherty, publicité; Dan O'Connell, sports; Gordon Grant, club.

L'Association lance maintenant une grande campagne de recrutement.

LES PIRATES SONT TAPÉS PAR OURS

SHORE RENTRE EN SCENE POUR BOSTON.—WREN MANNERS ENROLE PAR PITTSBURG.

PITTSBURG:—Les Pirates, renforcis de Wren Manners, un amateur d'Ottawa qui est ici depuis l'hiver dernier et que Frederickson a enrolé à la dernière heure, ont essuyé une autre prune aux mains de Boston, dans une partie peu intéressante de la ligue Nationale jouée ici samedi soir. Les locaux étaient, privés des services de Drury et de Darragh, tous deux malades.

Boston, avec Shore au poste, obtint la décision au pointage de 6-2. Les deux premières sessions furent serrées, mais la dernière fut toute à l'avantage des Oursons.

Lowry ouvrit le feu dans la session initiale en poussant dans le piège le bond du coup de Frederickson. Shore égalisa les chances à la suite d'une mêlée devant les buts puis il donna à Weiland la passe qui portait le pointage à 2-1.

Oliver compta pour Boston en 7 minutes de la deuxième strophe; MacKinnon enfile le dernier point des Corsaires et Weiland porta le pointage à 4-2 sur la passe de Gainor.

Clapper et Oliver réussirent deux autres points dans la session finale.

Quelques instants avant la cloche, Lowrey et MacKay agrafèrent des punitions majeures pour avoir échangé des taloches.

ALIGNEMENTS

Pirates	Position	Boston
Miller	buts	Thompson
Mackinnon	défense	Shore
Smith	défense	Hitchman
Frederickson	centre	Carson
Milks	ailes	Galbraith
White	ailes	Oliver
McCaffery	subs	Owen
Briden	subs	Clapper
Lowry	subs	Weiland.
Jarvis	subs	Gainor
Barton	subs	McKay
Manners	subs	Barry
	subs	Taylor

Arbitres—Mallinson et Bellinguette

SOMMAIRE

1re période

1.—Pittsburg, Lowrey (Frederickson. 9.33
2.—Boston, Shore ,Galbraith and Carson) 2.29
3.—Boston, Weiland (Shore. . . 3.03
Punitions: Hitchman, Milks, Frederickson, Jarvis, Gainor.

2e Période

4.—Boston, Oliver (Carson) . . . 7.11
5.—Pittsburg, McKinnon 9.33
6.—Boston, Weiland (Gainor) . . 14.33
Punitions: Jarvis, Oliver, Hitchman (2) Barry, Briden (2).

3e Période

7.—Boston, Clapper (Weiland) 7.30
8.—Boston, Oliver, (Galbraith) 6.55
Punitions: Smith, Lowrey, Taylor, Lowrey (Majeure) MacKay (majeure).

OXFORD BATTU

LONDRES.—L'Armée a battu l'université d'Oxford, par 4-0 dans un match de football disputé samedi après-midi. C'était une exhibition.

LE CLASSEMENT OFFICIEL DE LA LIGUE NATIONALE

ZONE CANADIENNE

	G	P	N	Pr	Ct.	Pts
Ottawa	5	2	1	34	27	11
Canadien	4	1	2	26	19	10
Montréal	4	4	0	30	21	8
Toronto	2	4	1	21	30	5
Américains	1	4	0	11	18	2

ZONE AMERICAINE

	G	P	N	Pr	Ct.	Pts
Boston	5	2	0	26	23	10
Rangers	4	2	1	22	19	9
Chicago	3	2	2	25	17	8
Détroit	2	5	1	25	34	5
Pittsburgh	1	4	0	19	30	2

PARTIES DE CETTE SEMAINE

Mardi — Canadien à Boston; Américains à Toronto; Pittsburgh à Montréal.

Jeudi — Toronto à Ottawa; Montréal à Canadien; Américains à Détroit; Chicago à Pittsburgh.

Samedi — Ottawa à Montréal; Canadien à Toronto; Détroit à Boston.

ASSOCIATION DE HOCKEY OTTAWA
LIMITED

Avez-vous eu de bons sièges pour la partie avec les Maroons?

Nous avons fait de notre mieux pour accommoder le public, mais l'Auditorium n'était pas assez vaste pour contenir la grande foule qui désirait voir à l'oeuvre les fougueux Sénateurs.

Evitez d'autres désappointements en réservant des Billets pour toutes les parties en profitant du

Mode de Souscription par Versement

Un petit versement vous assure les mêmes sièges pour toutes lse joutes. Procurez-vous les VOTRES tandis que le choix est encore bon.

CONTRÔLE DE L'AUDITORIUM

Ouvert tous les jours—de 10 a.m. à 10 p.m.

1904 Vingt-cinquième Anniversaire du BACHELOR de WILSON 1929

ENVELOPPE D'ÉTAIN SIGNIFIE MEILLEUR CIGARE

DANS sa nouvelle enveloppe argentée, le Bachelor est devenu pour vous un meilleur cigare que jamais.

L'arome délicat et le riche bouquet de *100% de Havane qui le remplit* sont retenus captifs par l'enveloppe d'étain, qui conserve également à ce cigare favori à 10c sa fraîcheur et sa douceur.

Cette enveloppe protectrice empêche encore le Bachelor de se briser, de se fragmenter ou de se fendre dans la poche d'habit, ce qui vous donne pleine et entière satisfaction de chaque cigare Bachelor que vous fumez.

Le Bachelor est vraiment un meilleur cigare et une meilleure valeur que jamais.

Enveloppé séparément d'étain 10¢ ainsi qu'en paquets de 5 pour le gousset

Le Cigare BACHELOR de WILSON

Le Cigare à 10¢ se Vendant le plus au Canada

L'UNIVERSITÉ TRIOMPHE - LES TIGRES SONT CHAMPIONS - RIDEAU ÉLIMINÉ

L'UNIVERSITE DEBUTE PAR UNE VICTOIRE SUR LES GARS D'OTTAWA-EST

Ouverture officielle de la saison de hockey à l'Université d'Ottawa. Le Collège obtient la décision au pointage de 3 à 2. — Pas de rudesse. — Marion se distingue. — Kiefl enregistre le point décisif d'une joute serrée. — Invitation à tous les jeunes clubs.

LES SAVANTS FONT DE LA BESOGNE TRES MERITOIRE

Saluez, lecteurs et lectrices, les ouvriers de la Côte de Sable. Après une rude et longue saison de rugby, ils faisaient l'ouverture de la saison de hockey, dimanche après-midi, sur leur propre patinoire, en débutant contre la puissante équipe d'Ottawa-Est, et triomphaient dans les dernières minutes du jeu au pointage de 3 à 2.

L'Université en était à ses vrais débuts; même, quelques-uns de ses joueurs n'avaient pas encore paru en scène. C'est vous dire que pour les subalternes du Père Hébert, la partie fut chaudement contestée. Les porte-couleurs d'Ottawa-Est avaient eu auparavant quelques pratiques et tous leurs joueurs avaient pu retrouver leur forme de mi-saison. Ils furent les premiers à compter et à la fin de la deuxième session, le pointage était 2 à 0 en leur faveur. Ces gars-là ont un beau talent qui mérite la considération de tous les connaisseurs.

MARION SE DISTINGUE

Les choses changèrent d'allure complètement durant la troisième période. La plupart des copains de l'Université jouaient avec plus de sûreté et surtout l'ensemble se faisait sentir davantage.

Une descente heureuse de Poutré, après qu'il eut saisi la rondelle derrière ses propres buts, permit à Marion de faire le nécessaire sur la passe du fameux Gaston. Quelques secondes plus tard, Marion déjouait toute l'équipe ennemie et logeait la pilule dans le coin du sac.

Les chances étaient devenues égales après ce dernier coup.

C'est là que le jeu fut des plus intéressants, dans ces dernières minutes, où les ennemis aux prises, luttaient pour la supériorité.

Kiefl bâcla les affaires en enregistrant de brillante façon, le point décisif. La victoire était aux Etudiants. Pour un début, pouvait-on demander mieux?

GARS DE MERITE

Environ deux cents jeunes gens tant du Collège que la ville, assistaient à la partie dimanche après-midi. Tous, j'en suis certain, furent convaincus, après leurs trois points consécutifs qu'enregistra notre équipe, de la supériorité des artilleurs de l'Université. La saison est ouverte chez les fouilleurs de dictionnaires.

Tout club, apportant pour seule garantie une pesanteur moyenne égale à celle de notre équipe, est invité à venir croiser le fer avec les porte-couleurs de la Côte de Sable.

Nous sommes fiers de nos joueurs et nous sommes heureux de présenter au public les succès et même les défaites au cours de la saison. Malgré la disparition de quelques anciens, si nous nous en tenons à la performance d'hier, notre équipe est aussi solide que celle de l'an dernier. L'avenir justifiera mieux ce que nous avançons.

Le Père Hébert annonce une couple de rencontres pour cette semaine; suivez le "Droit" pour vous tenir au courant des faits et gestes de nos joueurs.

(Signé)
REYNALDO-FRANCISCO

ALIGNEMENTS

UNIVERSITE		OTTAWA-EST
Huot, Paul	Buts	Wesley
Rouleau, R.	Défenses	Bowan
Myre, A.		Paquette
Poutré, G.	Centre	Dubois
Marion, P.	Ailes	Ouellette
Devine, P.		Johnston
	Substituts	
Johnson		Jolicoeur
Barnaby		Beauchamp
Kiefl		

SOMMAIRE

Première Période
1—Ottawa-Est, Paquette . . . 9.30
Deuxième Période
2—Ottawa-Est, Johnston . . . 10.00
Troisième Période
3—Université, Marion, Poutré . 4.30
4—Université, Marion 6.00
5—Université, Kiefl 7.30

LES PARTIES DE LA CITÉ

La Cité d'Ottawa offre deux bonnes joutes à l'Auditorium mardi soir. Comme lever de rideau, elle lance le La Salle contre le New-Edinburgh et, dans la finale, elle met le Montagnard et le Rideau aux prises. On a tout lieu de s'attendre à du jeu enlevant. La rondelle va au jeu à 8 heures précises.

LE RIDEAU MIS HORS CONCOURS PAR ST-THOMAS

DES SCENES DISGRACIEUSES CONCLUENT LA JOUTE DE RUGBY POUR LE CHAMPIONNAT JUNIOR DE L'EST CANADIEN.

Les Tigres de St-Thomas ont enlevé le championnat de rugby junior de l'est canadien en prenant la mesure du Rideau au pointage de 10-5 dans une partie acharnée jouée samedi après-midi sur un terrain couvert de neige et en présence de quelque cinq cents spectateurs qui bravèrent le vent et le froid.

La joute se termina en queue de poisson; en fait, une bagarre générale éclata avant la cessation des hostilités et il restait encore trois minutes à jouer quand l'équipe victorieuse et les arbitres quittèrent le terrain.

Ce fut une scène disgracieuse qui mit fin à la joute. Roy Johnston, mécontent de l'arbitre, qui l'expulsait, le frappa en pleine face et dès lors les passions populaires ne connurent plus de bornes.

Les arbitres Bailey et Foster, bafoués et maltraités se retirèrent, la foule envahit le terrain et poursuivit les joueurs de St-Thomas qui se réfugièrent dans leur omnibus.

LE JEU EN RESUME

C'était un rude coup à notre prestige sportif. Les spectateurs, tout d'abord, n'ont pas d'affaire sur le terrain; ensuite, un joueur qui frappe un arbitre, n'a pas la moindre idée des principes sur lesquels doivent reposer nos activités athlétiques.

Après le départ du St-Thomas et des arbitres, le Rideau s'aligna et compta une touche, qui, bien entendu, ne valait rien.

Le Rideau menait 1-0 à la première session, sur le coup d'Ogilvie à la ligne neutre.

Dans la deuxième session, Sheehan échappa le coup de Medcalfe au centre et les alliers de St-Thomas poussèrent le ballon jusqu'à une verge du but local. Vail enfonça ensuite la ligne pour une touche que Medcalfe ne convertit pas.

Medcalfe frappa ensuite deux rouges et le St-Thomas avait une avance de 7-1 à la mi-temps.

OTTAWA SE REVEILLE

Le Rideau porte le pointage à 7-5 sur des coups d'Ogilvie à la ligne neutre mais les spectateurs réclamaient des touches sur ces coups.

Tout d'abord, Johnston tomba sur le chou au moment où Medcalfe le poussait au delà de la ligne neutre et les arbitres décrétèrent que le ballon avait passé la ligne. Plus tard, Johnston reçut la passe d'avant de Morrison et s'en fut faire une touche, mais les arbitres rappelèrent le jeu.

On conçoit que ces copains-là ne se rendaient pas très populaires.

Medcalfe frappa trois rouges dans la dernière période qui se termina avant l'expiration du temps réglementaire.

ALIGNEMENTS

ST-THOMAS		RIDEAU
Folland	Voltigeur	Forster
Udell	Demis	Sheehan
Martin		Quinn
Medcalfe		MacFarlane
Ponsford	Quart	Morrison
Mills	Centre	Saunders
Eden	Intérieur	Goddard
F. Luscombe		Megill
Vail	Milieu	Berry
Kennedy		Donaldson
Bolton	Extérieur	Rhéaume
Moore		Johnson

Substituts:
St-Thomas: Vaughan, Wightman, Broadbent, Jennings, Walker, G. Luscombe, Stewart, J. Rose.
Rideau: McClory, Ashton, Perley, Travers, Mulligan, Dubroy, Ogilvy et Oliver.
Arbitre: Hoddy Foster, Montréal.
Juge: Harold Baillie, Toronto
Lignes: Silver Quilty, Ottawa.

SES SERVICES RECHERCHÉS

Eddie St-Jean, une ancienne étoile du La Salle de la Cité, qui portera probablement les couleurs du Notre-Dame dans la ligue Intermédiaire d'Ottawa. Plusieurs clubs veulent enrôler ce brillant avant.

Snowflake porte les couleurs de Salmon à un beau triomphe

La brillante pouliche prend la mesure de Sweet Sentiment dans un duel sensationnel à Bowie.

NED O. A ÉCHOUÉ DANS L'ENDURANCE

BOWIE:—Snowflake, pouliche issue de Mad Hatter-Snowdrop qui court au compte de Walter Salmon, a remporté une belle victoire dans le handicap d'Endurance, de $10,000 ajoutés, classique juvénile qui occupait la place d'honneur au programme de la séance de clôture au champ local samedi après-midi.

Cette épreuve avait réunie quinze partants et tel que prévu, Ned O., la brillante étoile de G.-W. Foreman, jouissait de la faveur populaire, mais il lui fut impossible de se maintenir en scène dans la randonnée d'un mille 1-16 et, après avoir couru en dernière place jusqu'au furlong final, il arriva septième, quatre longueurs derrière la bête victorieuse. Sa poussée finale fut certainement enlevante, mais il la commença trop tard.

SNOWFLAKE VA BIEN

Snowflake, avec Leischman en selle, débuta bien. Sweet Sentiment et Sun Craig, de l'établissement Seagram, prirent la tête quand le fil sauta et Snowflake suivait en troisième place. Cet ordre fut maintenu jusqu'au sixième furlong où Sun Craig faiblit.

Dès lors la course se fit entre Snowflake et Sweet Sentiment; au dernier sixième, la pouliche agrafa le meneur et s'en fut à une victoire d'une encolure.

Plucky Play se glissa en troisième place, battu d'une longueur et le nez devant Porphyry. Sydney à D. Stewart fut cinquième.

Snowflake fit le voyage en 1.45 1-5 et enrichit son propriétaire de $16,650.

Le fait saillant de la matinée fut cependant le travail éclatant d'Eskimo, poulain de l'établissement Coldstream, qui, en gagnant le prix Southbound, de sept furlongs, établit un record de 1.23 4-5. Hot Toddy avait fait l'ancien record de 1.24 1-5 le 23 novembre 1927.

Malgré le vent froid qui soufflait sur le terrain, une foule considérable fut témoin de la dernière matinée de l'année dans le Maryland.

LES RESULTATS

Première Course
1—Nell W., Kurtzsinger, $9.40, 6.10, 3.70; 2—Locket, Robertson, $4.70, 5.10; 3—Alwington Dolly, Bejshak, $5.10. Temps, 1.24 puor sept furlongs.

Deuxième Course
1—Meridhar, Schutte, $63.30, 22.30, 11.-70; 2—Brahman, Serio, $8.10, 4.70; 3—Star Flyer, Quattlebaum, $2.90. Temps, 1.49 pour le mille 1-16.

Troisième Course
1—Eskimo, Fields, $10.70, 6.70, 3.90; 2—Pegg's Pride, Serio, $7.20, 3.70; 3—Sun Shadow, Thurber, $2.60. Temps, 1.23 4-5 pour sept furlongs. (Nouveau record local).

Quatrième Course
1—Snowflake, Leischman, $14.50, 7.10, 4.20; 2—Sweet Sentiment, Thurber, $7.-30, 4.50; 3—Plucky Play, Kurtzsinger, $3.-60; 4—Porphyry, Schutte, 37—2; 5—Sydney, Allen, 55—2; 6—Brown Admiral, Robertson, 26—1; 7—Ned O., Quattlebaum, 185-100; 8—Susie Jane, Renick, 5—1; 9—Night Signal, G. Rose, 37—2; 10—Sistony, Fields, 26—1; 11—Sun Craig, Abel, 17—2; 12—We Dun St. Cannon, 5—1; 13—Black Mammy, P. Walls, 29—2; 14—Hacky H., Catrone, 18—1; 15—Fortunate Youth, Bejshak, 37—2.
Temps, 23 3-5, 47 3-5, 1.12 3-5, 1.38 2-5, 1.45 1-5 pour le mille 1-16.

Cinquième Course
1—Sandy, Thurber, $25.90, 14.40, 9.10; 2—William T., Robertson, $8.40, 7.40; 3—Kar Eitel, Halbert, $7.90. Temps, 1.41 4-5 pour le mille 1-16.

Sixième Course
1—Bounding Deep, Ponce, $25.00, 12.-50, 7.60; 2—Blazing Cinch, Romano, $5.-20, 3.50; 3—Fair Class, Schaefer, $3.80. Temps, 2.31 3-5 pour le mille et demi.

Septième Course
1—Vacation, Renick, $12.60, 4.80, 3.10; 2—Montferrat, Bejshak, $17.10, 11.60; 3—Tipperary II, Quackenbush, $16.20. Temps, 1.46 3-5 pour le mille 1-16.

OTTAWA AURA LE TOURNOI

ST-JEAN, N.-B. — L'association de patinage du Canada a décidé à son assemblée annuelle de recommander que le tournoi national de 1930 ait lieu à Ottawa, pendant le grand carnaval.

Le lieutenant-colonel N.-P. MacLeod a été élu président de l'Association.

PARTICK ARRÊTE L'ÉLAN DU CELTIC

GLASGOW. — Le Partick Thistle a déjoué les calculs en triomphant samedi du Celtic par 3-2 dans une partie de la ligue Ecossaise. Cette victoire rapproche Partick de la troisième place et laisse le Celtic en pénible posture.

L'Aberdeen s'est fortifié en première place grâce à sa victoire sur Hamilton, tandis que les Rangers annulaient.

Voici les résultats:—

Première Division
Aberdeen, 4; Hamilton Academicals, 2.
Airdrieonians, 1; Queen's Park, 2.
Ayr United, 2; Dundee, 2.
Clyde, 3; Hearts, 3.
Dundee United, 1; St-Johnstone, 1.
Falkirk, 2; Cowdenbeath, 2.
Hibernians, 0; Kilmarnock, 0.
Morton, 2; Rangers, 2.
Motherwell, 3; St-Mirren, 0.
Partick Thistle, 3; Celtic, 2.

Deuxième Division
Alloa, 2; Forfar Athletic, 6.
Arbroath, 2; Leith Athletic, 2.
Armadale, 3; Queen of South, 0.
Bo'ness, 0; East Stirlingshire, 1.
Dumbarton, 1; Albion Rovers, 2.
Dunfermline Athletic, 2; Raith Rovers, 2.
East Fife, 7; Stenhousemuir, 0.
Montrose, 2; Clydebank, 1.
St-Bernard, 3; Brechin City, 1.
Third Lanark, 5; King's Park, 1.

LEFEBVRE SORT CONTRE POULIN

LE CHAMPIONNAT DE LA VALLEE ET LA COUPE AUBRY DANS LA BALANCE. — UN BEAU PROGRAMME POUR LA SEANCE DU 16 DECEMBRE.

Lionel Lefebvre sera lancé contre Léo Kid Poulin à la soirée de Lecompte, qui a lieu à l'Eden de Hull le 16 décembre, dans un match qui décidera du championnat de la vallée à 126 livres et de la possession du trophée Aubry.

Poulin a des prétentions sérieuses à cette coupe qui est aujourd'hui entre les mains des fidéicommissaires. Evangéliste Corneau fut le dernier à la mériter, mais il s'est temporairement disqualifié parce qu'il lui est impossible de se remettre en condition pour le 16 décembre et que, par conséquent, il ne peut défendre le trophée.

Les fidéicommissaires lui ont ordonné ces jours-ci de le défendre à l'occasion de la soirée de Lecompte, mais Oscar Corneau, gérant d'Evangéliste, ayant fait savoir que son homme ne serait pas prêt pour cette date, Lecompte a bâclé le match Poulin-Lefebvre. Et, selon toute apparence, ce sera une affaire sensationnelle. Les deux gladiateurs s'entraînent assidument, de sorte qu'ils seront en parfait état quand viendra l'heure d'entrer en lice.

FORTIER MATCHE

Lecompte annonce qu'il a aussi conclu un match entre "Darky" Fortier, vaillant gladiateur transpontin, et Kid O'Connor, espoir de Timmis qui est généralement reconnu comme champion du Nord ontarien à 135 livres.

Cette joute soulève un vif intérêt dans la localité à cause surtout de la grande popularité de Fortier. O'Connor n'est pas beaucoup connu dans notre ville, mais il jouit d'une belle réputation.

Lecompte fait savoir qu'il a laissé des billets chez M. Ovila Latulipe à Hull.

GIRONÈS CHAMPION

BARCELONE. — Gironès, pugiliste espagnol, a enlevé le championnat poids-plume d'Europe en triomphant de Knud Larsen du Danemark dans un combat de quinze assauts, livré au stade de l'Exposition.

ROBERT LITTLE A LA PRÉSIDENCE

L'ASSOCIATION DE HOCKEY DU DISTRICT D'OTTAWA EST DANS UN ETAT FLORISSANT.

M. Robert Little de Kenmore, Ontario, a été élu président de l'Association de hockey du district d'Ottawa, à l'assemblée annuelle tenue ici samedi après-midi.

Sept des ligues affiliées étaient représentées et il se fit beaucoup de besogne: les rapports de M. Cecil Duncan, secrétaire-trésorier, qui a d'ailleurs été réélu, ont reçu l'approbation générale.

Il a été décidé qu'à l'avenir l'assemblée annuelle aurait lieu à la fin de la saison.

La ligue junior de l'Upper Ottawa a été accueillie au sein de l'association.

LES DIRECTEURS

Voici la ligue complète des directeurs élus à l'assemblée de samedi:

Président: M. Robert Little, de Kenmore.

Vice-président: 1—Le président du groupe Rideau; 2—Le président de la ligue junior d'Ottawa; 3—Le président de la Cité d'Ottawa; 4—Le président de l'Ottawa Central junior; 5—Le président de l'Ottawa Central intermédiaire; 6—Le président de l'Upper Ottawa; 8—Le président de la ligue du Pontiac; 9—Le président de l'Upper Ottawa junior; 10—Le président de la Cité et du District de Hull.

Secrétaire-trésorier—Cécil Duncan, Ottawa.

HAYCOCK RETOURNE AU LAC PLACIDE

Ormond Haycock, ancien champion patineur d'Amérique, reprend cet hiver son poste d'instructeur au club du lac Placide où il préside depuis deux ans avec grand succès.

Plusieurs étoiles américaines lui sont redevables de leurs triomphes aux divers tournois internationaux.

LES SÉRIES DE LA COUPE ANGLAISE

PLUSIEURS PARTIES DANS LA PREMIERE RONDE DU CONCOURS ANNUEL EN ANGLETERRE.

LONDRES. — Voici les résultats des parties de ballon association jouées samedi dans la première série du tournoi annuel de la coupe Anglaise:—

York-City 2; Tranmere Rovers 2.
Southport 0; Chesterfield 0.
Carlisle-United 2; Halifax 0.
Wellington 1; Stockport 4.
Carnarvon 4; Darlington 2.
Mansfield Town 0; Manchester-Central 2.
Wellington 1; Stockport 4.
Nelson 0; Crewe Alexandra 3.
Accrington Stanley 3; Rochdale 1.
Barrow 1; Newark 0.
Doncaster 0; Shieldon 0.
Scunthrope 1; Hartlepools-United 0.
South Shields 2; Wrexham 4.
Rotherham 3; Ashington 0.
Lincoln 3; Wigan 1.
Calderborough Trinity 0; Port Vale 0.
New-Brighton 4; Lancaster 1.
Walsall 1; Exeter 0.
Brighton et Hove 4; Peterboro 0.
Bristol 0; Walford 3.
Southend 1; Brentford 0.
Cardiead 0; Bristol Rovers 2.
Bournemouth et Boscombe 2; Torquay 0.
Norwich 3; Coventry 3.
Fulham 4; Thames 0.
Tunbridge Wells 1; Bath 3.
Newport 3; Kettering 2.
Aldershot 0; Northampton 1.
Leyton 4; Merthyr Town 1.
Wimbledon 1; Northfleet 4.
Gillingham 0; Margate 2.
Clapton Orient 0; Folkeston 0.
Dulwich 0; Plymouth Argyle 3.
Luton 2; Queen's Park Rangers 3.
Barry 0; Dagenham 0.

LA MARINE CAUSE UNE VIVE SURPRISE

La Marine a battu Dartmouth par 13-6 dans une partie importante des séries de rugby aux Etats-Unis samedi après-midi.

Voici les résultats des autres joutes:

Collège de Boston, 12; Holy Cross 0.
Villanova, 15; Temple, 0.
Détroit, 14; Georgetown, 13.

SPORT, page 5

PARTIES DE LA LIGUE ANGLAISE

MANCHESTER-CITY RENCONTRE UN FORMIDABLE ADVERSAIRE QUI LE FORCE A L'EGALITE.

LONDRES. — Manchester-City l'a échappé belle samedi après-midi quand Huddersfield lui fit une lutte acharnée et le força à une partie nulle de 1-1. Comme Sheffield Wednesday battit Liverpool par 2-1, la marge de Manchester n'est plus que d'un point.

Les parties de la troisième division furent presque toutes remises à cause des joutes de la coupe Anglaise. Une seule y fut jouée: Crystal Palace battit Swindon-Town par 1-0 dans la zone du Sud.

Voici les résultats:—

Première Division
Arsenal, 0; Newcastle-United, 1.
Aston Villa, 3; Blackburn Rovers, 0.
Bolton Wanderers, 2; Grimsby Town, 3.
Burnley, 1; West Ham-United, 1.
Derby County, 3; Birmingham, 1.
Everton, 4; Leicester-City, 5.
Leeds-United, 1; Middlesborough, 2.
Manchester-City, 1; Huddersfield Town, 1
Portsmouth, 3; Sheffield-United, 1.
Sheffield Wednesday, 2; Liverpool, 1.
Sunderland, 2; Manchester-United, 4.

Deuxième Division
Bradford-City, 0; Chelsea, 1.
Blatol-City, 2; Southampton, 1.
Cardiff-City, 5; Oldham Athletic, 0.
Charlton Athletic, 2; Bradford, 0.
Hull-City, 2; Barnsley, 0.
Notts County, 0; Tottenham Hotspurs, 1.
Preston North End, 3; Millwall, 1.
Reading, 2; West Bromwich Albions, 2.
Stoke-City, 0; Blackpool, 1.
Swansea Town, 1; Nottingham Forest, 1.
Wolverhampton Wanderers, 2; Bury, 0.

OUVERTURE DE LA LIGUE BIG FOUR

La ligue de hockey Big Four a inauguré sa campagne à l'Auditorium samedi après-midi avec une bonne joute entre Mowat-McGillivray et l'Impérial Oil qui se termina à pointage égal de 5-5.

LIGUE DE MONTRÉAL

	G.	P.	Pr	Ctre	Pts
Canadien	2	0	6	0	4
M. A. A. A.	2	0	8	2	4
Columbus	1	1	5	6	2
Victoria	1	1	7	2	2
McGill	0	2	2	7	0
U. de Montréal	0	2	1	12	0

Parties ce soir — U. de Montréal vs McGill; Canadien vs Columbus.

HOCKEY AMATEUR SENIOR
AUDITORIUM
Mardi, 3 Décembre, 8 h. p.m.
LA SALLE MONTAGNARDS vs BURGHS RIDEAU
La plus récente musique par un reproducteur géant et prompte annonce des résultats de la N. H. L.
TOUS LES SIEGES SONT RESERVES
50c—Impôt compris.
N'importe où dans la patinoire.
Sièges en vente, mardi matin, à 10 heures, au Contrôle de l'Auditorium et chez Ambrose Smith, marchand de tabac, Edifice Metropolitan, rue Sparks.
LA VENTE DES BILLETS DE SAISON
bat son plein. 10% d'escompte pour paiement d'avance.
Rappelez-vous la difficulté que vous avez eue pour vous procurer des billets pour les joutes de détail et les parties pour la coupe Allan, l'an dernier. Protégez-vous en achetant des Billets de Saison tandis que le choix est encore bon.

EN GARDE contre TOUX et RHUMES OPINIATRES

Une toux ou un rhume persistant peut conduire à des maladies sérieuses. Vous pouvez tout prévenir, avec la Créomulsion, une créosote émulsifiée agréable au goût. La Créomulsion est une nouvelle découverte médicale qui a une double action. Elle adoucit et soulage les membranes enflammées, et empêche le développement des germes.

De hautes autorités médicales considèrent la créosote comme une des meilleures préparations pour soulager toux et rhumes persistants et autres formes de maux de gorge. La Créomulsion contient, en plus de la créosote, d'autres éléments qui adoucissent et soulagent les membranes enflammées et font cesser l'irritation et l'inflammation, tandis que la créosote pénètre dans l'estomac, est absorbée dans le sang, attaque le mal à sa source et enraye le développement des germes.

La Créomulsion est garantie satisfaisante pour le traitement des toux et rhumes persistants, de l'asthme, bronchial, de la bronchite et des autres formes de maladies des voies respiratoires et elle est excellente pour reconstituer l'organisme après un rhume ou une attaque d'influenza. L'argent est remboursé si une toux ou un rhume quelconque n'est pas soulagé après emploi de la Créomulsion selon les indications. Parlez-en à votre pharmacien.

CREOMULSION

"On Patine Ce Soir"

LORSQUE vous apercevrez devant la patinoire l'affiche familière: "On patine ce soir", serez vous prêt?

Garçons et jeunes filles y seront en foule, soyez-en sûr. Vous exposerez-vous à manquer le plaisir de ce sport sain et si récréatif faute d'un équipement convenable? Certes non! Préparez-vous donc en conséquence et joignez-vous à la phalange des joyeux patineurs.

Allez voir les Patins C.C.M. chez les dépositaires. Ils sont préférés par la plupart des meilleurs patineurs parce qu'ils sont faits d'un acier de haute qualité, qu'ils sont à la fois légers et très solides. Les lames sont durcies par des procédés C.C.M. spéciaux qui leur permettent de garder longtemps leur tranchant, sans avoir besoin d'être aiguisées aussi souvent.

Ces patins sont superbement finis—veloutés ou nickelés. Modèles pour le patinage d'agrément, de fantaisie, de course et le hockey à des prix variant de $1 à $20.

Extra C.C.M. (Fini velouté) $5.00
Cyco de Course C.C.M. (Nickelé) $3.50

Extra C.C.M.

Cyco de Course C.C.M.

F2A

Marchands d'Ottawa des Patins C.C.M.

BYSHE & CO.
223, rue Bank
Q. 1888

GEO. BOURNE
151, rue Rideau
R. 753

H. L. BYLES
283, rue Bank
Q. 4098

C. H. HOWE & CO. Limited
140, rue Bank
Queen 3244

KETCHUM & COMPANY
137, rue Sparks
Q. 499

VENDU AR LA
QUINCAILLERIE TRUDEL
TEL: RIDEAU 864 — AGENTS A UTORISES — 122, RUE RIDEAU

MARCHANDS AUTORISES DES PATINS C.C.M.
A. J. BEDARD
1109, RUE WELLINGTON — TOUS LE S GENRES — SHER. 4767

SERIE COMPLETE DE PATINS C.C.M. CHEZ
CHARLES OGILVY Limited
RAYON DES ARTICLES DE SPORT

FINANCE - COMMERCE - MARCHÉS - INDUSTRIES - DERNIERES DÉPÊCHES

FLUCTUATIONS DE LA MATINÉE

Cotes fournies par GEOFFRION & Cie, 18, rue Elgin, Ottawa.

BOURSE DE NEW-YORK

Valeurs	Haut	Bas
Allegheny Corp.	23½	23
Allis-Chalmers	46¼	46¼
Amer Can Co	113¾	110¾
Am. & For. Power	74¾	72
Amer. Smelting	72	70¼
Am. Tel. & Tel.	223⅞	218¼
Amer. W. Works	81	80½
Anaconda Copper	78	75¾
Atchison	223	219
Baldwin Loco.	28¼	26½
Baltimore & Ohio	116⅞	116½
Bethlehem Steel	89	88⅜
Borden Milk	65½	63¾
Briggs Mfg	13⅛	12⅞
Canada Dry	66	64¾
Canadian Pacific	198	
Cerro de Pasco	63¾	63
Chrysler Corpn	34	32½
Columbia Gas	71½	70½
Com. Solv. Corp.	27⅜	27¼
Columbia Gram.	30⅛	28⅜
Continental Can	51⅜	51
Cont. Motor	8¼	
Congoleum	13⅛	
Consolidated Gas	98¼	95⅝
Corn Products	91	88⅞
Davison Chem.	29¼	28⅝
Dupont	112	105
Erie Railroad	54⅛	53⅜
Fam. Players	49⅝	47⅞
Fox Film	54⅜	50¾
Freeport Texas	36½	35
General Asphalt	51	50⅛
General Electric	218¼	
General Motors	39½	37⅞
Gen. Ry Sig.	88¼	
Gold Dust	25⅜	
Goodrich	46	45
Goodyear Tire	67	66¾
Graham Paige	8¾	8¼
Houston Oil	49	47⅜
Hudson Motors	47⅜	46¼
Hup. Motors	21	19
Int. Comb. Eng.	12⅞	11¾
Intern. Harv.	80½	78¾
Intern. Nickel	30¼	28¾
Inter. Tel. & Tel.	71⅜	69¾
Kenn. Copper	57¾	57
Kolster Radio	6	5⅞
Loew's Theatre	43	41½
Mack Trucks	70½	69
Missouri Pacific	70	68½
Montgom Ward	57¾	53¼
Nash Motors	52	51
Nat. Dairy Prod	52⅜	51¼
National Dist.	36⅛	35¼
Nat. Power & Lgt	31½	31
N.-York Central	176	173
North American	91¼	89⅞
Packard Motors	14⅝	13⅝
Paramount Fam.	49⅝	48⅜
Pennsylvania Ry	82	79½
Phillips Pete	37⅞	36⅜
Public Ser. Corp.	77⅝	77½
Pullman	80¼	
Radio Corpn	35⅜	33⅛
Radio Keith	17⅞	16⅞
Remington Ran	28½	27⅝
Shell Union Oil	23½	
Simmons Bed	82	78½
Sinclair Cons.	26⅝	26⅜
Southern Rails	134	133¼
Standard G & El.	112	108¾
Stew Warner	41⅜	40¼
Stand. Oil N.J.	64	63⅛
Stand Oil N. Y.	35¼	35
Studebaker	42½	41
Texas Gulf	57⅜	56¼
T. Roller Bear. Co	72	70
United Corp.	30¼	29¼
United Carbide	78½	77⅜
U. S. Cast I. Pipe	19	
U. S. Ind. Alcohol	139½	136⅝
U. S. Rubber	27¼	26⅝
U. S. Steel	162⅜	159¼
Vanadium Steel	52	51
Warner Bros.	41½	40⅜
West Maryland	22½	19⅞
Westinghouse	133½	131¼
White Motors	33	32½
Willys-Motor	9⅝	
Woolworth Co	76½	74½
Yellow Cab	10⅞	10½

CURB DE NEW-YORK

Am. & Haw. Steams.	19½	
Commonw. South	13¼	13
El. Bond & Sh.	77½	77

L'argent a demande est a 4½ pour cent. Affaires à 10½ heures, 404,406; a midi, 1,283,300 titres.

BOURSE DE MONTRÉAL

VALEURS	HAUT	BAS
Abitibi	39⅞	39½
Alb. Pac. G.	29¼	
Brazilian	42½	41
B. C. Packing	8½	
B. C. Power "A"	39	
B. E. Steel	2	
B. E. Steel 2e	5	
Brompton	33	
Can. Car	25½	25¼
Canada Cement	18½	
C. Ind. Alcohol	14	13½
C. Ind. Alcohol B	11½	
C. Pow. & Pap.	23½	23¼
Can. Steams. priv.	72	
Dom. Bridge	73	74
Dominion Glass	138	
Famous Players	45	
Ham. Bridge	20½	
Hollinger	5.00	
Int. Nickel	30¼	29
Lake of Woods	47	
McColl-Frontenac	24	23½
Massey-Harris	43	
Montreal Power	121	118
Nat. Breweries	124	123
Nat. Brew. nouveau	31½	31¼
Nat. Steel Car	53	52⅝
Power Corp.	78½	78
Quebec Power	64¾	64
Shawinigan	77¾	77
St. Lawr. Paper	14	
Win. Electric	54½	54

BANQUES

Canadienne	170	
Royale	297	293

Affaires à midi: 19,453 titres.

CURB DE MONTRÉAL

VALEURS	HAUT	BAS
Carling	5	5
Dit. Seagram	12¼	12
East. Dairies	30	30
Hydro-Electric	36¾	36¾
Imp. Tobacco	10	10
Int. Utilities "A"	40	39
Lake Superior	11	11
Mont. Exhibition	9	9
Walker Hiram	12¼	12
MINES		
Abana	1.17	1.10
Nozanda	35½	34½
Siscoe	57	50
HUILES		
Assoc. Oil	1.30	1.25
B. A. Oil	41	39¾
Com. Pet.	55	50
Dalhousie	1.90	1.90
Home Oil	12	11¾
Imp. Oil	28½	28
Internat. Petr.	22½	22¼
Wainwell Oil	17	17

LES GRAINS

Fermeture de samedi

WINNIPEG, 30:—Les rapports continuent à nous communiquer de mauvaises nouvelles au sujet des récoltes de l'Argentine et le marché local s'affermit. En fermeture les gains variant de 1 7-8 à 2 1-4. Cotes:

Blé:	Ouv.	Ferm.
Novembre	$1.28⅜	$1.40⅛
Décembre	1.39	1.41⅝
Mai	1.47⅝	1.49⅜
Juillet	1.49¼	1.51¼
Avoine:		
Novembre	0.62¼	0.62½
Décembre	0.63	0.62¾
Mai	0.67	0.67¾
Juillet	0.67¼	0.67½
Orge:		
Novembre	0.65¾	0.65¾
Décembre	0.64⅞	0.65⅝
Mai	0.72¼	0.72⅝
Juillet		0.75
Seigle:		
Novembre		0.95⅜
Décembre	0.94⅞	0.95⅜
Mai	$1.02⅝	$1.03⅞
Lin:		
Novembre	$2.75¼	$2.75
Décembre	2.72½	2.73
Mai	2.81½	2.83
Juillet		2.82

Prix au comptant:—Blé — no 1 dur, $1.41 5-8; no 1 nord, $1.41 1-8; no 2 nord, $1.38 3-8; no 3 nord, $1.33 5-8; no 4, $1.31 5-8; no 5, $1.22 1-8; no 6, $1.01 5-8; picotin, 0.92; sur voie, $1.41 1-8; résidu, $8.00 la tonne.

Avoine:—no 2 c.w., $0.65 3-4; no 3 c. w., $0.59 3-4; no 1 picotin, 0.59 3-4; no 1 picotin 0.57 3-4; no 2 picotin, 0.56 1-4; rejetée, 0.53 1-4; sur voie, 0.62 3-4.

Orge:—no 3 c.w., 0.65 5-8;; no 4 c.w., 0.55 5-8; sur voie, 0.65 5-8;

Lin:—no 1 n.w.c., $2.73; no 2 c.w., $2.-69; no 3 c.w., $2.38; rejeté, $2.38; sur voie, $2.73.

Seigle:—no 2 c.w., 0.95 3-8.

Ouverture d'aujourd'hui

WINNIPEG, 1.—On cotait à l'ouverture:

Blé — décembre de 1.40 1-2 à 1.40 7-8; mai de 1.49 à 1.48 3-4; juillet de 1.50 3-4 à 1.59 1-4.

Avoine — décembre à 62 1-2; mai à 67 1-2; juillet sans changement à 67 1-2.

Orge — décembre à 65; mai à 72.

Lin — pas coté.

Seigle — ma ide 1.03 1-2 à 1.03 3-4.

EN INSPECTION

Passés en inspection 396 wagons de blé comparativement à 2,330 wagons au cuors de la même journée de l'an dernier; il y avait sous contrat de ce total 349 wagons de blé. On comptait en outre 35 wagons d'avoine contre 133; 59 wagons d'orge contre 226; 7 wagons de lin contre 27; seigle contre 44; 3 wagons de grains mélangés contre 14; 1 wagon de résidu.

LES COMPENSATION DE NOVEMBRE 1929

MONTREAL ARRIVE EN TETE AVEC LE TOTAL DE $824,660,681.

Voici les rapports complets des compensations bancaires des principales villes canadiennes au cours du mois de novembre avec les chiffres du mois correspondant de l'an dernier. Montréal arrive en tête avec un total de $824,660,681 soit une augmentation de $35,230,401 ou de 4.4 pour cent. Ottawa occupe le sixime rang avec un total de $42,127,304:—

	1929	1928
Montréal	$824,660,681	$789,430,280
Toronto	686,378,688	751,937,803
Halifax	16,703,232	16,686,258
St-Jean	12,456,700	13,865,634
Sherbrooke	4,680,509	4,591,356
Québec	36,325,427	36,266,488
Ottawa	42,127,304	45,907,943
Kingston	4,385,775	4,160,302
Peterboro	4,311,747	4,447,088
Hamilton	30,242,906	30,711,472
Brantford	6,764,249	5,909,331
London	15,822,983	16,118,327
Chatham	3,902,585	4,733,734
Windsor	22,700,522	26,946,548
Sarnia	4,893,078	3,842,996
Fort William	5,479,436	6,236,971
Winnipeg	335,179,707	405,227,118
Brandon	3,403,487	4,725,351
Moose Jaw	6,996,633	8,013,318
Prince Albert	2,807,892	2,632,695
Calgary	60,915,328	
Medicine Hat	2,338,467	3,153,507
N. Westminster	4,505,932	11,582,707
Victoria	11,911,345	11,582,707
Vancouver	102,195,408	99,999,139

LE CHANGE

NEW-YORK, 2. — Les changes étrangers sont soutenus; taux de la demande, en sous: Angleterre $4.87⅜; France 3.93⅜; Italie 5.23⅛; Allemagne 2392; le dollar canadien fait escompte de 1 pour cent 1-16.

Mowat & MacGillivray

AGENTS DE CHANGE

BOURSE DE NEW-YORK — Membres de la Montreal Curb Market et de la Standard Stock and Mining Exchange. — Fils particuliers

Sher. 7100 — Hôtel Windsor, Hull. Bureau-chef: 128, rue Sparks, Ottawa — ACTIONS MINIERES

Bourses: Montréal et Toronto.

Bureaux: Belleville, Brockville, Cornwall et Pembroke.

COMMANDES EXECUTEES POUR TOUTES LES BOURSES.

Achats Entiers vs sur Marge

Par suite du fait que les niveaux actuels d'un certain nombre de titres sont 50% ou plus en bas du niveau élevé de l'an dernier, il est maintenant possible d'acheter presque autant de titres en entier qu'il était possible l'an dernier d'acheter pour le même montant sur marge, et réduire ainsi le risque au minimum sur de tels achats.

Nous avons rédigé une circulaire spéciale contenantt de précieux renseignements sur

QUINZE TITRES A BAS PRIX

qui se présentent dans la catégorie susmentionnée. Exemplaire sur demande.

McCUAIG BROS & CO.

Membres de la Bourse de Montréal
Membres du Montreal Curb Market

116, RUE WELLINGTON — — OTTAWA

Gérant: Colonel J. Stanley Scott.

BOURSE DE MONTRÉAL

REVUE DES VENTES ET DES FLUCTUATIONS AU COURS DU MOIS DE NOVEMBRE, 1929.

	Valeurs	Ouv.	Haut	Bas	Ferm.	Diff.
13,188	Abitibi	45⅛	46	36	39½	— 5½
3,973	" prio.	81	81	72	80	
3,702	Alb. Grain	35	35	25	29	— 6
277	" prio.	90	90	89	90	— 1
2,650	Asbestos Corp.	4	4¼	2¾	2¾	— 1¼
455	" prio.	17	17	12	12	— 3
590	Atlan. Sugar	8	8	5	6½	— 1½
299	" prio.	40				
5	Bawlf Grain	24	40	40	40	— 5
20	" prio.	*84				
961	B. C. Paper pri.	101	101	97½	100	— 1
3,015	B. Telephone	155	160	147	151	— 1
110	Brad. Breweries	22	26½	22	26½	+ 3½
494,104	Brazilian	*48½	*50	*30⅞	*41¾	— 7¼
6,567	B.C. Packers	11	11½	7	8½	— 2½
15,167	B.C. Power	43	44⅛	36½	38¾	— 4¼
2,643	" "B"	24	24½	19¼	19¼	— 4¾
605	B.E. Steel	27⅜	27⅜	2	2	— ¾
1,720	" 1e prio.	30	30	24	29	— 6
5,518	" 2e prio.	6	6	3¾	5	— 1
8,271	Brompton	34½	35	28	33¼	— ¾
4,375	Bruck Silk	23	23¾	20	21	— 2½
1,769	Build. Products	28	28	23	26½	— 1½
85	Calgary Power	168	168	168	168	— 2
3,145	C. Brewing	14½	14½	10	11½	— 3
6,675	Can. Bronze	48¼	50	39	46	— 1
260	" prio.	110	110	110	110	
59,373	Can. Car	25	*26½	18	*25¼	+ ¾
18,235	" prio.	29	30½	22	30	+ 1
11,059	Can. Cement	20½	21	17	19¼	— 1¾
1,488	" prio.	90	93	90	92	— 1
182	Can. Converters	*73	75½	*73	75½	—14½
5	C. Cottons prio.	84				
175	Can. Forgings	18	18	16	17¼	+ 1¼
440	C. G. El. prio.	58	58	57	57	— 1¼
4,555	Can. Gypsum	24½	24½	20	23¼	— ¾
232	C. Hyd.-El. prio.	*85¼	*85¼	*81¼	*81¼	— 3¼
19,469	C. I. Alcohol	13¼	14½	10	13½	+ ¼
2,640	" "B"	13	13	9½	11	
395	C. North. Power	22	22	20	20	+ 1
50	Can. Pac. Ry	200	200	200	200	—45
41,974	C. Pow. & Pa.	27	27	18	23¼	— 2¾
2,217	C. Steamship	20¾	21	17	17	— 5¾
2,947	" prio.	74½	74½	65	70	— 6
396	C. Wire & Cable	75	81	75	81	+ 1
641	" "B"	31	31	25	27	— 5
12,585	Cocksh. Plow	26	26	20	22	— 4¼
8,802	Con. Smelting	300	300	210	270	—20
64,750	Dom. Bridge	*83	*83	54	75	— 9
6,506	" priv.	2.50	2.50	1.35	1.55	—.95
1,945	Dom. Glass	149	155	120	137	— 8
27	" prio.	117	120	117	120	
75	Dom. Steel prio.	35	35	35	35	— 5
2,927	Dom. Textile	84	84	74	78	— 4
135	" prio.	115	115	115	115	— 4
435	Donnacona	24	24	23	23	— 1
195	East Koot. Power	25	25	25	25	— ¼
1,065	En. & Heating	27½	27½	26	26	— 1
17,904	Famous Players	50	50	35	*45½	— 4
9,947	Fraser	32	35	21½	25	— 8
65	Foudation Co.	*16	*16	16	16	— ¾
8,685	G. Sti Wares	26	26	19½	20	— 6
225	Goodyear prio.	107	107	105½	107	— ½
6,418	Gurd	32½	32½	25	28½	— 1½
5,652	Ham. Bridge	33	37	24	25½	— 6½
160	" prio.	87	87	87	87	— 2
25	Hillcrest	60	60	60	60	—10
10	" prio.	91				
1,010	Howard Smith	18	18½	15	15	— 3
110	" prio.	83	83	83	83	— 1
782,282	Int. Nickel	40½	40½	25	*30¼	—10½
20	Int. Paper "C"	20				
1,590	Int. Power	20	20	14	18	— 1
619	" prio.	84	86	84	84	— 4
510	Jamaica P.S.	35	35	34	34	— 1
264	" prio.	114	114	112	112	
3,009	L. of the "Woods	52	52	44	*46½	— 2¾
51	" prio.	120	*120	*117	*117	
25	L. Ont. Brewing	2	2	2	2	— 1
974	Lindsay	24	24	18	18	— 2
50	" prio.	89	89	85	85	— 5
29,886	Massey-Harris	45	45	35	43	— 3
25	" prio.	110				
39,137	McColl-Front.	27	27	21	*23½	— 2¼
360	Mitchell	45	45	40	40	— 5
45	" prio.	104	104	104	104	— 1
90,872	Mont. Power	145	147	98	120	—28
7	Mont. Loan	48				
150	Mont. Teleg.	47½	48	47½	47½	— ½
132	Mont. Tramways	175	175	175	175	—10
20,004	Nat. Breweries	131	132	100	124½	— 4½
8,610	" nouv.	31	32	31	31½	
35	" prio.	120				
10	Nat. Brick	8				
230	" prio.	24	24	24	24	— 6
17,456	Nat. Steel Car	48	52½	30	32	+ 7
75	Niagara W. prio.	35	38¼	35	38¼	+ 3¼
141	Ogilvie	500	500	500	500	—100
115	" prio.	130½	130½	130½	130½	+ ½
5	Ont. Steel	24½				
25	Ottawa Power	100	100	100	100	+10
190	" prio.	105¼	105¼	104	104	— 1¼
185	Penmans	*75	*75	*70	75	— 5
145	" prio.	105	105	103	103	— 6
405	Port Alfred	70	70	64	64	+ 3
85	" prio.	95½	96	95½	96	— 1
32,418	Power Corp.	92	93	68	*78½	— 11½
3,361	Price Bros.	93	95	79	84	— 8
315	" prio.	104	104	101	101	— 3
17,548	Quebec Power	75	75	53	64½	— 8
49,017	" priv.	2.00	2.25	.90	1.20	—.60
68,134	Shawinigan	88	88	65	77	—10
3,806	Sherw.-Williams	46	46	34	37	— 6
145	" prio.	119	119	119	119	+ ½
1,650	Simon, E. & Sons	32	*32	29	*32	+ ½
150	" prio.	97½	97½	97½	97½	— 4½
1,470	So. Can. Power	*39	*39¼	35	35	— 5
160	St. Law. Flour	36	37	32	32	— 4
10,267	St. Law. Paper	15	15	10	15	+ 1
174	S. Mau. V.C. prio.	92½	92½	90	91	— 2
16,766	Steel of Canada	48	48	40	45	— 3
1,464	" prio.	41	41	37½	39⅞	— 1½
6	Tooke Bros. prio.	80				
305	Tuckett Tobacco	200	200	175	175	—25
249	" prio.	121	121	120	121	+ 1
285	Twin City	29	30	28	30	— 9
185	Vlau Biscuit	9	10	8	8	— 2½
6,975	Wayagamack	72	73	60	*70	+ 6
95	West. Grocers	24	24	23	23	— 1
137	Wind. Hotel prio.	75	80	75	80	— 4
10	" prio.	80				
14,876	Win. Electric	60	60½	40	54	— 6
623	" prio.	95	100	95	100	— 3½

*Ex-dividende.

Des gains nets de plus de cinq points ont été réussis par les deux titres suivants:—

Ventes	Valeurs	Ferm.	Gains
17,456	Nat. Steel Car	52	+ 7
6,975	Wayagamack	*70	+ 6

*Ex-dividende.

Les valeurs suivantes ont perdu cinq points ou plus:—

Ventes	Valeurs	Ferm.	Pertes
13,188	Abitibi	39½	— 5
3,702	Alta. Grain	29	— 6
299	At. Sugar prio.	40	— 5
494,104	Brazilian	*41¾	— 7¼
1,720	B. E. St'l prio.	29	— 6
85	Calgary Power	168	— 9
182	Can. Convert.	75½	— 14½
509	C. P. R.	200	— 45
2,947	Can. Steam. prio	70	— 6
641	Can. Wire B	27	— 5
8,802	Con. Smelt.	270	— 20
64,760	Dom. Bridge	75	— 9
1,945	Dom. Glass	137	— 8
75	Dom. Steel prio.	35	— 5
9,947	Fraser	25	— 8
8,685	Gen. St'l Wire	20	— 6
5,652	Ham. Bridge	25½	— 11½
25	Hillcrest	60	— 10
782,282	Int. Nickel	*30¼	— 10½
50	Lindsay prio.	85	— 5
360	Mitchell	40	— 5
90,872	Mont. Power	120	— 28
132	Mont. Tram.	175	— 10
230	Nat. Brick prio.	24	— 6
141	Ogilvie	500	—100
185	Penmans	75	— 5
145	" prio.	103	— 5
32,418	Power Corp.	*78½	— 11½
3,361	Price Bros.	84	— 8
17,548	Quebec Power	64½	— 8
68,134	Shawinigan	17	— 10
3,806	Sher. Williams	37	— 6
1,470	So. Can. Pow.	35	— 5
305	Tuckett	175	— 25
285	Twin City	30	— 9
14,876	Wpg. Electric	54	— 6
756	B. of Com.	*259	— 5
1,709	B. of Mont.	*300	— 20
197	B. of Scotia	370	— 18
2,934	Royal Bank	*290	— 28

*Ex-dividende.

Voici maintenant les totaux des transactions des mois précédents:—

1929	Actions	Bons
Novembre	2,077,720	$2,199,875
Octobre	3,609,402	1,470,450
Septembre	1,845,675	1,209,050
Août	2,103,138	707,700
Juillet	928,841	1,183,250
Juin	766,813	457,100
Mai	1,287,879	882,200
Avril	1,117,430	827,000
Mars	2,157,613	837,150
Février	2,087,891	1,020,700
Janvier	4,173,257	1,135,700

BOURSE DE PARIS

PARIS, 2:—Le ton général qui a prévalu en Bourse aujourd'hui était lourd. Rentes trois pour cent, 80 francs et 88 centimes; emprunt cinq pour cent, 105 francs et 55 centimes; le change sur Londres, 123 francs et 86 centimes 1-2; le dollar américain a été coté à 25 francs et 38 centimes 1-2.

UN FERMIER TUÉ DANS UN ACCIDENT D'AUTO

PERTH, 2. — M. Hanlon, cinquante ans, fermier du canton de Burgess, a été tué samedi soir, dans un accident d'automobile, à un mille et demi à l'est de Perth. L'automobile était conduit par H. Palmer, de Scotch Line. Lorsque la voiture s'arrêta après l'accident, à soixante-sept pieds plus loin, on trouva M. Hanlon en-dessous. Le corps fut transporté à la morgue Blair, où le Dr A.-W. Dwyre, coroner, a ouvert une enquête qui fut ajournée à mercredi.

Droits de succession de $600,000 pour Ontario

TORONTO, 2.— La province d'Ontario percevra la somme de six cent mille dollars en droits de succession et autres taxes provenant de la succession de feu Sir Clifford Sifton, dont les biens s'élèvent à $3,287,231. Le testament a été vérifié vendredi.

PAS DE GRANDS CHANGEMENTS À LA B. DE MONT.

La Bourse de Montréal reprend calmement ses opérations.—Les ferroviaires sont en demande à New-York tandis que les titres de cinéma font des pertes.—Nickel sans changement.—Les Mines soutenues.

NORANDA MINES

MONTREAL, 2. — Les prix à l'ouverture de la session de la Bourse de Montréal ce matin indiquaient bien peu de changements comparativement à la fermeture de vendredi. Plusieurs titres ont été transigés aux mêmes prix et les autres n'ont changé que fractionnellement au cours de la première demi-heure de la session.

Des gains ont été réunis par Abitibi Power and Paper, Canada Power and Paper, Brazilian Traction, Canada Car and Foundry, McColl-Frontenac, National Steel Car et Shawinigan Water and Power.

Les valeurs suivantes ont subi des pertes légères: Brompton Paper, international Nickel, National Breweries et St-Lawrence Paper.

DE L'IRREGULARITE

New-York, 2. (Wall Street à l'ouverture) — L'irrégularité des prix a marqué les débuts de la session de la Bourse locale aujourd'hui après un congé de quatre jours. General Electric et American Sugar Refining ont tous deux monté de deux points. Westinghouse Electric et Bethlehem Steel ont perdu plus d'un point chacun. Des gains fractionnels ont été réussis par des titres tels que Union Carbide, American Telephone and Telegraph et Consolidated Gas; des pertes équivalentes ont été subies par United States Steel Corporation, Studebaker et Northern Pacific.

A l'exception de la réduction de $137,000,000 des prêts aux courtiers annoncée vendredi il n'y eut pas au cours de la semaine dernière beaucoup de nouvelles suffisamment importantes pour influencer le marché.

Bien que l'irrégularité semblait être la note dominante des débuts on a remarqué qu'il y avait une assez bonne demande pour les ferroviaires de l'Est; Delaware and Hudson a rapidement monté de trois points et demi, Chesapeake and Ohio et New-York Central ont monté d'un point 3-4; Pennsylvania qui a annoncé une nouvelle émission la semaine dernière a baissé d'un point.

Cependant de nouvelles ventes ont eu lieu dans le groupe des valeurs "d'amusement", à la suite du procès en cours contre les combines qui affecte deux des plus importantes entreprises du groupe. Fox Film a baissé de près de six points et demi avant la fin de la première demi-heure de transactions: Loews a baissé de cinq points et Warner Brothers, d'un point et demi. Electric Auto Lite, United States Freight, International Harvester et Lambert ont été lourds.

Les changes étrangers ont ouvert d'une façon soutenue avec la livre anglaise cotée sans changement à $4.87 29/32.

A TORONTO

TORONTO, 2. — Après un congé de deux jours la Bourse locale a repris ses opérations ce matin et les prix étaient passablement soutenus au début. La reprise des transactions à New-York n'a pas semblé avoir d'effet sur les prix locaux. Quelques prix étaient faciles.

Brazilian Traction a ouvert avec un gain de 38 à 42 1-4 alors qu'International Nickel a ouvert sans changement. Ford Motor "A" et Hiram Walkers ont été tous deux sans changement comparativement aux fermetures de vendredi.

Le groupe des valeurs d'huile était soutenu; Imperial Oil, un gain de 38 à 28 1-8; British American Oil, un gain de 3-8 à 40 3-4 et International Petroleum, un gain de 1-4 à 22 1-2.

LES MINES

TORONTO, 2. (Ouverture) — Noranda avec une avance initiale de 50 sous à $35.00 a été la vedette des débuts de la Bourse locale des Mines aujourd'hui. Le marché a ouvert fermement après le congé de la fin de semaine.

Base Metals a monté de 15 à 4.00 et Sherritt-Gordon, Sudbury Basin et Abana ont toutes réussi des gains de 5 sous à 3.65, $4.40 et $1.15 respectivement. Amulet Gold Mines et Falconbridge Nickel ont ouvert sans changement.

Ajax Oil et Barry-Hollinger ont subi des pertes comparativement aux fermetures de vendredi. Ajax Oil a perdu 3 sous à $1.34 et Barry-Hollinger a baissé d'un sou à 17.

TRANQUILLITE

MONTREAL, 2. — Les transactions étant excessivement calmes et il n'y avait pas eaucoup de changements dans les prix à midi en Bourse de Montréal. Dans trois cas, Montreal Power, Brazilian Traction et International Nickel, les ventes ont ruiné les faibles avances réussies peu après l'ouverture de la session. Montreal Power a baissé d'un point à 119 alors qu'International Nickel a baissé fractionnellement à 30 et Brazilian Traction a été sans changement à 41 3-4.

A l'exception de quelques changements restreints, National Breweries qui a perdu un point à 123 1-2 et National Steel Car qui a fait un gain équivalant à 53 ont été les seuls titres qui ont changé d'une façon un peu remarquable.

TENDANCES DIVERSES

NEW-YORK, 2. — Il y avait des tendances diverses en Bourse de New-York au cours de la matinée; les transactions étaient calmes après le congé de quatre jours. Il y eut une liquidation considérable particulièrement dans les ferroviaires de placements et le groupe des titres d'amusement; mais ces ventes ont été contrebalancées par des avances de plusieurs utilités et chmiques.

Fox Film a baissé de plus de six points et Atchison, Nickel Plate, Pennsylvania Railroad et Union Pacific ont perdu de deux à quatre points et demi. D'autre part General Electric, Allied Chemical et A. M. Byers ont monté de trois à presque quatre points. Radio Corporation et Columbia Graphophone ont tous deux monté de deux points. J. I. Case a monté de cinq points et demi et Jersey Central de onze points.

L'argent à demande était coté à 4 1-2 pour cent.

EN NOVEMBRE 72,455,420 PARTS

NEW-YORK, 1. — Le tableau suivant indique le total des transactions en novembre et au cours des onze mois terminés avec novembre, avec les chiffres des périodes correspondantes au cours des années précédentes:—

PARTS

	Novembre	1er janvier au 30 novembre
1929	72,455,420	1,041,129,320
1928	115,433,835	827,712,682
1927	51,856,064	514,624,068
1926	31,182,625	407,211,801
1925	48,980,535	409,334,936
1924	41,369,925	239,156,979
1923	22,573,082	213,209,689
1922	22,881,862	241,061,516
1921	15,331,930½	153,817,506½
1920	22,157,168	200,102,247½
1919	29,973,738	288,613,045
1918	14,720,163	131,399,854
1917	14,712,975	171,811,688
1916	34,506,981	203,163,152
1915	17,560,602	159,702,334
1914-Bourse fermée en novembre		45,980,158

BONS (Valeur au pair)

| | Novembre | 1er janvier au 30 novembre |
|---

Pour échanger, louer, vendre, trouver quelque chose c'est vite connu et vite fait par nos «Petites Annonces»

5 Naissances

GAUTHIER — M. et Mme Paul Gauthier (née Agnès McMillan), ont le plaisir de faire part a leurs parents et amis de la naissance d'un fils né le 26 novembre.
3266-5-279

LACOURSE — M. et Mme Godfroi Lacourse, née Juliette St-Louis, ont le plaisir de faire part a leurs parents et amis de la naissance d'un fils né le 27 novembre et baptisé le 1er décembre sous les noms de Joseph-Rodolphe-André. Parrain, M. Rodolphe Plante, cousin de l'enfant; marraine, Mlle Adèla Lacourse, soeur de l'enfant. Porteuse, Mlle Gertrude Lacourse, soeur de l'enfant. La mère et l'enfant se portent bien.
1846-5-279

9 Service anniversaire

CHOQUETTE — Mardi le 3 décembre à 8 hres en l'église St-François d'Assise sera chanté le service anniversaire de Mme Jos. Choquette recommandé par son époux. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.
1839-9-279

11 Monument

LE PLUS beau choix de monuments de caractère artistique et religieux chez J. P. Laurin, 95 rue Georges, Ottawa. Tél.: R. 612. 11

12 Fleuristes

WRIGHT Ltd, modèles fleuris, fleurs coupées. 132 Sparks, Queen 1793. 12

14 On demande

CHAMBRE à louer dans famille sans enfants. Casier 5, Le Droit, Hull.
779A-14-280

15 Servantes demandées

SERVANTE générale, à la journée, ou y demeurer. 408 Troisième Avenue.
1845-15-279

SERVANTE. S'adresser 95 Laval, Hull.
784A-15-281

SERVANTE avec expérience. S'adresser 192 Osgoode.
3258-15-279

SERVANTE générale, sachant faire la cuisine, comprenant anglais. S'adresser 315 Daly. Tél.: R. 820.
281-14-3267

16 Femmes, filles demandées

JEUNE fille pour soins du ménage. S'adresser 86 Maisonneuve, Hull.
2296B-16-279

JUSQU'A $15 la douzaine en suivant notre plan de couture à la maison, matériel coupé envoyé partout. Expérience pas nécessaire. Ecrivez immédiatement. Dress Specialty, 445 St-François-Xavier, Montréal.
1829-16-280

17 Hommes demandés

COMMIS d'expérience, magasin général de campagne, références exigées, position permanente. J. E. L'Heureux, St-Isidore de Prescott, Ont.
1847-17-281

HOME recommandable comme représentant direct de manufacture dans Ottawa et environs. Expérience pas nécessaire. Exceptionnelle chance d'avancement. Salaire raisonnable pour commencer. Syncro Motors Company, Battle Creek, Michigan.
1842-17-278

22 Maisons à louer

MAISON à louer, 142 Notre-Dame. S'adresser le jour 52½ Dufferin, Sh. 506; le soir à 90 Principale.
2297B-22-279

MAISON à louer. S'adresser 142 Wright.
782A-22-279

MAISON chauffée, système eau chaude, améliorations modernes. 14 rue Champlain, Hull.
1824-22-279

BONNE maison chaude. $10 par mois. 36 Châteauguay Hull. Sh. 5905-W.
2295B-22-279

19 Instituteurs demandés

INSTITUTRICE qualifiée, certificat troisième classe, école séparée no 4, Hawkesbury Est. Henry Legault, Sec., St-Eugène, Ont.
1838-19-279

25 A vendre

AUBAINES en Pianos — Monarch $185, Mason & Risch $195, Gerhard Heintzman $225, Gerhard Heintzman $295, Heintzman & Co. $395. Conditions faciles. C. W. Lindsay & Co., 189 Sparks.
3265-25-284

BON lot, bois debout, près Wakefield, bonne quantité de bois, bonne terre. $800. William Flynn, Old Chelsea, P.Q.
1840-25-280

SOFA, cuir noir et chêne doré, tout neuf à sacrifice. Sh. 1332-W.
3257-25-280

POSTES de radio nus, $3.00 et plus. Marques diverses comportant les suivants: Atwater Kent, Crosley, Fada, etc. Orme Limited, 175 Sparks.
3260-25-284

PIANOS Automatiques Heintzman & Co. Nous en avons trois à moins de 1-3 du prix courant, à partir de $325. Conditions faciles. Orme Limited, 175 Sparks.
3259-25-284

VENTE de Poêles et Fournaises-Tortues combinaisons, $32.00 et plus. Fournaises-tortues no 3, $12.75, no 4, $17.50. Slover, 61 York. 25

SLEIGH de livraison en bon état. S'adresser 385 Clarence. Tél. R. 1220.
1844-25-281

63 CORDES de bois dur, 18 pouces de long à Clarence Creek. S'adresser René Charbonneau 239 Notre-Dame, Hull.
781A-25-280

$69.00—Radio Stewart Warner à batteries. Réduit pour prompte vente, C. W Lindsay & Co., Ltd., 189 Sparks.
3263-25-284

$125.00—Panatrope Brunswick, $10.00 comptant, $6.00 par mois. C. W. Lindsay & Co., Ltd., 189 Sparks.
3264-25-284

$335 achètent un piano Heintzman & Co. caisse de noyer. Régulier $595. Splendide aubaine. Conditions faciles. Orme Limited, 175 Sparks.
3261-25-284

26 Maisons à vendre

MAGASIN général, bon centre d'affaires, chemin Ottawa-Montréal, $8,000; vendra pour $6,000. $17,000 à $18,000 d'affaires. Casier 26, Le Droit.
1832-26-281

MAISON à 30 rue Guertin, $900 comptant. S'adrseser 239 Notre-Dame.
780A-26-281

30a Dactylographes

DACTYLOGRAPHES, machines à additionner, toutes les marques à louer à échanger et à réparer. J. M. Hill, 45 rue Queen. Tel. Queen 962 30

ROYAL, ordinaire et portatif rubans et papier carbon. Ventes et service N. S. Corrigan & Cie. 202 Wellington, Q. 1756. 30a

SMITH ET CORONA portatifs S'adresser à Ottawa Typewriter Co., Limited. Téléphone. Queen 4425-4226.

31 Argent à prêter

ARGENT à prêter sur propriété améliorée de ville. Service prompt. Capital Trust Corporation, 10 rue Metcalfe.
3262-31-284

45 Fourrures

FAITES réparer vos fourrures à la maison. R. 5867-W. Satisfaction garantie.
3255-45-279

GIROUX—Manteaux neufs, remodelages, réparages; bas prix Ouvrage garanti. 164 St-Patrice, près Basilique, Rld. 5554. 45

68 Coiffeurs

TRESSES, faites avec peignures de vos cheveux. F. Chevalier, perruquier. 178 Champlain. Hull.

79 Avocats

AUGUSTE LEMIEUX, C.R., avocat, Ontario et Québec. 18, rue Rideau, Ottawa, Edifice Banque Nationale. Tél. Queen 240. 79

81 Spécialistes

DOCTEUR J. L. LAMY, 211 rue Stewart. Diplôme des hôpitaux de Paris. Spécialité: chirurgie générale. 81

Dr DE HAITRE, hôpitaux de Paris, hôpital général, rue Water. Chirurgie, Femmes, Reins, Vessie. 161 Stewart. Tél.: R. 63. 81

Dr A. DROUIN, spécialiste des hôpitaux de Paris et Lyon. Yeux, oreilles, nez et gorge. Attaché à l'Hôpital Général d'Ottawa. Consultations: 2 à 5 et 7 à 8 p.m., 197 rue Rideau. Tél.: R. 4789. 81

Chiropraticiens

FORD STEWART, 27 Wilton, Crescent, Ottawa, Carl. 1307, à Winchester les mardis, Embrun les jeudis, Hawkesbury les samedis.

91 Avis

Nous apportons le plus grand soin à éliminer de nos "PETITES ANNONCES" celles qui présentent un caractère malhonnête ou équivoque. Mais elles sont reçues et insérées si rapidement que nous ne pouvons pas toujours exercer un contrôle rigoureux.

Nous conseillons vivement à nos lecteurs d'être très prudents lorsqu'il s'agit d'affaires pour lesquelles on leur demande de l'argent sous une forme ou sous une autre.

Volailles

LES GRAINS seuls ne sauraient faire des oeufs. Donnez à vos poules du Canuck Laying Mash et du Canuck Scratch Feed, l'alimentation équilibrée qui assure le succès aux aviculteurs. Dépositaires d'Ottawa—Provost et Allard. 96

LAUGHLAN RAMSAY TROUVÉ INCONSCIENT

Samedi soir, tard dans la nuit, le constable Joseph Payette, du poste No 2, a trouvé Laughlan Ramsay, 173 avenue Goulburn, gisant dans l'état d'inconscience, au coin de l'avenue Parkdale et de la rue Wellington. Ramsay avait rendu visite à un ami, sur l'avenue Parkdale, et on croit que deux jeunes gens l'auraient attaqué. Quand le constable Payette s'approcha de Ramsay, il aperçut deux hommes qui s'enfuyaient.

Interrogé par le constable sur ce qui lui était arrivé, Ramsay ne put répondre que d'une manière incohérente.

On le conduisit d'abord chez le docteur S.-G. Smith, 1164, rue Wellington et, de là, l'ambulance Woodburn le transporta à l'hôpital Civique. Bien que n'accompagnant pas Ramsay, Miched O'Grady, 122, rue Percy était près de lui, au moment de l'attaque. Il déclara à la police que deux hommes descendirent subitement d'un auto, l'un d'eux se lança sur lui, et l'autre frappa Ramsay. Ils s'enfuirent ensuite. Ramsaw tomba par terre, évanoui, mais O'Grady déclara que lui, il n'avait pas reçu de graves blessures.

Nous apprenons ce matin, de l'hôpital Civique que l'état de Ramsay est très satisfaisant.

DEMANDEZ

LE CALENDRIER DE ST-JOSEPH

LE ROI DES CALENDRIERS

Il est plus beau que jamais. L'image en couleurs représente la SAINTE FAMILLE; elle est d'une ravissante beauté. Les chiffres sont très gros. Les pages sont remplies de renseignements pratiques et de pieuses pensées. C'est le plus beau et le plus complet calendrier religieux publié en Amérique. Hâtez-vous de l'acheter. L'édition sera vite épuisée.

Le Calendrier de Saint-Joseph, le ROI DES CALENDRIERS, est en vente au prix de 50 sous, franco, au Couvent St-Joseph, 96, Chemin Ste-Foy, Québec.

DERNIERS COUPS DE CANON DE LA CAMPAGNE SAMEDI

UNE FOULE CONSIDERABLE APPLAUDIT LES CANDIDATS AUX POSTES MUNICIPAUX, A LA SALLE STE-ANNE. — LES PASSAGES A NIVEAU.

Les derniers coups de canon de la campagne municipale furent lancés à la salle Ste-Anne samedi soir devant une très nombreuse assistance d'électeurs des quartiers By et Ottawa et des autres parties de la ville. Un vif enthousiasme avait gagné la foule et il se maintint jusqu'à la fin de la soirée. Ce fut sans contredit, la plus considérable assemblée municipale tenue dans la Capitale au cours de cette campagne. La salle Ste-Anne débordait d'assistants, venus pour entendre les candidats au bureau des commissaires et à l'échevinage dans le quartier Ottawa, à l'invitation du commissaire Frank Lafortune. Le commissaire Frank Plant, élu maire, et l'échevin Alfred-W. Desjardins, élu par acclamation dans By, adressèrent aussi la parole. M. J. A. N. Mercier présidait.

Les divers candidats rivalisèrent d'ardeur, et d'éloquence pour capter l'attention des électeurs et s'attirer leur confiance et leur appui. Le commissaire Frank Lafortune, qui avait convoqué cette importante réunion, fut l'objet d'éloges répétés qui lui furent adressés par M. Frank Plant, nouveau maire d'Ottawa, et ses collègues à l'hôtel de ville.

M. A. BELANGER

Le premier orateur fut l'échevin Aristide Bélanger, du quartier Ottawa. Il refuta tout d'abord l'allégation faite par un candidat dans le quartier à savoir que les présents échevins n'ont pas d'ambition à obtenir des charges plus importantes au conseil. Ce n'est pas le manque de capacité ou d'ambition, dit M. Bélanger. Nous avons un seul représentant Canadien-français au bureau des commissaires, et il ne faut lui nuire si nous voulons conserver cette représentation. Les ambitions personnelles doivent s'effacer devant l'intérêt général de la race.

M. Bélanger parle ensuite de la question des taxes, du dépotoir de la rue Water qui serait transformé en un parc l'an prochain, de l'enlèvement des voies ferrées à niveau dans la ville, particulièrement de celles de la rue Dalhousie.

Les Enfants Toussaient Jour et Nuit

Mme Claude Renyard, Renyard, Sask., écrit ceci: — "Mes enfants toussaient jour et nuit.

"Une amie me dit qu'elle avait fait usage du

Sirop de Pin de Norvège du Dr Wood

et qu'il lui fit beaucoup de bien. Conséquemment, j'en achetai une bouteille et en peu de temps les enfants ne toussaient plus et ne souffraient plus du rhume.

"Je n'hésite nullement à dire que c'est le meilleur dont j'ai fait usage, et j'en garde toujours une bouteille en cas d'urgence."

Prix, 35c la bouteille; gros format de famille, 60c; en toutes les pharmacies; préparé seulement par The T. Milburn Co., Limited, Toronto, Ont.

M. J. LANDRIAULT

M. Joseph Landriault, candidat dans le quartier Ottawa, rappelle son travail pendant le stage de deux ans qu'il fit à l'hôtel de ville comme représentant de son quartier. Il fut membre de la commission des terrains de jeu, et à ce titre, il fut un de ceux qui travailla le plus pour faire construire des chalets de nécessité aux parcs Plouffe et Bingham. Il favorise aussi l'enlèvement des voies ferrées à niveau sur la rue Dalhousie.

Le commissaire Charles-J. Tulley parle en détail de l'administration des finances de la ville et explique comment se répartissent les déboursés énormes que l'on doit faire tous les ans. M. Tulley fait allusion à la vente heureuse des obligations que la ville avait en mains, et déclare qu'Ottawa fournit un montant trop considérable pour l'entretien des routes suburbaines.

M. Geo.-H. Dunbar, autre candidat au bureau des commissaires, parle de ses activités pendant son stage comme échevin au conseil de ville, et de son oeuvre d'enseignement dans la Capitale, comme propriétaire d'un collège commercial.

Le commissaire Gerald Sims demande aux électeurs de consulter son record à l'hôtel de ville, et de le réélire si on est convaincu qu'il a bien rempli son devoir. Il fut chargé du département des incendies et de la commission des pensions aux vieillards. Il a consacré tout son temps et toutes ses énergies pour s'acquitter de la façon la plus satisfaisante du travail qui lui fut imposé.

M. W. ST-AUBIN

M. Wilfrid St-Aubin, candidat à l'échevinage dans le quartier Ottawa, rappelle aux électeurs son travail comme président du quartier Ottawa pour l'Association Libérale de l'est d'Ottawa, et de son expérience dans les questions ouvrières. Il demande de remplir la vacance laissée dans le quartier.

M. S.-Rupert Broadfoot, C. R., représenta le quartier Rideau comme échevin durant 3 ans. C'est un grand honneur d'être élu commissaire de la ville d'Ottawa, et les électeurs se doivent d'être judicieux dans leur choix. Il dit que le bureau des commissaires a besoin d'un avocat dans ses rangs, un homme qui a de l'expérience légale, aussi bien que municipale. M. Broadfoot adresse de chaleureux remerciements au Droit.

M. FRANK LAFORTUNE

Le commissaire Frank Lafortune remercie les électeurs de s'être rendus en si grand nombre à son invitation. Il a grandement apprécié dans cette campagne le fait qu'aucune critique de quelque conséquence n'ait été portée contre le département des Travaux publics, dont il est le commissaire, par les autres candidats. Il remercie ses collègues du bureau et les échevins des quartiers pour leur précieuse coopération dans le travail accompli.

Le département des Travaux Publics dépensera la somme de $800,000 pour la construction d'égouts supplémentaires, particulièrement dans la partie est de la ville. Tous ne comprennent pas l'importance de ce projet; toutefois, il est grand temps de le mettre à exécution. M. Lafortune parle ensuite en faveur de l'enlèvement des voies ferrées à niveau dans la ville. Ces travaux coûteraient environ $350,000, soit seulement 17 cents et une fraction pour chaque mille piastres d'évaluation.

"Le département des travaux publics est un des plus difficiles à administrer. J'en ai accepté la charge et les responsabilités, parce que j'ai compris que c'était pour moi et pour mes miens une marque de confiance de la part de mes collègues".

M. J.-J. Allen, autre aspirant au bureau des commissaires, explique son programme; il favorise la justice et une administration plus économique. Il possède une longue expérience dans les affaires et veut la mettre aujourd'hui au service de la Capitale.

M. FRANK PLANT

Le commissaire Frank Plant, élu maire, déclara qu'il est heureux qu'aucun candidat Canadien-français ne s'est présenté contre lui à la mairie dans cette campagne. Je n'aurais pas aimé, dit-il, à mettre à l'épreuve leur loyauté, et à les faire hésiter entre moi et un des leurs. M. Plant fait ensuite l'éloge du commissaire Lafortune. Il représente dignement les siens au Conseil de ville. Il s'est attiré non seulement la confiance des Canadiens-français mais des citoyens de toutes les parties de la ville. M. Plant termine en disant que la ville doit coopérer avec le gouvernement fédéral pour l'embellissement de la Capitale, si elle veut jouir des grands avantages offerts.

L'échevin G.-M. Geldert, autre candidat au bureau des commissaires, parle surtout du comité de publicité dont il est le président. Plusieurs personnes critiquent notre travail, dit-il, mais aucune n'a fait de suggestions pour améliorer la situation. M. Geldert dit qu'il fut le premier à irradier un concert Canadien-français à Ottawa, le concert du "Droit" par l'entremise du poste CKCO. Il donne un aperçu des événements qui se dérouleront à Ottawa l'hiver prochain à l'occasion du grand carnaval d'hiver et de la convention annuelle des raquetteurs Canadiens-français et Franco-Américains.

M. DESJARDINS

L'échevin A.-W. Desjardins exprime le plaisir et le bonheur qu'il ressent d'avoir été élu par acclamation dans le quartier By. "Je suis l'homme le plus fier au monde", dit-il. Dans le passé, j'ai fait mon devoir, et tout mon devoir, et je serai encore toujours prêt à rendre service à mes électeurs. M. Desjardins parle en terminant du carnaval d'hiver et de la convention des raquetteurs. Il annonce que l'on se propose d'organiser à cette occasion des courses de chevaux sur la glace, qui susciteront un vif intérêt.

M. AURELIEN ROSE

Le dernier orateur de la soirée fut M. Aurélien Rose, candidat à l'échevinage dans le quartier Ottawa. M. Rose fait appel à tous les électeurs et leur demande de l'élire comme le plus jeune candidat sur les rangs, capable de consacrer ses énergies et son expérience dans les intérêts des électeurs du quartier. Ce serait un honneur pour les contribuables du quartier Ottawa d'avoir pour les représenter le plus jeune échevin du conseil de ville.

M. Rose promet que s'il est élu, il ne se contentera pas de redemander la même position, il aspirera à des postes plus élevés et tâchera de faire honneur aux siens.

ELLE GLISSSE ET SE BRISE LE BRAS DROIT

En glissant sur une surface glacée recouverte de neige en face de Brantwood Place, sur la rue Main, à Ottawa-est, Mlle Jean Lee, de l'avenue Riverdale a fait une chute et s'est brisé le bras droit. Elle est actuellement à sa demeure et prend du mieux.

ASSEMBLÉE FINALE DANS GLOUCESTER

Une grande foule assistait à la dernière assemblée des candidats au conseil du canton de Gloucester, à St-Joseph d'Orléans, samedi soir. Le préfet T.-A. Spratt fut le principal orateur de la soirée. Il fit une revue détaillée de l'administration du conseil, durant les deux dernières années.

M. Charles Pinard, candidat à la sous-préfecture, fit un court discours et critiqua les arguments de ses deux adversaires, MM. Preston et Brulé.

MM. Jos. Guérin, John Innes, H. Bazinet et R. White, Robert Preston et Ed. Brulé portèrent aussi la parole.

PROPRIETAIRES!

N'oubliez pas que la location se fait en tout temps de l'année, et le "DROIT" est le seul moyen pratique de vous amener de bons locataires.

Les personnes à la recherche d'un logis ne parcourent plus la ville, mais se contentent de suivre les petites annonces dans notre journal.

LE DROIT.

Notice sur l'Association du Culte Perpétuel de Saint Joseph

ETABLIE PAR LES CLERCS DE S.-VIATEUR, A LA MAISON SAINT-JOSEPH Otterburne, Man.

BUT

Obtenir que tous les jours de l'année saint Joseph soit honoré d'une façon praticulière.

ORIGINE ET APPROBATIONS

L'Association du Culte Perpétuel de saint Joseph naquit à Milan (Italie) en 1854, où elle fut approuvée d'abord par l'Archevêque du diocèse.

Les 20 janvier 1856 et 5 juillet 1861, le saint Pape Pie IX, de glorieuse mémoire, lui accorda **un grand nombre d'indulgences à perpétuité, toutes applicables aux âmes du purgatoire.** (La liste en est donnée au verso du billet d'affiliation).

De nos jours, **en s'affiliant personnellement** à la branche de l'Association établie à la Maison Saint-Joseph, en août 1919, Sa Sainteté Benoît XV voulut, évidemment, la diffusion plus grande de cette dévotion.

Puis, plusieurs Archevêques et Evêques ayant suivi cet exemple du **regretté Souverain Pontife,** ont su, par leurs bénédictions conjointes et réitérées, donner à la pieuse Association un essor des plus consolants et très prometteur aussi pour son avenir en ce pays.

MOTIF DE NOTRE PROPAGANDE

Très reconnaissants à saint Joseph d'une protection, qui ne s'est jamais démentie, les Clers de Saint-Viateur, en propageant le Culte Perpétuel, n'ont eu d'autre motif que celui d'inspirer une plus grande dévotion au Chef de la Sainte-Famille, et, par là, de procurer à Dieu, en autant qu'ils le peuvent, tout honneur et toute gloire.

FAVEURS A DEMANDER

Les deux faveurs à solliciter, que l'on propose aux prières et aux bonnes oeuvres des Associés, sont d'importance vitale pour l'Eglise et la société:

1. **La paix dans les familles:** paix intérieure des âmes, union des coeurs.

2. **Pour les jeunes gens et les jeunes filles, le choix d'un état de vie conforme à la volonté de Dieu.** (Vocation au mariage, à la vie religieuse, etc.)

OBLIGATIONS DES ASSOCIES

Tout Associé s'engage (mais non sous peine de péché, même véniel) à faire **chaque année une journée spéciale de prières et de bonnes oeuvres en l'honneur de saint Joseph,** pour solliciter de sa puissante intercession les deux grandes grâces ci-dessus mentionnées.

Chacun prie comme il sait et comme il peut ce jour-là, car nul acte spécial de piété n'est déterminé, ni donc spécialement obligatoire: tout est de conseil dans les avis donnés sur une feuille à part, concernant la manière de passer saintenant cette journée.

DATE DE LA JOURNEE

Sauf le 19 mars, qu'on ne doit pas prendre, on peut choisir soi-même la date de sa journée de prières. Mais une fois choisie, ou attribuée par le Bureau du Culte Perpétuel, elle doit être invariable, et l'on est instamment prié de ne pas se réserver tel jour de la semaine, mais bien une date fixe dans tel mois de l'année.

MANIERE DE S'AFFILIER

1. Une personne seule envoie ses nom et prénoms au Bureau du Culte Perpétuel.

2. Tous les membres d'une même famille, **qui vivent ensemble,** doivent avoir le **même jour** de prières. Envoyer les noms tout au long, du père, de la mère et de chacun des enfants.

3. Tous les membres d'un établissement religieux, **doivent aussi** avoir le **même jour.** Envoyer tous les noms, **mais pas ceux des élèves,** s'il y en a. L'on désire cependant que les élèves se joignent à leurs Maîtres ou Maîtresses pour honorer le bon saint Joseph.

4. Bien que les familles d'une paroisse aient déjà peut-être chacune son jour particulier, Messieurs les curés, qui le désirent, **peuvent avoir en plus, avec toute leur paroisse,** une journée solennelle, qui serait un hommage général au Chef de la Sainte Famille. (Très à souhaiter pour le 19 mars, par exemple). Pas besoin d'envoyer les noms des familles, seulement celui de la paroisse et de son dévoué Pasteur.

LES SEPT LAMPES

Aucune contribution n'est requise des Associés, pas même pour l'affiliation. Toutefois, ceux qui voudraient faire une offrande pour l'entretien des sept lampes, qui sont allumées jour et nuit pour les membres du Culte Perpétuel devant la statue de saint Joseph dans notre chapelle, peuvent compter que nous leur en accuserons réception avec reconnaissance.

AVIS IMPORTANT

1. Tous les ans, au moins quinze jours d'avance, nous rappelons aux Associés la date de leur journée de prières et de bonnes oeuvres.

2. A leur tour, les Associés, pour témoigner qu'ils ont réellement fait leur journée, doivent **(et nous y tenons absolument)** nous renvoyer le feuillet que nous insérons dans notre lettre. S'ils ne se conforment à cet avis, ou ne nous donnent signe de vie dans le cours de l'année, nous aurons le regret de les rayer de l'Association.

3. Les zélateurs et zélatrices sont **priés de ne jamais nous** envoyer d'autres noms que ceux de personnes réellement désireuses de s'affilier et dont l'on aura obtenu le consentement formel, car nul ne doit être affilié à son insu.

4. Bien indiquer le nom du **Bureau de Poste,** et, s'il y a lieu, le nom de la rue et le numéro de tout nouvel affilié.

5. Nous prévenir en cas de changement d'adresse.

6. Enfin, passer la notice aux parents et aux amis non affiliés.

CORRESPONDANCE

Adresser toute correspondance comme suit:—

LE CULTE PERPETUEL,
Maison Saint-Joseph,
Otterburne, Man.

Nihil obstat
St-Boniface, Man., 15 mars 1922.
J.-Ad. Sabourin,
Censor liborum.
IMPRIMATUR
†Arthur, Arch. de St-Boniface.

N.B.—En juin, 1929, l'Association comptait: 66,701 familles, 738 communautés religieuses, 111 paroisses.

UN AUTO RENVERSE L'ÉCHEVIN LOW

L'échevin William-R. Low a été renversé par un automobile, samedi midi, à l'angle des rues Queen et Metcalfe. Il s'en tira indemne. Il traversait la rue Metcalfe, à l'intersection de la rue Queen, et fut frappé par l'automobile de Gerald Geldert, de la rue Somerset. Geldert aperçut M. Low et appliqua les freins; sa machine dérapa et fut ensuite frappée par un camion qui la suivait. L'auto fut repoussé dans la direction de M. Low qui fut renversé par le pare-choc.

AVIS DE L'AQUEDUC AUX ENTREPRENEURS

NOUVEAUX SERVICES D'EAU

Avis est par les présentes donné que le Département de l'Aqueduc ne recevra pas de demandes ni n'installera de nouveaux services d'eau du 5 décembre 1929 au 15 avril 1930.

Tout entrepreneur qui projette une construction doit déposer sa demande avant le 5 décembre prochain.

(Signé) **A. F. MACALLUM,**
Commissaire des Travaux.

Le 30 novembre, 1929.

FEUILLETON DU "DROIT"

LA FIN D'UNE WALKYRIE

par M. DELLY

No 29—

III

En revenant de la villa Xénia vers la fin de cet après-midi, Mme Zernof, si elle n'avait été elle-même préoccupée à la suite de son entretien avec la comtesse Goumine, aurait certainement remarqué l'inhabituel silence d'Aniouta et l'air absorbé de Boris.

La jeune fille marchait entre son cousin et Nathalie, en regardant machinalement devant elle, avec des yeux pensifs. Sa bouche, de temps à autre avait un petit mouvement nerveux. Aniouta pensait à miss Strumps, qui avait accaparé Boris tout le reste de l'après-midi. Et une impatience s'emparait d'elle au souvenir des avances, à peine déguisées, dont le comte Vlavesky était l'objet de la part d'un certain nombre de jeune femmes et de jeunes filles faisant partie des relations habituelles de Mme Zernof et de la comtesse Goumine.

Quel sentiment ces femmes empressées à le flatter, à l'attirer, produisaient-elles sur Boris? Aniouta eût aimé à le savoir — comme aussi à connaître l'opinion de son cousin sur la blonde Anglaise.

Tandis que Mme Zernof et les jeunes filles, une fois arrivées à la villa, montaient dans leur chambre pour changer de robe, le comte gagna le jardin et alluma une cigarette. Tout en fumant, il arpentait la terrasse, les yeux songeurs. Sa pensée retournait vers la villa Xénio, vers Aniouta, chantant "la mort d'Yelda". Comment cette enfant ignorante de l'amour avait-elle pu mettre dans sa voix une telle expression d'ardeur passionnée? Tout d'un coup, il avait eu conscience qu'une Aniouta nouvelle se révélait à lui — une Aniouta qui aimerait bientôt... qui aimait peut-être déjà...

Une angoisse lui serra le coeur. Machinalement, d'un geste nerveux, il jeta sa cigarette et s'accouda au parapet de la terrasse.

Qui cela?... Le comte Goumine peut-être? Il avait ce qu'il fallait pour plaire à une jeune fille sérieuse et intelligente comme l'était Aniouta, sous ses dehors vifs et gais.

Eh bien! ce serait un très bon mariage pour elle... Belle fortune, très noble famille, mari excellent...

Le malheur, c'était que Boris le détestait, ce Goumine, et qu'il ne pourrait jamais souffrir de le voir près d'Aniouta.

Pourtant, si elle l'aimait?...

De nouveau, il éprouva cette bizarre sensation d'angoisse, et il lui sembla que la nuit s'étendait sur le golfe, en ce moment plongé dans la splendeur lumineuse du couchant.

Il leva les épaules, en pensant: "Quelle idée j'ai là! Je suis bien certain qu'elle ne songe pas plus à Goumine qu'à un autre la chère petite! Si elle a tellement bien dit cet air pathétique, c'est simplement parce qu'elle comprend tous les sentiments profonds."

Néanmois, il restait sombre et pensif, tellement absorbé aussi qu'il sursauta, quand une main se posa sur son épaule et qu'une voix rieuse demanda:

— Vous rêvez, Boris?

Il se détourna et vit près de lui Aniouta dont les yeux caressants lui souriaient.

— Un peu, je crois... Te voilà déjà prête?

— Mais oui, vous voyez. Je ne suis jamais très longue à ma toilette.

— Ce qui n'empêche que tu sois toujours délicieusement habillée.

Il lui semblait qu'elle n'avait jamais été plus ravissante que ce soir, dans cette robe d'étoffe légère d'un bleu clair, avec ses yeux si veloutés, pleins de caresses, son visage délicat, tout enveloppé des roses clartés du couchant qui avivaient la teinte chaude de ses cheveux, et ce sourire si tendre, mystérieusement doux, qui le pénétrait d'un étrange enivrement.

— Je suis contente que cette robe vous plaise, car c'est moi qui l'ai faite, avec l'aide de Paracha. Dans ma prochaine lettre, je le raconterai à Liouba qui sera très satisfaite des progrès de son élèves... A propos, j'ai reçu ce matin un mot d'elle. Comme toujours, elle me donne des nouvelles de Klevna. Puis elle me dit qu'elle souffre beaucoup de rhumatismes. Pauvre Liouba, elle travaille encore, bien courageusement, avec l'aide qu'on lui a donnée, grâce à vous.

— Grâce à toi, plutôt. Si tu ne m'avais discrètement averti je n'aurais pas songé à soulager cette fidèle servante. Toi, tu penses à tout, tu t'inquiètes de rendre chacun le plus heureux possible, petite fée bénie.

La main d'Aniouta était restée sur son épaule. Il la prit, et y posa doucement ses lèvres.

La jeune fille eut un léger tressaillement, et dans ses yeux passa une émotion ardente, que vit Boris en se redressant.

Elle dit d'un ton bas et fervent:

— Oui chacun le plus possible. C'est si bon, de rendre heureux!... Mais vous surtout... vous Boris, mon bienfaiteur, mon frère si cher! Oh! que vous soyez heureux, en ce monde et en l'autre! Je le demande à Dieu chaque jour, pour vous payer ma dette de reconnaissance!

— Ma chérie..., ma petite soeur, ne parle pas de reconnaissance, de toi à moi! Qu'ai-je fait pour toi, en comparaison du bonheur que tu as introduit dans ma vie, par ton affection charmante? Va, tu m'as déjà remercié au centuple et maintenant, c'est moi qui te suis redevable.

Il la contemplait avec ravissement, avec une émotion violente qu'il contenait à grand'peine. La triomphante clarté du couchant enveloppait le visage délicat tout palpitant dans cette lueur d'un rose d'aurore. Les yeux magnifiques brillaient d'une émotion pure et radieuse, à l'ombre des grands cils bruns. D'un geste plein de grâce souple et naturelle, la jeune fille ramenait sur ses épaules l'écharpe de lainage léger, du même bleu que la robe qui en glissait un peu... Puis le sourire s'effaça de ses lèvres, une légère inquiétude apparut au fond de son regard.

En hésitant, elle demanda:

— Vous ne m'avez pas dit ce que vous pensiez de ce dernier air, "la Mort d'Yelda". Trouvez-vous que je l'aie bien chanté?

Il retint les mots: "Trop bien!" qui lui venaient aux lèvres.

— Admirablement, ma chère enfant! Tu m'as profondément ému, je te l'avoue. Mais ce n'est pas au milieu de tout ce monde que je te l'aurais dit.

Le sourire, de nouveau, éclaira les yeux noirs, entr'ouvrit les lèvres pourpres,

— Oui, on m'a fait beaucoup de compliments mais tout m'est égal, il n'y a que votre approbation qui compte pour moi.

Il tressaillit d'une joie orgueilleuse d'un secret enivrement, sous le regard de tendresse ingénue et confiante. Ses doigts serrèrent un peu plus la petite main chaude et souple qu'ils tenaient toujours. Puis il dit en affectant quelque ironie:

— Est-ce bien vrai, cela? En général, les jeunes personnes aiment les compliments... Le comte Goumine, t'en a fait, et celui-là est comme moi il n'a pas coutume de les prodiguer à tort et à travers. Donc, ils ont dû te faire plaisir?

Anxieusement il scrutait l'expressive physionomie, guettait un symptôme d'émoi.

Mais Aniouta dit gaiement:

— Certes, je n'en fais pas fi, car je sais qu'il est un connaisseur. Pourtant, je me défie toujours un peu des éloges de ces messieurs, qui peuvent s'y croire obligés par courtoisie mondaine. Vous, Boris, c'est autre chose. Vous êtes mon frère, et je suis certaine que vous me dites sincèrement votre opinion.

— Certes ma petite fleur! Et la voici, mon opinion toute franche: c'est que tu chantes si merveilleusement cet air, que je te demande de me le réserver de ne plus le faire entendre devant personne d'autre.

—Oh! mon cher Boris, quelle joie pour moi de vous faire ce petit plaisir! Oui, je le chanterai quand vous le voudrez, et à vous seul.

— Merci, petite soeur chérie!

Une grisante allégresse envahissait son âme. Il s'était trompé. Aniouta n'aimait encore personne, et il conservait sur elle toute confiance, et il la marierait, quand il le voudrait, comme il le voudrait.

Ainsi délivré de son inquiétude, et toujours sous l'empire de cet enivrant émoi qui ne le quittait plus en présence d'Aniouta, il se montra pendant le dîner et la soirée particulièrement gai. Jamais ses yeux n'avaient eu un charme tel que ce soir-là, dans leur éclat de vie ardente et d'émotion mystérieuse. Mme Zernof glissait des coups d'oeil inquiets vers Aniouta et Nathalie. Car, si calme et sérieuse qu'elle connût sa fille, il n'était pas impossible qu'elle s'éprit, elle aussi, du comte Vlavesky, en le voyant si souvent, dans l'intimité familiale de la petite villa. De tous ses voeux, la mère appelait le moment où il quitterait Cannes. Mais il s'y trouvait encore pour une dizaine de jours... et d'ici là s'il regardait souvent Aniouta comme il le faisait ce soir, elle finirait bien par s'apercevoir que ce n'était plus de la simple tendresse fraternelle qu'elle inspirait.

Mais aussi, elle était vraiment trop ensorcelante. Il semblait à Mme Zernof qu'elle n'avait été aussi jolie qu'aujourd'hui. Et ce sourire... Voyons qu'avait-elle besoin de sourire sans cesse à Boris? Pourquoi ses yeux prenaient-ils en le regardant cette expression doucement caressante, ou bien s'emplissaient-ils de si chaudes clartés? Evidemment, il y avait là de quoi rendre un homme un peu fou...

Serait-elle coquette, cette petite Aniouta? Elle s'occupait davantage de sa toilette, depuis que son tuteur était ici, "car elle le savait difficile en cette matière", disait-elle. Ce matin, elle s'était pressée de finir cette robe bleue, pour la mettre le soir, "parce que cette nuance plairait certainement à Boris". Un mot de son cousin lui avait fait modifier, dès le jour même, un détail de sa coiffure... Et Mme Zernof devenue méfiante, sous l'impression de son vif souci, cherchait dans ses souvenirs quelque autre preuve de préméditation coquette chez l'innocente Aniouta.

Elle prétexta une fatigue

Faits - Ottawa

Legers dommages

Un feu se déclara vers deux heures, dimanche matin, au sous-sol des entrepôts de la compagnie Hugh Carson, Ltd., 72-74 rue Albert, et fut maîtrisé facilement, grâce au système d'arrosoirs automatiques installé dans les établissements. Les pompiers ont été avertis du feu par l'entremise du système Dominion Protective Signal Co. Le feu causa de légers dommages.

• • •

Camion en feu

Un camion appartenant à M. Sobcov, 83 avenue Goulburn, a pris feu, hier soir, près de la demeure de son propriétaire, à la suite d'un court circuit. Il fut fortement endommagé.

Des tuyaux surchauffés ont donné une autre course aux pompiers à la demeure de M. S. Villeneuve, 147, rue St-André. Il n'y eut pas de dommage.

Un feu de cheminée se déclara, à 4 heures 9, hier après-midi, à la résidence de M. H. B. Byers, 397 rue Gloucester, mais ne causa aucun dommage.

• • •

Pouce amputé

Philippe Dinelle 162 avenue Hinchey, s'est fait amputer le pouce de la main gauche à l'hôpital Civique samedi dernier. Son médecin, le docteur G. Armstrong, espère par là lui sauver la main. Dinelle eut la main péniblement lacérée par une scie circulaire, jeudi dernier.

• • •

Vol audacieux

Mme J. S. Lawlor, 257 rue Clarence, s'est fait voler la somme de $41.00, samedi soir, pendant qu'elle marchait sur la rue King Edward, entre les rues York et Clarence. Un inconnu lui arracha sa sacoche et prit la fuite. Le malfaiteur renversa Mme Lawlor et cette dernière n'en possède qu'une maigre description. La police informe.

Mme Lawlor était descendue d'un tramway sur la rue Rideau et elle se rendait à son domicile.

• • •

Signal renversé

Un autre signal automatique a été renversé par un automobile, à 2 h. 20 a.m. dimanche. M. Eugène Ouellette, 216 rue Rochester, conduisait son automobile vers l'ouest sur la rue Wellington et frappa le signal automatique à l'intersection de la rue O'Connor. Il le renversa et endommagea fortement son automobile.

M. Ouellette dit à la police que le signal rouge s'alluma au moment où il arrivait près de la plate-forme. Il appliqua les feins, mais sa machine, glissant sur le pavé glacé, frappa le signal.

TROIS VERRIÈRES POUR L'EGLISE ST-PATRICE

Trois verrières seront placées dans les embrasures au-dessus des trois porte d'entrée de l'église St-Patrice, d'Ottawa. La verrière du centre est à la mémoire de Thomas McLaughlin, et celles de gauche et de droite sont dédiées respectivement à Thomas O'Brien et à Harold Moore.

W. J. Bragg déclaré élu

COBOURG, Ont., (P.C.) — W.-J. Bragg a été déclaré élu député du comté de Durham à la législature d'Ontario, lors du pointage samedi soir. Le 30 octobre, il avait une majorité de 14 et le pointage lui en donna une de dix sur son adversaire conservateur M. J. Elliott.

N'oubliez pas le bridge, cinq-cent, euchre et thé organisé par l'abbé Eugène Labrosse dans les salons de l'hôpital Ste-Marie le mardi, 3 décembre. Voyez l'annonce dans ce numéro pour plus de détails.

REMERCIEMENTS

M. Lucien Brault, gagnant du sedan Studebaker Dictator dans le troisième concours d'abonnements du "Droit" prie ses amis et toutes les personnes qui ont contribué à son succès d'agréer ses sincères remerciements.

DEMAIN, à 8 h. 30
Glebe Collegiate
JACQUES
THIBAUD
Violoniste français
L'un des plus grands du monde.
Billets chez RAPER. Q. 1746

PARTIE DE CARTES
Au profit de l'Hôpital Ste-Marie
(Euchre - Bridge - Cinq Cent)
Organisé par l'abbé E. Labrosse, aumônier.
Dans les Salons de l'Hôpital
Mardi, le 3 Décembre
L'après-midi à 2 h. 30
Le soir à 8 h. 30
ON SERVIRA LE THE

FROMAGE
CHÂTEAU
Fait à Ottawa
Connu dans le monde entier

L'AUTOMOBILISTE S'ENFUIT A TRÈS GRANDE VITESSE

IL FRAPPE ASSEZ GRIEVEMENT LA REVEREND SŒUR RAPHAEL DU COUVENT DE LA VISITATION.

L'état de la Révérende Sœur Raphaël du couvent de la Visitation, chemin Richmond, qui a été frappée un peu avant 6 heures, hier matin, par un automobiliste qui s'est ensuite enfui, était très satisfaisant ce matin, à l'hôpital général, rue Water, où elle souffre d'une fracture à la jambe d'une large coupure au front et de nombreuses contusions. Malgré l'état douloureux de ces blessures, le docteur Phillippe Bélanger qui soigne la Révérende Sœur Raphaël a déclaré qu'elle n'était pas en danger.

Le chef C.-P. McCarthy de la police de comté et ses hommes, ont fait une battue générale pour trouver cet automobiliste mais le tout sans succès.

Le chef déclara qu'il avait suivi l'automobile aux traces laissées dans la neige, jusqu'à l'intersection du chemin Richmond et de l'avenue Carling, au sud de Britannia; mais là, elles se confondaient avec d'autres traces d'automobiles.

La Révérende Sœur Raphaël est assez âgée. Accompagnée d'une autre Sœur du couvent de la Visitation, elle se rendait à l'église Saint-François d'Assises, dans l'Hintonburg, pour assister à la messe, quand elle fut frappée par un automobile qui roulait vers l'ouest à une grande vitesse. Il appert que l'auto, en arrivant près des Sœurs, traversa du mauvais côté du chemin, vu que ces dernières marchaient du côté sud, frappa la révérende Sœur Raphaël et lui passa sur les jambes. L'automobiliste n'arrêta pas sa machine après l'accident.

MM. l'abbé Prud'homme, curé de la paroisse Ste-Jeanne D'Arc, qui fut averti immédiatement après l'accident, fit un examen de la route et, par les marques laissées sur la neige, il déclara que le chauffeur avait tenté d'arrêter avant l'accident.

Personne n'a pu identifier l'automobiliste. On ne sait si cet automobile était fermé ou ouvert.

FIN DE CAMPAGNE A EASTVIEW, ONT.

La dernière assemblée électorale à Eastview, avant les élection, a eu lieu samedi soir à la salle Auger, rue Bradley, sous la présidence de M. Arthur Jolicoeur. La salle était comble. A la fin de la soirée, M. G. H. A. Collins, maire d'Eastview, déclara que la campagne électorale de cette année avait été une des plus calmes de l'histoire de la ville.

Le maire Collins, principal orateur de la soirée, déclara qu'en 1928, quand le conseil actuel prit les rênes du gouvernement municipal, il leur restait 600 lots entre leurs mains, lots que l'on avait mis en vente pour les taxes, mais sans aucun succès. Ces lots représentent une aleur de $40,000 en taxes. Si le plébiscite pour l'abolition temporaire de la taxe sur les constructions et réparations est accepté par le gouvernement, ces lots se vendront de 100 à 125 dollars, déclara le maire.

M. L. Petegorsky, candidat à la préfecture, parla longuement du plébiscite de l'abolition de la taxe.

M. Arthur Brunette, candidat à la sous-préfecture, n'était pas à l'assemblée.

M. Dave Gingras et David Langelier, candidats à la mairie, critiquèrent l'administration de la ville par le maire Collins et le conseil de l'année passée.

M. Joseph Robert, candidat à la sous-préfecture, parla en faveur du plébiscite pour l'abolition temporaire de la taxe, et M. Ludger Roy, qui brigue la sous-préfecture avec M. Robert, déclara qu'il avait fait son possible pour bien servir les intérêts de chacun avec la somme d'argent affectée aux travaux publics, cette année.

Incendie de $65,000

ATLANTIC, Ia., P.A., 2. — Un incendie s'est déclaré hier soir au théâtre Atlantic, pendant que huit cent personnes étaient présentes. Le théâtre fut rasé jusqu'au sol et le feu se propagea à d'autres bâtiments. Les pertes sont estimées à $65,000.

PARTIE DE CARTES
DEMAIN SOIR
St-Joseph d'Orléans
A 8 heures
Ceux qui désirent venir par excursion en autobus, 50 sous aller-retour, voudront bien téléphoner au "Droit", ou au Curé Limoges, R. 131 sonnez 3, ou à Mme Gamache, R. 131 sonnez 21, afin que nous sachions combien d'autobus retenir. Téléphone à Orléans gratuit, gratuit.

FOURRURES
Manteaux sur Commande
Notre Spécialité
Reconfection et réparations, Ajustage parfait.
Ouvrage et qualité garantis.
A. Lallemand & Fils
191, rue Augusta, coin Besserer

LAROCQUE
LEADER IN VALUES
Vêtements pour toute la Famille.

Réunion du cercle Saint-Thomas

Ce soir au couvent des RR. PP. Dominicains, 95 avenue Empress, il y aura réunion du Cercle Saint-Thomas d'Aquin. Le R. P. Gaudrault, O.P., traitera de "L'existence de Dieu". Tous les membres sont invités.

UN RÈGLEMENT QUI DEVRAIT ÊTRE MODIFIÉ

LA VILLE DE WINNIPEG DEFEND AUX EMPLOYES CIVIQUES DE FAIRE PARTIE DES UNIONS OUVRIERES.

D'après un rapport présenté aujourd'hui au ministre fédéral du Travail, M. Peter Heenan, la municipalité de Winnipeg devra modifier ses règlements actuels qui empêchent tout employé civique du service hydro-électrique d'appartenir à des unions ouvrières. Ce règlement date de 1919 alors qu'il y eut grève générale avec pertes de vie. Depuis les employés ont demandé à la ville de faire partie des unions ouvrières en lui promettant de ne jamais faire de grève sympathique.

Le rapport présenté au ministre dit que le règlement municipal est surranné, que depuis dix ans les conditions ont considérablement changé, et que des punitions infligées à des ouvriers ne devraient pas prendre un caractère de perpétuité.

Le bureau d'enquête se composait comme il suit:

L'hon. Juge D.-A. MacDonald, de la cour du banc du roi, du Manitoba, président, choisi par les autres membres du bureau; R.-F. McWilliams, C. R., de Winnipeg, nommé par le ministre du Travail et Ralph Maybank, avocat, de Winnipeg, représentant les employés.

CENTAINES D'AUTOS ABANDONNÉS SUR LE BORD DU CHEMIN

UNE VIOLENTE TEMPETE S'ABAT SUR L'EST ONTARIEN.

M. Hector K. Carruthers, secrétaire du Local Board of Trade, apprend que:

Une très grosse tempête de neige s'est abattue sur la région de l'est du lac Ontario et du bas St-Laurent. De quatre à six pieds de neige sont tombés à Syracuse, à Watertown et à Morrisburg, de sorte que les trains et les automobiles ont été grandement retardés. Il a été impossible aux chasse-neige de pénétrer dans les chemins, a cause des lourds bancs de neige. Le vent a considérablement refroidi la température.

Près de deux cents automobiles sont abandonnés au bord de la route, et les fermes regorgent de touristes qui attendent la fin de la tempête pour continuer leur route.

Les journaux de Syracuse qui auraient dû parvenir à Ogdensburg samedi matin, y sont arrivés dimanche matin. Les premiers chasse-neige à se frayer une route dans les bancs de neige ont transporté les journaux et quelques autres colis importants.

PREMIÈRE SORTIE DES BALAYEUSES

A cinq heures, ce matin, les balayeuses électriques de la Compagnie des Tramways, commençaient à enlever la neige tombée durant la nuit, de sorte que le service a été aussi régulier que d'habitude. C'était leur première sortie de la saison.

Cette chute de neige a découragé plusieurs piétons, et de nombreux automobilistes, craignant d'endommager leurs machines, se sont transportés en ville au moyen des tramways.

Plus la neige est abondante, plus les passagers sont nombreux! C'est une constatation que les autorités de la Compagnie des Traways fait chaque année.

Le cabinet ne ferait pas encore de nomination

Il y a séance du cabinet cet après-midi, présidée par l'hon. Mackenzie-King, premier ministre du Canada. Il n'y a aucune raison de croire que des nominations ministérielles peuvent avoir lieu, mais il est certain que le gouvernement ne tardera pas beaucoup à donner un successeur à M. Dunning, ancien ministre des Chemins de fer, devenu depuis la mort de M. Robb, ministre des Finances.

Il y a aussi six vacances sénatoriales à remplir. Comme les femmes peuvent être admises à présent au Sénat, il se peut bien que la première femme du Sénat canadien soit nommé d'ici au commenceent de la prochaine session.

2me EUCHRE
Annuel
de la
Société Saint-Vincent de Paul
Salle St-Charles
Mardi, 3 Décembre
2 Prix d'Entrée
Magnifiques Prix.
Table chanceuse.
Portes ouvertes à 7 h. 30.
UNE SERIE SEULEMENT.

L'OUVERTURE DE LA FOIRE D'HIVER A LIEU CE SOIR

L'HONORABLE MOTHERWELL, MINISTRE DE L'AGRICULTURE, PRESIDERA.

L'Exposition d'hiver de 1929 commence aujourd'hui au Colisée, parc Lansdowne, et promet de remporter un succès sans precedent. Les entrées sont plus considérables que par les années passées dans tous les départements, et le programme des diverses attractions de l'arène a été préparé avec soin.

Cet après-midi, les enfants sont admis gratuitement au Colisée jusqu'a six heures. Les organisateurs ont préparé pour les jeunes un programme spécial qui ne manquera pas de les intéresser.

L'OUVERTURE

L'ouverture officielle de la Foire d'Hiver aura lieu à 8 heures 30, ce soir. L'honorable W.-R. Motherwell, ministre de l'Agriculture, presidera. Un programme excellent a été préparé pour la soirée d'ouverture. Le concours pour le trophée Willingdon sera ouvert ce soir; ce prix est offert au meilleur cheval-chasseur. Il y aura aussi concours pour les chevaux de selle, conduits par des femmes domiciliées dans la ville.

Un puissant haut-parleur a été installé dans l'arène et on donnera ce soir à tous les assistants les rapports des élections. On annoncera aussi les résultats des divers concours. La soirée de mardi sera militaire et les invités spéciaux seront le ministre de la Défense Nationale et le commissaire Starnes; la soirée de mercredi est réservée au Dominion, et les membres du Cabinet Fédéral sont invités; jeudi la soirée sera pour Ontario et vendredi, pour Ottawa.

Le président W.-J. Bell et les directeurs de la Foire d'Hiver attendent une nombreuse assistance tous les soirs et sont assurés d'un succès sans précédent pour cette exposition annuelle.

La vente des billets pour sièges réservés au Colisée a commencé samedi, et ils s'enlèvent rapidement.

Hier après-midi, les membres de la gendarmerie à cheval Royale Canadienne ont pratiqué une dernière fois la démonstration intéressante qu'ils donneront tous les soirs dans l'arène du Colisée. L'exposition chevaline est une des attractions spéciales de la foire. Toutes les écuries sont remplies. Il y a d'excellents exhibits dans tous les départements, depuis les bêtes à cornes jusqu'aux volailles. L'étalage du ministère de l'Agriculture, qui fut l'objet d'admiration, à l'exposition d'hiver de Toronto, a été transporté à Ottawa et il est exposé dans la division des volailles.

JACQUES THIBAUD ARTISTE FRANÇAIS

Nous entendrons ce grand violoniste au Glebe Collegiate, mardi.

Nous aurons le plaisir d'entendre demain, au Glebe Collegiate, un des plus grands violonistes du monde, M. Jacques Thibaud qui, depuis 25 ans, est reconnu comme le plus digne représentant de l'école française de violon.

Depuis la venue de Jascha Heifetz en 1924, nous n'avons entendu qu'un seul violoniste de grande envergure, Fritz Kreisler en 1927, de sorte que la venue prochaine de Jacques Thibaud comblera une lacune dans la vie musicale de ceux qui aiment la perfection.

Les grands violonistes sont moins nombreux que les grands pianistes, et Thibaud compte parmi les plus grands de l'époque. Thibaud, premier violoniste de France, est aujourd'hui une figure mondiale. Le passage suivant, extrait d'un article-critique de Leopold Schmidt du Tageblatt, de Berlin, donnera une idée du cas qu'on fait de Thibaud à l'étranger: "Après une absence de treize ans, ce fut un plaisir immense que de retrouver Jacques Thibaud. Même avant la guerre, nous savions qu'il était le plus grand violoniste de France et il l'est encore aujourd'hui. Si la chose est possible, son style s'est mûri et il est maintenant l'éloquent représentant de l'école française de l'élégance. La beauté de sa sonorité, mélodieuse, pure et juste, exerce un charme puissant sur ses auditeurs de toutes catégories, tandis que les connaisseurs s'inclinent devant le raffinement de son art, la perfection de sa technique et la noblesse de son sentiment musical".

Un tel témoignage venant de l'Allemagne d'après-guerre qui n'était rien moins que bien disposée envers l'art et les artistes de France, est très significatif.

Thibaud possède aussi le secret de préparer des programmes qui plaisent à tout le monde tout en ne contenant que des oeuvres ayant un mérite artistique de tout premier ordre. "Il vivifie", disait Herbert F. Peyser, du "Telegram", de New-York, seulement ce qui est déjà puissamment et largement vivant".

SON PROGRAMME

1—(a) Sonate ..... Henri Eccles (1670-1742)
Arrangement de J. Salomon.
(b) Adagio ..... Vivaldi-Bach
Arrangement d'Alfred Ponchon.
(c) Prélude et Allegro, Pugnani
Arrangement de Kreisler.
2—Concerto en Si mineur.
(Allegro non troppo — Andantino quasi allegretto — Allegro non troppo) ..... Saint-Saëns
3—(a) En bateau ..... Debussy
(b) Danse espagnole.
Manuscrit dédié à Jacques Thibaud ..... Granados
(c) Sicilienne ..... Paradis
(d) La Vida brève .... DeFalla
Arrangement de Kreisler.
Au piano d'accompagnement: M. Tasso Janopazlo

TUES DANS UNE MINE

SUDBURY, Ont., 2 (P.C.)—T. Laffin et D. Culhane se sont fait tuer jeudi après-midi, près de Shining Tree, à la mine Champion Reef, où ils étaient employés.

C. R. Lafreniere Optometriste
Specialiste pour la Vue.
99, rue Rideau • Ottawa

LA VOTATION NE SERA PAS CONSIDÉRABLE

Il n'y a pas d'élection à la mairie.—Pas de plébiscite. —Il neige abondamment. —Sept candidats au commissariat municipal. — Elections à l'échevinage dans 9 des 11 quartiers. — Dans Eastview, Gloucester et Nepean.

IRRADIATION

Le grand calme qui a présidé toute la semaine dernière à la campagne municipale règne aujourd'hui, jour de la votation. A midi, dans les quartiers St-Georges, Ottawa et By, une vingtaine pour cent des électeurs seulement étaient venus voter, ce qui au dire des connaisseurs, constitue une baisse énorme sur l'activité de l'année dernière considérée au même moment.

Dans quatre bureaux de votation visités successivement, une tranquillité absolue que rompait de temps à autre l'entrée de un ou de deux votants décontenançait les officiers rapporteurs.

"Depuis que je suis à Ottawa et que j'assiste aux élections municipales, jamais encore je n'ai constaté une semblable indifférence", nous affirmait un vieux citoyen de la rue Dalhousie. Et certes, il ne se trompait pas, une petite enquête iconfirmant de point en point ce qu'il avait avancé. Au bureau de la rue Murray, sur un total de 190 votants inscrits, une vingtaine seulement étaient venus voter; même état de choses sur la rue Dalhousie et sur la rue Daly.

Dans les autres quartiers de la ville, le vote est un tant soit peu plus considérable. On s'attend toutefois à une augmentation cet après-midi.

La neige tombe abondamment aujourd'hui pendant que la population de la Capitale se rend aux bureaux de votation pour se choisir quatre commissaires municipaux et dix-huit échevins. Les contribuables des écoles séparées ont aussi à élire trois commissaires d'écoles tandis que les contribuables des écoles publiques en ont cinq à choisir.

Bien que la température soit douce, elle est suffisamment mauvaise pour réduire considérablement le vote. De plus, l'intérêt à l'égard des élections municipales n'est guère cuisant cette année, vu l'élection sans opposition de l'ex-commissaire Frank Plant à la mairie et l'absence de plébiscite.

Il y a sept candidats au commissariat municipal, MM. Fidèle Lafortune, C. G. Tulley, G. Sims, J. J. Allen, G. H. Dunbar, G. M. Geldert et Rupert Broadfoot.

A L'ECHEVINAGE

Il y a lutte pour l'échevinage dans neuf quartiers seulement, les échevins du quartier By et du nouveau quartier Elmdale ayant été élus par acclamation Sept candidats se font la lutte dans Dalhousie, cinq dans Central et dans Victoria. Il y a concurrence également dans les quartiers Rideau, Ottawa, St-George, Capital, Riverdale, Wellington. Il y a 275 bureaux de votation.

Pour la première fois, les résultats des élections et les discours qui les suivront seront irradiés de l'hôtel de ville par l'entremise du poste CKCO, grâce à l'échevin Geldert.

Le "Droit" aura son service de téléphone et de bulletins.

AILLEURS

Les élections ont également lieu aujourd'hui dans un très grand nombre de cantons et de municipalités de la province d'Ontario, entre autres à Eastview, dans le canton de Gloucester et dans le canton de Nepean. Dans ces deux premiers endroits, les candidats sont nombreux et la lutte promet d'être chaude.

RETOUR DES CROIX VICTORIA AU CANADA

ST-JEAN, 2 — Le "Duchess of Atholl" du Pacifique Canadien, est arrivé ici aujourd'hui venant de Liverpool, inaugurant la saison transatlantique d'hiver pour cette compagnie. En outre d'une liste considérable de passagers, le paquebot portait un contingent de quinze décorés canadiens de la Croix Victoria, qui reviennent de Londres où ils ont été les hôtes du prince de Galles à un grand banquet organisé en l'honneur de tous les Croix Victoria de l'Empire le jour de l'Armistice. Ce groupe, le plus nombreux du genre qui se soit jamais trouvé ensemble sur un bateau, comprend les militaires suivants: le major M. F. Gregg, le major G. R. Mullin, le major E. J. Holland, le capitaine G. B. Geary, le capitaine G. F. Kerr, le capitaine C. N. Mitchell, le capitaine N. C. Beet, le capitaine N. Metcalfe, le sergent T. H. Ricketts, le sergent G. Barron, le sergent H. J. Good, le soldat M. J. O'Rourke, le soldat J. C. Kerr, R. L. Zengel et A. F. Brereton.

La ville de St-Jean fait aujourd'hui à ces héros une grande réception à laquelle participent le premier ministre du Nouveau-Brunswick et plusieurs personnalités de la ville et de la province.

Grande entreprise de la Colombie anglaise

VICTORIA, C.B., 2 (P.C.)—La Colombie anglaise dépensera une somme de $110,000,000 pour développement hydroélectrique. Elle augmentera son énergie de 946,000 chevaux-vapeur.

UN VIEILLARD EST FRAPPÉ PAR UN AUTOMOBILE

L'ACCIDENT SE PRODUIT A MANOTICK SAMEDI.—LE CHAUFFEUR EST ARRETE.

George Clark, âgé de 84 ans, est dans un état grave, à sa demeure à Manotick, à la suite d'un accident où il reçut de graves et pénibles blessures. Le malheureux fut frappé par un automobiliste de Détroit, sur le chemin de Prince de Galles, à Manotick, samedi après-midi. M. Clark s'est fait disloquer une épaule, souffre de plusieurs blessures à la tête et du choc. Il est sous les soins du docteur W. J. Leach, de Manotick.

Le chauffeur de l'automobile, M. Albert Johnston, de Détroit, fut arrêté par le constable Harkness de la police Provinciale, à la suite de l'accident, sous l'accusation d'avoir infligé des blessures à M. Clark. Il est en liberté provisoire moyennant un cautionnement de $500 dollars.

D'après le constable Harkness, Johnston qui avait visité des parents à Westboro, s'en retournait à Détroit, quand l'accident eut lieu. Il roulait vers le sud, sur le chemin de Prince de Galles, et tout à coup, il vit M. Clark qui marchait en avant de son automobile, sur le chemin. Il tenta de tourner son volant pour dépasser M. Clark, mais l'auto glissa et l'arrière frappa M. Clark.

QUARANTE-HEURES A LA BASILIQUE

Les cérémonies annuelles des Quarante-Heures, qui marquent le commencement de l'année liturgique, ont commencé hier matin à la Basilique et se termineront demain matin à 8 heures.

Sa Grandeur Monseigneur Forbes, archevêque d'Ottawa, a officié pontificalement à la messe de onze heures. Monseigneur H. Chartrand, V.G., remplissait les fonctions de prêtre assistant, et MM. les abbés Joseph Hébert et Clément Gagnon celles de diacres d'honneur, et deux séminaristes celles de diacre et sous-diacre d'office.

L'exposition du Très Saint-Sacrement après la messe a été précédée d'une procession solennelle dans l'église et suivie du chant des litanies des Saints. Monseigneur l'archevêque portait l'ostensoir.

A sept heures hier soir, il y eut heure d'adoration solennelle, pour les membres de la Ligue du Sacré-Coeur. Le bas de l'église était occupé par les jeunes gens et les hommes de la paroisse et le haut par les Dames et les demoiselles. L'heure sainte a été prêchée par M. l'abbé Onésime Lalonde. Le chant a été fait par les Amis du Sacré-Coeur, de l'école Guigues, sous la direction du R. F. Alban, des Ecoles Chrétiennes. M. E. Lafortune touchait l'orgue.

Ce matin à huit heures a été chantée la messe des Quarante-Heures, par M. l'abbé Joseph Hébert. A 7 h. 15 ce soir aura lieu l'amende honorable, et demain matin, à 8 heures la messe de fin des Quarante-Heures et la déposition du Très Saint-Sacrement. Il y aura aussi procession.

Pendant la journée l'adoration est faite par les membres de l'adoration diurne et pendant la nuit par ceux de l'adoration nocturne.

Feu Mme A. Valiquette

Mme Arthur Valiquette, née Alda Landriault, résidante bien connue de Clarkstowne, est décédée à sa demeure, 49, rue Ashland, ce matin, après une courte maladie. La défunte était Dame de Sainte-Anne. Ayant fait preuve d'un beau dévouement envers sa famille et sa paroisse, elle sera vivement regrettée des siens.

Pour pleurer sa perte, elle laisse son époux, Arthur Valiquette; sa mère, Mme Paul Landriault; une fille Jeanne; cinq fils, Lucien, Oscar, Léo bert et Paul, celui-ci étudiant à l'Université d'Ottawa. Elle laisse également plusieurs beaux-frères et belles-soeurs et des cousins et cousines.

Les funérailles auront lieu mercredi matin à 8 heures en l'église St-Charles de Clarkstown. L'inhumation se fera au cimetière Notre-Dame du chemin Montréal.

A la famille en deuil le "Droit" offre sa sincère sympathie.

Nouvelles Robes de Crêpe Tweed Ryca
Prix de vente, mardi $4.95
Robes très avenantes, très chics, semblables aux plus coûteuses. Dispositions simili-tweed rappelant celles que l'on voit sur les robes dans le salon français. Un tissu ferme, fin, lustré, garanti lavable. Dans les teintes de fauve, sable, saxe, rose, marine, noir, etc. Tailles 34 à 44. Prix courants $7.50 et $7.95. Samedi, $4.95.
Murphy-Gamble Limited

LES BELGES QUITTENT LE RHIN

BRUXELLES, 2 — (S. P. A.) — L'occupation militaire belge de la zone allemande du Rhin, qui durait depuis onze ans, s'est terminée samedi, au milieu de scènes remarquables. A Aix-la-Chapelle, le drapeau belge fut descendu au son de la "Brabançonne".

Les soldats belges, dont plusieurs ont subi le feu des premières heures de la grande guerre, prirent, en marche, le chemin du pays, sacs et fusils sur le dos. Des correspondants du temps de la guerre ont considéré la scène comme le dernier mot du terrible drame commencé en 1914. Ils ont rappelé le souvenir de la petite Belgique, de son roi et de sa reine acculés au mur de la maigre armée belge combattant désespérément contre le flot envahisseur de l'armée allemande.

Les événements de samedi ouvrent la porte à des relations plus normales.

DIX PERSONNES PERDENT LA VIE DANS UN DERAILLLEMENT

NORFOLK, 2 — (P. A.) — Dix personnes, dont cinq de race blanche et cinq de race noire, ont perdu la vie et une quarantaine d'autres ont été blessées, dont la moitié environ grièvement, dans le déraillement de huit wagons d'un train du chemin de fer Pennsylvania, parti de Norfolk pour New-York. L'accident se produisit de bonne heure hier matin. Les wagons s'empilèrent en une masse de débris. Les autorités croient que les rails se cassèrent avant l'arrivée du train, bien que la locomotive et deux wagons aient passé sans accident. Il y avait 488 voyageurs sur le train, la plupart venant de Norfolk et de Portsmouth, profitant de l'excursion de fin de semaine à New-York. Le train allait à une allure d'environ cinquante milles à l'heure. Les morts et les blessés furent transportés en toute hâte et des médecins furent mandés immédiatement.

Les hommes de MacAlpine transportés à une distance de 250 milles

WINNIPEG, 2. — (P.C.) — Les deux aéroplanes du capitaine Blanchet étaient hier soir à Stony Point, dans le nord de la Saskatchewan, après avoir transporté les hommes de MacAlpine de Fort Reliance, une distance d'environ 250 milles. Les aviateurs ont parcouru en tout près de 1,000 milles depuis leur avance vers la civilisation. L'arrivée à Stoney s'est faite samedi dernier, et les aviateurs s'attendaient de partir cet après-midi pour Cranberry Portage, base aérienne de la Western Canada Airways, près de Le Pas, Manitoba. La distance entre Stoney et Cranberry est approximativement de 450 milles.

Il y a actuellement douze hommes à Stoney, et on présume que MacAlpine est du nombre. Les deux autres machines du groupe sont encore à Fort Reliance, mais on croit qu'elles partiront sans délai. Les pilotes C. Sutton et W. Dewar sont à Fort Résolution et si cela est nécessaire ils aideront à transporter le groupe de MacAlpine à Cranberry.

LA CIRCULATION REPRISE SUR LA RIVIÈRE STE-MARIE

SAULT STE-MARIE, P.C., 2. — Le bas de la rivière Ste-Marie se libérait des glaces hier matin, et la circulation des bateaux, retardée pendant la tempête, a recommencé. Vingt-cinq à trente bateaux ont passé hier dans le chenal américain, et on en attend encore trente de la tête des lacs. On croit que vingt à vingt-cinq descendront encore la rivière aujourd'hui.

La circulation dans le chenal canadien a été suspendue hier soir à cause d'un accident à une porte, mais on croit que cet accident sera réparé ce soir. Le vapeur Quedoc, de la ligne Patterson, est encore échoué à Middle Ground, mais il n'est pas en danger. Le remorqueur Resolute et le Favorite se portent à son secours. Le Quedoc est échoué depuis samedi. Le remorqueur Diamond et une barge appartenant à A.-B. McLean et fils, du Sault, qui étaient échoués à Brush Point, ont été renfloués hier, et sont arrivés ici hier soir. L'Oakbay et le Poplar Bay sont arrivés ici hier pour prendre des provisions et sont repartis pour la tête des lacs. Le vapeur Labelle a passé au Sault samedi après-midi, en route pour le bas de la rivière.

Un beau geste des Voyageurs Catholiques

Hier après-midi, les membres du Cercle Catholique des Voyageurs d'Ottawa dont plusieurs accompagnés de leurs épouses allèrent visiter nos deux hospices de vieillards et d'incurables de la ville, l'Hospice St-Charles et l'hôpital St-Vincent que dirigent les Révérendes Soeurs Grises de la Croix. M. Joseph Verdun, président, accompagné du groupe passa de salle en salle, visitant les dortoirs et les chambres privées, distribuant de la thé aux infortunés pour commémorer la Ste-Catherine. Le spectacle des vieillards et des malades réjouis de cette charité inattendue et spontanée était impressionant. Sur les physionomies des pauvres infirmes, on constatait la plus vive reconnaissance. Tous avaient un bon mot à dire aux voyageurs et aux dames. Les Supérieures des deux hôpitaux et les religieuses qui accompagnaient les distingués visiteurs furent enchantés de cette admirable innovation des voyageurs catholiques à l'endroit de leurs chers malades; elles ne ménagèrent pas leurs félicitations et leur plus vive gratitude aux voyageurs d'Ottawa pour cet acte de charité qui les honore. Les voyageurs catholiques d'Ottawa doivent être félicités

A VENDRE
L'Auto Sedan Studebaker
GAGNE PAR
M. Lucien Brault
COMME
1er Prix du 3ième Concours d'Abonnements du "Droit"
On peut l'examiner aux salons de THE MOTOR CO, 186, rue Albert.
Pour renseignements, s'adresser à M. Lucien Brault, 586, rue St-Patrice. Tél: Rideau 1549-J.